



MOKA & MORE





Bialetti è più di una firma,
è un marchio che vuole continuare a stupirti.

*Bialetti is more than a name,
it is a brand that wants to keep on amazing you.*



Una storia italiana

È il 1933 quando Alfonso Bialetti inventa Moka Express: da questa intuizione nasce la storia di Bialetti, un marchio che ha trasformato l'arte di preparare il caffè in un gesto talmente semplice e naturale da diventare un rito irrinunciabile in ogni casa italiana. Da oltre 90 anni, Bialetti racconta i valori della nostra tradizione attraverso un percorso di aromi, colori e sapori che parlano di casa, riti quotidiani e convivialità; parla dell'attenzione per il design, della cura per i dettagli, del saper rendere semplice ogni gesto in cucina; trasmette qualità, passione, esperienza e affidabilità.

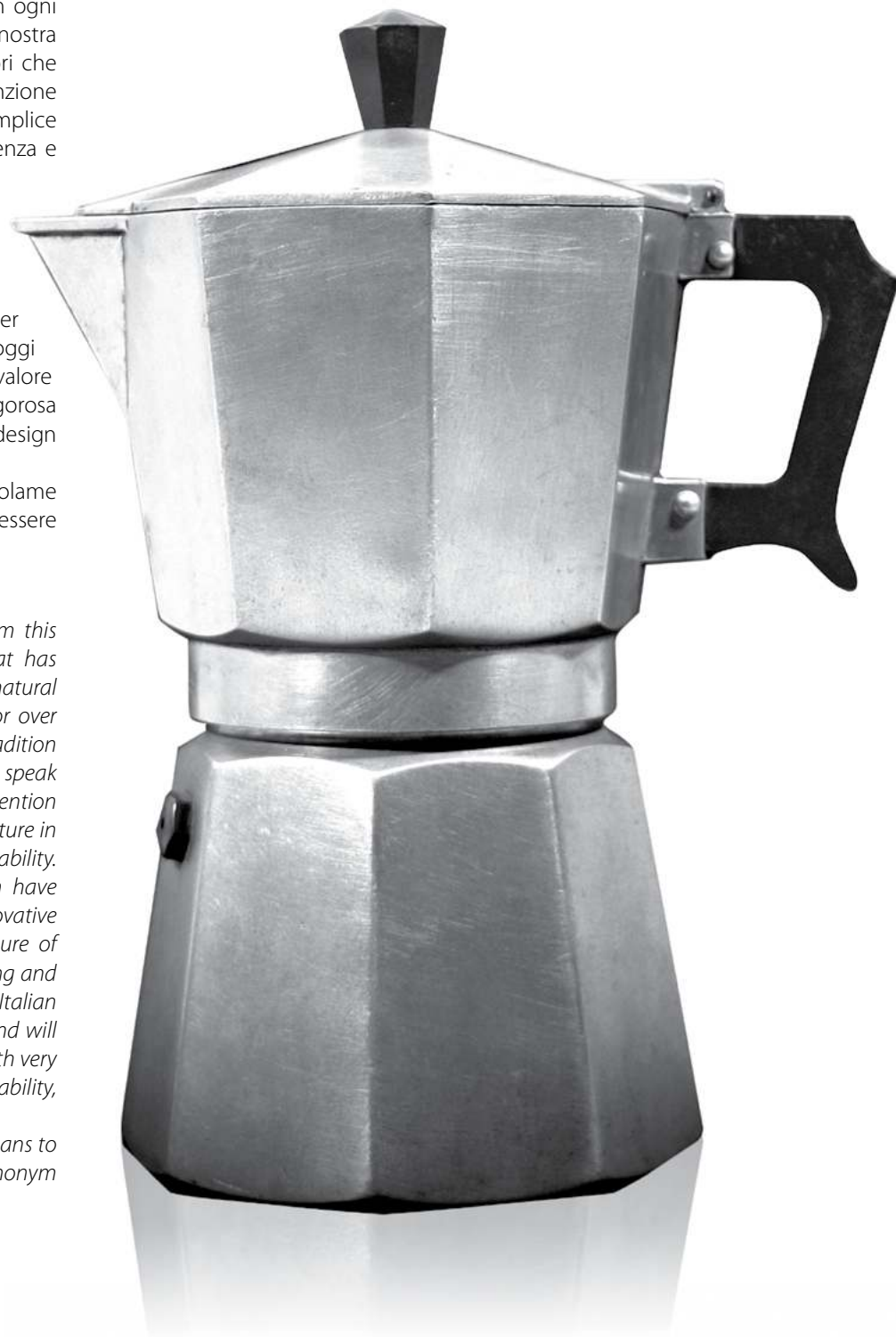
Testimone di un'epoca e di una cultura che hanno contribuito a diffondere nel mondo l'originalità e la carica innovativa del design italiano, Bialetti ha rivoluzionato il piacere di preparare il caffè, e forte della sua expertise continua ad evolversi e a rinnovare i propri prodotti per esaudire i desideri di ogni singola cucina italiana. Ancora oggi è testimonial di esperienza e volontà nell'aggiungere valore e bellezza alla quotidianità in cucina con prodotti di rigorosa funzionalità, di grande tecnica e affidabilità, con un design moderno e una qualità di assoluta eccellenza.

Dalle caffettiere ai piccoli elettrodomestici, dal pentolame al mondo dell'espresso, la firma Bialetti continua ad essere sinonimo di piacere autentico, competenza e passione.

An italian story

It is 1933 when Alfonso Bialetti invents Moka Express: from this intuition originated the story of Bialetti, a trademark that has transformed the art of preparing coffee in a very simple and natural gesture that has become a must in every Italian home. For over 90 years, Bialetti has been transmitting the values of our tradition through a journey of aromas, colours and flavours that speak about home, daily habits and conviviality; it talks about attention towards the design, care for the details, it simplifies every gesture in the kitchen; it transmits quality, passion, experience and reliability. Bialetti has been witness of an age and a culture which have contributed to spread in the world the originality and the innovative drive of the Italian design, it has revolutionised the pleasure of preparing coffee, and due to its expertise, it continues evolving and renewing its products in order to meet the desires of every Italian kitchen. Still today, it is leader with regards to experience and will of adding value and beauty to everyday life in the kitchen with very functional products, which boast great technique and reliability, with a modern design and excellent quality.

From the coffee makers to small appliances, from pots and pans to the world of espresso, the Bialetti signature continues to be synonym of authentic pleasure, competence and passion.



La forza del Gruppo

“Crediamo nelle nostre risorse e nella professionalità delle persone che operano nel nostro Gruppo. Tradizione e riconoscibilità, qualità, alto grado di innovazione e design, ricchezza delle gamme e responsabilità sociale: da questi principi nascono tutti i prodotti firmati Bialetti Industrie”.

Dal 1919 Bialetti continua a costruire intorno a questo credo una storia di successo internazionale investendo giorno dopo giorno sui principi di una filosofia aziendale forte, che ancora oggi rappresenta il vero motore di una leadership indiscussa nel mondo.

Da sempre, i marchi del Gruppo hanno saputo fondere la ricerca e la realtà produttiva alle reali esigenze dei consumatori, senza mai dimenticare la tradizione di alta qualità che li ha contraddistinti nel tempo.

Il risultato di questo incontro sono i tanti prodotti che negli anni sono entrati nella vita di milioni di persone, migliorandola ogni giorno. La storia di Bialetti Industrie è in ognuno di questi prodotti, icone del design e dell'eccellenza italiani che veicolano una forte carica affettiva. Una filosofia aziendale di successo che ha saputo creare valore con continuità nel tempo. Un valore imprescindibile dai principi cardine in cui da sempre Bialetti crede.

The Group's strenght

“We believe in our resources and in the professionalism of the people who work in our Group. Tradition and recognition, quality, high level of innovation and design, wide range of products and social responsibility: all the products designed by Bialetti Industrie are born from these principles”.

From 1919 Bialetti continues to build around this belief a story of international success, investing day after day on the principles of a strong corporate philosophy, which still today represents the real drive of a leadership that is recognized all over the world. The trademarks of the Group have always been able to blend research and production with the real needs of consumers, without ever forgetting the high quality tradition that has characterized them since the beginning.

The result of this fusion is represented by the many products that have entered the lives of millions of people throughout the years, improving them every day. The story of Bialetti Industrie lies in each one of these products, icons of the Italian design and excellence which transmit a strong emotional drive. A successful corporate philosophy which has been able to create value throughout time. A value that cannot be set aside from the main principles in which Bialetti believes.



INDICE INDEX

Le tappe del successo

The stepping stones to success

È l'anno di nascita della Bialetti. Alfonso Bialetti apre a Crusinallo (Verbania) un'officina per semilavorati in alluminio.	1919	<i>The year Bialetti came into being. Alfonso Bialetti opened a workshop in Crusinallo (Verbania) to make semi-finished aluminium products.</i>
Nasce la caffettiera Moka Express.	1933	<i>The Moka Express coffee pot was launched.</i>
Francesco Ranzoni fonda Rondine a Coccaglio (Brescia).	1947	<i>Francesco Ranzoni founded Rondine Italia in Coccaglio (BS).</i>
L'“Omino con i baffi” compare per la prima volta sugli schermi televisivi.	1958	<i>The “little man with the moustache” appeared on television screens for the first time.</i>
Rondine acquisisce una partecipazione del capitale sociale dell'Alfonso Bialetti & C..	1993	<i>Rondine acquired a stake in the share capital of Alfonso Bialetti & C..</i>
Le due realtà, Rondine e Alfonso Bialetti & C., si uniscono.	1998	<i>The two companies Rondine and Alfonso Bialetti & C. merged.</i>
Nasce Bialetti Industrie Spa.	2002	<i>Bialetti Industrie Spa was incorporated.</i>
Avviene l'acquisizione di Girmi.	2005	<i>Girmi was acquired.</i>
Il Gruppo acquisisce Aeternum.	2006	<i>The Group acquired Aeternum.</i>
Bialetti Industrie diventa una società quotata sul MTA di Borsa Italiana. È inoltre l'anno dell'acquisizione di Cem.	2007	<i>Bialetti Industrie became a company quoted on the Italian Stock Exchange. In the same year Cem was taken over.</i>
Rilancio Aeternum.	2009	<i>Aeternum relaunched.</i>
Nascono “I caffè d'Italia” per uno stile di vita moderno.	2010	<i>“I caffè d'Italia” are born for a modern lifestyle.</i>
Nasce “Dolce Chef”	2013	<i>Born “Dolce Chef”</i>
Lancio “Cuore”, la nuova macchina espresso firmata Bialetti	2014	<i>Lancio “Cuore”, la nuova macchina espresso firmata Bialetti</i>





CAFFETTIERE | COFFEE MAKERS

ALLUMINIO

Per gli appassionati dell'originale caffè Moka, Bialetti ha creato una linea che racchiude in sé passione per il gusto classico ed esperienza tecnologica. Nascono per assaporare in casa propria l'aroma perfetto del migliore caffè italiano preparato con caffettiere di diverse forme e colori, con caratteristiche funzionali sempre più ricercate che garantiscono qualità e sicurezza totali.

For the fans of original Moka coffee, Bialetti has created a line that includes passion for classic flavour and technological experience. Coffee makers allow you to enjoy in your own home the perfect aroma of the best Italian coffee, made with coffee makers of different shapes and colours and with increasingly advanced functional features to guarantee total quality and safety.

Moka Express®



it

L'unica e l'originale.

Bialetti inventa il caffè italiano: il rito quotidiano per eccellenza da concedersi personalmente o da condividere come gesto di ospitalità. Un'adorata abitudine per iniziare la giornata, per ritagliarsi una piacevole pausa o per concludere i pasti con il gusto della tradizione. Con la caffettiera Moka Express, Bialetti è protagonista di tutti questi momenti preziosi.

en

The only and the original.

Bialetti invents Italian coffee: your own personal daily ritual "par excellence", or for hospitably sharing with someone. A beloved habit with which to start the day, to allow yourself a pleasant break or to end a meal with this traditional taste. With Moka Express coffee makers, Bialetti plays a major role in all these precious moments.

fr

L'unique originale.

Bialetti invente le café italien: le rite quotidien par excellence à se concéder personnellement ou à partager avec les hôtes. Une habitude adorée pour bien commencer la journée, pour s'offrir une pause agréable ou pour conclure les repas en savourant le goût de la tradition. Grâce à Moka Express, Bialetti est la protagoniste de tous ces moments précieux.

de

Das einzige Original.

Bialetti erfindet den italienischen Kaffee. DAS tägliche Ritual schlechthin, das man sich selbst gönnt oder mit anderen als Geste der Gastfreundschaft teilt. Eine lieb gewonnene Gewohnheit, um den Tag zu beginnen, um sich eine angenehme Pause zu gönnen oder um jedes Essen mit dem Geschmack der Tradition abzuschließen. Mit Moka Express ist Bialetti die Basis für all diese kostbaren Augenblicke.

es

La unica y original.

Bialetti ha inventado el café italiano: el rito diario por excelencia, que se celebra individualmente o se comparte como gesto de hospitalidad. Una costumbre adorada para empezar la jornada, para recortarse una pausa agradable o para terminar las comidas con el gusto de la tradición. Con Moka Express, Bialetti es protagonista de todos estos momentos encantadores.



it

INNOVAZIONE

- Nasce il caffè italiano, che rivoluziona il gusto e il modo di preparare il caffè in casa. Una tradizione, un rito quotidiano oggi apprezzato in tutto il mondo.
- Un caffè personalizzato grazie alla possibilità di selezionare la quantità e la qualità della miscela direttamente nel filtro.

en

INNOVATION

- The birth of an Italian coffee that revolutionises tastes and the way in which coffee gets prepared at home. A tradition, a daily ritual, nowadays appreciated throughout the world.
- Personalised coffee, thanks to the fact that the quantity and quality of the blend can be selected directly in the filter.

fr

INNOVATION

- C'est ainsi qu'est né le café italien, qui bouleverse le goût et la façon de préparer le café chez soi. Une tradition, un rite quotidien apprécié aujourd'hui dans le monde entier.
- Un café personnalisé grâce à la possibilité de sélectionner la quantité et la qualité du mélange directement dans le filtre.

de

INNOVATION

- Der italienische Kaffee ist "geboren" und revolutioniert den Genuss und die Art und Weise der Kaffeezubereitung zuhause. Eine Tradition, ein tägliches Ritual, das heute auf der ganzen Welt geschätzt wird.
- Ein Kaffee ganz nach dem persönlichen Geschmack, da sowohl die Menge als auch die Qualität der Mischung direkt im Filter bestimmt werden können.

es

INNOVACIÓN

- Nace el café italiano, que revoluciona el gusto y el modo de prepararse el café en casa. Una tradición, un ritual diario, hoy apreciado en todo el mundo.
- Un café personalizado gracias a la posibilidad de seleccionar la cantidad y la calidad de la mezcla directamente en el filtro.



it

MATERIALE

- Alluminio lucido.

en

MATERIAL

- Polished Aluminium.

fr

MATÉRIAU

- Aluminium brillant.

de

MATERIAL

- Poliertes Aluminium

es

MATERIAL

- Aluminio pulido.



it

MANICO E POMOLO

- In nylon, saldi e robusti.
- "Firma" unica e originale del celebre "Omino con i baffi".

en

HANDLE AND KNOB

- In strong, sturdy nylon.

fr

POIGNÉE ET POMMEAU

- En nylon, robustes, offrant une bonne prise.

de

GRIF UND DECKELKNOPF

- Aus Nylon, fest angebracht und robust.

es

MANGO Y POMO

- De nylon, firmes y sólidos.



it

QUALITÀ E SICUREZZA GARANTITE AL 100%

- Esclusiva valvola di sicurezza ispezionabile e di facile pulizia, brevettata Bialetti.

en

100% GUARANTEED QUALITY AND SAFETY

- Exclusive and easy-to-clean safety inspection valve, patented by Bialetti.

fr

QUALITÉ ET SÉCURITÉ GARANTIES À 100%

- Soupape de sécurité exclusive, facile à inspecter et à nettoyer, brevetée Bialetti.

de

100% GARANTIERTE QUALITÄT UND SICHERHEIT

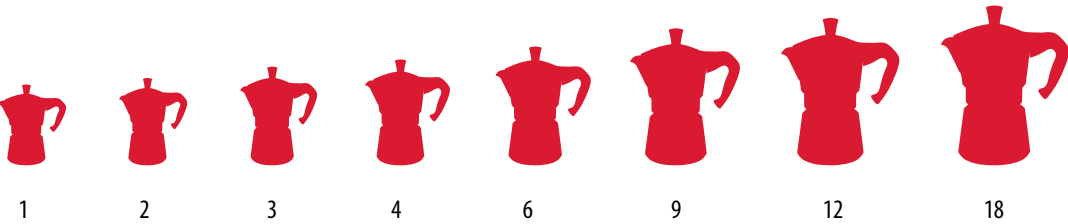
- Exklusives, inspektionierbares und leicht zu reinigendes Sicherheitsventil mit Bialetti-Patent.

es

CALIDAD Y SEGURIDAD GARANTIZADAS AL 100%

- Exclusiva válvula de seguridad inspeccionable y fácil de limpiar, patentada por Bialetti.

TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



La Mokina



it

Il tuo piccolo piacere quotidiano

La Mokina di Bialetti è il massimo risultato dei valori di Bialetti: Originalità, Passione, Design. Grazie ai suoi 40 cc in tazzina il rito del caffè sarà un momento ancora più esclusivo, unico e piacevole.

en

Your little daily pleasure

The Mokina Bialetti is the biggest achievement of the values of Bialetti: Originality, Passion, Design. With its 40 cc in your coffee cup the ritual of coffee will be a moment even more exclusive, unique and enjoyable.

fr

Votre petit plaisir quotidien

Le Mokina Bialetti est la plus grande réalisation des valeurs de Bialetti: Originalité, Passion, Design. Avec son 40 cc dans la tasse de café rituel sera un moment encore plus exclusif, unique et agréable.

de

Ihr kleines tägliches Vergnügen

Die Mokina Bialetti ist die größte Errungenschaft der Werte von Bialetti: Originalität, Leidenschaft, Design. Mit seinen 40 ccm Kaffee in der Tasse wird das Kaffeeritual noch exklusiver, einzigartiger und Spaß.

es

Su pequeño placer diario

El Mokina Bialetti es el mayor logro de los valores de Bialetti: Originalidad, Pasión, Diseño. Con su 40 cc en la taza ritual del café será un momento aún más exclusivo, único y agradable.

Il tuo piccolo piacere quotidiano



it

INNOVAZIONE

- Nasce il caffè italiano, che rivoluziona il gusto e il modo di preparare il caffè in casa. Una tradizione, un rito quotidiano oggi apprezzato in tutto il mondo.
- Un caffè personalizzato grazie alla possibilità di selezionare la quantità e la qualità della miscela direttamente nel filtro.

en

INNOVATION

- The birth of an Italian coffee that revolutionises tastes and the way in which coffee gets prepared at home. A tradition, a daily ritual, nowadays appreciated throughout the world.
- Personalised coffee, thanks to the fact that the quantity and quality of the blend can be selected directly in the filter.

fr

INNOVATION

- C'est ainsi qu'est né le café italien, qui bouleverse le goût et la façon de préparer le café chez soi. Une tradition, un rite quotidien apprécié aujourd'hui dans le monde entier.
- Un café personnalisé grâce à la possibilité de sélectionner la quantité et la qualité du mélange directement dans le filtre.

de

INNOVATION

- Der italienische Kaffee ist "geboren" und revolutioniert den Genuss und die Art und Weise der Kaffeezubereitung zuhause. Eine Tradition, ein tägliches Ritual, das heute auf der ganzen Welt geschätzt wird.
- Ein Kaffee ganz nach dem persönlichen Geschmack, da sowohl die Menge als auch die Qualität der Mischung direkt im Filter bestimmt werden können.

es

INNOVACIÓN

- Nace el café italiano, que revoluciona el gusto y el modo de prepararse el café en casa. Una tradición, un ritual diario, hoy apreciado en todo el mundo.
- Un café personalizado gracias a la posibilidad de seleccionar la cantidad y la calidad de la mezcla directamente en el filtro.



it

MATERIALE

- Alluminio lucido.

en

MATERIAL

- Polished Aluminium.

fr

MATÉRIAU

- Aluminium brillant.

de

MATERIAL

- Poliertes Aluminium

es

MATERIAL

- Aluminio pulido.



it

MANICO E POMOLO

- In nylon, saldi e robusti.
- "Firma" unica e originale del celebre "Omino con i baffi".

en

HANDLE AND KNOB

- In strong, sturdy nylon.

fr

POIGNÉE ET POMMEAU

- En nylon, robustes, offrant une bonne prise.

de

GRIF UND DECKELKNOPF

- Aus Nylon, fest angebracht und robust.

es

MANGO Y POMO

- De nylon, firmes y sólidos.



it

QUALITÀ E SICUREZZA GARANTITE AL 100%

- Esclusiva valvola di sicurezza ispezionabile e di facile pulizia, brevettata Bialetti.

en

100% GUARANTEED QUALITY AND SAFETY

- Exclusive and easy-to-clean safety inspection valve, patented by Bialetti.

fr

QUALITÉ ET SÉCURITÉ GARANTIES À 100%

- Soupape de sécurité exclusive, facile à inspecter et à nettoyer, brevetée Bialetti.

de

100% GARANTIERTE QUALITÄT UND SICHERHEIT

- Exklusives, inspektionierbares und leicht zu reinigendes Sicherheitsventil mit Bialetti-Patent.

es

CALIDAD Y SEGURIDAD GARANTIZADAS AL 100%

- Exclusiva válvula de seguridad inspeccionable y fácil de limpiar, patentada por Bialetti.

TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



40 ml

Moka Express® Black and White



TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



1



3



6

it

Elegante per tradizione.

Black & White nasce dall'esigenza di affiancare stile e fascino moderni ad una caffettiera di tradizione e classe, ovunque riconosciuta da chi ama il caffè italiano. Una nuova versione di Moka Express, con un abbinamento di colori ed un senso estetico raffinati, che non rinuncia alla qualità, alla funzionalità e alla cura dei particolari di un prodotto icona del rito del caffè per milioni di consumatori nel mondo.

en

Elegant by tradition

Black & White is the expression of a modern style with the shape of a coffee maker of tradition and class, recognized by all the Italian coffee lovers. A new version of Moka Express, with a refined combination of colours and aesthetic sense, with the quality, functionality and attention to details of the iconic product of the coffee ritual of millions of consumers the world over.

fr

Élégante par tradition

Black & White naît de l'exigence d'associer style et charme modernes dans une cafetière de tradition et de classe, reconnue, dans le monde entier, par tous ceux qui aiment le café italien. Une nouvelle version Moka Express, avec un assortiment de couleurs et un sens esthétique raffinés, sans jamais renoncer à la qualité, au côté pratique et à l'attention accordée aux détails d'un produit représentant l'icône du rite du café pour des millions de consommateurs dans le monde.

de

Traditionell Elegant.

Black & White entsteht aus dem Bedürfnis heraus, einer traditionellen, klassischen Espressokanne, die bei Espresso-Liebhabern überall bekannt ist, Stil und modernes Flair zu verleihen. Eine neue, besonders geschmackvolle Ausführung der Moka Express, der Ikone des Espressorituals für Millionen Verbraucher weltweit, in raffiniert aufeinander abgestimmten Farben, bei der weder auf Qualität noch Funktionalität verzichtet und Wert auf die Details gelegt wurde.

es

Elegante por tradición.

Black & White nace de la necesidad de conjugar estilo y fascinación modernos con una cafetera de tradición y clase, conocida en todas partes por quien ama el café italiano. Una nueva versión de la cafetera Moka Express, con una combinación de colores y un sentido estético refinados, que no renuncia a la calidad, a la funcionalidad y al cuidado en los detalles de este producto, icono del rito del café para millones de consumidores en el mundo.



it

INNOVAZIONE

- Nasce il caffè italiano, che rivoluziona il gusto e il modo di preparare il caffè in casa. Una tradizione, un rito quotidiano oggi apprezzato in tutto il mondo.
- Un caffè personalizzato grazie alla possibilità di selezionare la quantità e la qualità della miscela direttamente nel filtro.

en

INNOVATION

- The birth of an Italian coffee that revolutionises tastes and the way in which coffee gets prepared at home. A tradition, a daily ritual, nowadays appreciated throughout the world.
- Personalised coffee, thanks to the fact that the quantity and quality of the blend can be selected directly in the filter.

fr

INNOVATION

- C'est ainsi qu'est né le café italien, qui bouleverse le goût et la façon de préparer le café chez soi. Une tradition, un rite quotidien apprécié aujourd'hui dans le monde entier.
- Un café personnalisé grâce à la possibilité de sélectionner la quantité et la qualité du mélange directement dans le filtre.

de

INNOVATION

- Der italienische Kaffee ist "geboren" und revolutioniert den Genuss und die Art und Weise der Kaffeezubereitung zuhause. Eine Tradition, ein tägliches Ritual, das heute auf der ganzen Welt geschätzt wird.
- Ein Kaffee ganz nach dem persönlichen Geschmack, da sowohl die Menge als auch die Qualität der Mischung direkt im Filter bestimmt werden können.

es

INNOVACIÓN

- Nace el café italiano, que revoluciona el gusto y el modo de prepararse el café en casa. Una tradición, un ritual diario, hoy apreciado en todo el mundo.
- Un café personalizado gracias a la posibilidad de seleccionar la cantidad y la calidad de la mezcla directamente en el filtro.



it

MATERIALE

- Alluminio. Vernici ad alta resistenza

en

MATERIAL

- Aluminium. Highly resistant colours

fr

MATÉRIAU

- Aluminium. Verniss à haute résistance

de

MATERIAL

- Aluminium. Extrem beständige Lackierung

es

MATERIAL

- Aluminio. Barnices de elevada resistencia



it

MANICO E POMOLO

- In nylon, saldi e robusti.
- "Firma" unica e originale del celebre "Omino con i baffi".

en

HANDLE AND KNOB

- In strong, sturdy nylon.

fr

POIGNÉE ET POMMEAU

- En nylon, robustes, offrant une bonne prise.

de

GRIFF UND DECKELKNOPF

- Aus Nylon, fest angebracht und robust.

es

MANGO Y POMO

- De nylon, firmes y sólidos.



it

QUALITÀ E SICUREZZA GARANTITE AL 100%

- Esclusiva valvola di sicurezza ispezionabile e di facile pulizia, brevettata Bialetti.

en

100% GUARANTEED QUALITY AND SAFETY

- Exclusive and easy-to-clean safety inspection valve, patented by Bialetti.

fr

QUALITÉ ET SÉCURITÉ GARANTIES À 100%

- Soupape de sécurité exclusive, facile à inspecter et à nettoyer, brevetée Bialetti.

de

100% GARANTIERTE QUALITÄT UND SICHERHEIT

- Exklusives, inspektionierbares und leicht zu reinigendes Sicherheitsventil mit Bialetti-Patent.

es

CALIDAD Y SEGURIDAD GARANTIZADAS AL 100%

- Exclusiva válvula de seguridad inspeccionable y fácil de limpiar, patentada por Bialetti.

New

Moka Color



TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



3



6

it

Elegante per tradizione.

Moka Color nasce dall'esigenza di affiancare stile e fascino moderni ad una caffettiera di tradizione e classe, ovunque riconosciuta da chi ama il caffè italiano. Una nuova versione di Moka, con un abbinamento di colori ed un senso estetico raffinati, che non rinuncia alla qualità, alla funzionalità e alla cura dei particolari di un prodotto icona del rito del caffè per milioni di consumatori nel mondo.

en

Elegant by tradition

Moka Color is the expression of a modern style with the shape of a coffee maker of tradition and class, recognized by all the Italian coffee lovers. A new version of Moka, with a refined combination of colours and aesthetic sense, with the quality, functionality and attention to details of the iconic product of the coffee ritual of millions of consumers the world over.

fr

Élégante par tradition

Moka Color naît de l'exigence d'associer style et charme modernes dans une cafetière de tradition et de classe, reconnue, dans le monde entier, par tous ceux qui aiment le café italien. Une nouvelle version Moka, avec un assortiment de couleurs et un sens esthétique raffinés, sans jamais renoncer à la qualité, au côté pratique et à l'attention accordée aux détails d'un produit représentant l'icône du rite du café pour des millions de consommateurs dans le monde.

de

Traditionell Elegant.

Moka Color entsteht aus dem Bedürfnis heraus, einer traditionellen, klassischen Espressokanne, die bei Espresso-Liebhabern überall bekannt ist, Stil und modernes Flair zu verleihen. Eine neue, besonders geschmackvolle Ausführung der Moka, der Ikone des Espressorituals für Millionen Verbraucher weltweit, in raffiniert aufeinander abgestimmten Farben, bei der weder auf Qualität noch Funktionalität verzichtet und Wert auf die Details gelegt wurde.

es

Elegante por tradición.

Moka Color nace de la necesidad de conjugar estilo y fascinación modernos con una cafetera de tradición y clase, conocida en todas partes por quien ama el café italiano. Una nueva versión de la cafetera Moka, con una combinación de colores y un sentido estético refinados, que no renuncia a la calidad, a la funcionalidad y al cuidado en los detalles de este producto, icono del rito del café para millones de consumidores en el mundo.



it

INNOVAZIONE

- Nasce il caffè italiano, che rivoluziona il gusto e il modo di preparare il caffè in casa. Una tradizione, un rito quotidiano oggi apprezzato in tutto il mondo.
- Un caffè personalizzato grazie alla possibilità di selezionare la quantità e la qualità della miscela direttamente nel filtro.

en

INNOVATION

- The birth of an Italian coffee that revolutionises tastes and the way in which coffee gets prepared at home. A tradition, a daily ritual, nowadays appreciated throughout the world.
- Personalised coffee, thanks to the fact that the quantity and quality of the blend can be selected directly in the filter.

fr

INNOVATION

- C'est ainsi qu'est né le café italien, qui bouleverse le goût et la façon de préparer le café chez soi. Une tradition, un rite quotidien apprécié aujourd'hui dans le monde entier.
- Un café personnalisé grâce à la possibilité de sélectionner la quantité et la qualité du mélange directement dans le filtre.

de

INNOVATION

- Der italienische Kaffee ist "geboren" und revolutioniert den Genuss und die Art und Weise der Kaffeezubereitung zuhause. Eine Tradition, ein tägliches Ritual, das heute auf der ganzen Welt geschätzt wird.
- Ein Kaffee ganz nach dem persönlichen Geschmack, da sowohl die Menge als auch die Qualität der Mischung direkt im Filter bestimmt werden können.

es

INNOVACIÓN

- Nace el café italiano, que revoluciona el gusto y el modo de prepararse el café en casa. Una tradición, un ritual diario, hoy apreciado en todo el mundo.
- Un café personalizado gracias a la posibilidad de seleccionar la cantidad y la calidad de la mezcla directamente en el filtro.



it

MATERIALE

- Alluminio. Vernici ad alta resistenza

en

MATERIAL

- Aluminium. Highly resistant colours

fr

MATÉRIAU

- Aluminium. Verniss à haute résistance

de

MATERIAL

- Aluminium. Extrem beständige Lackierung

es

MATERIAL

- Aluminio. Barnices de elevada resistencia



it

MANICO E POMOLO

- In nylon, saldi e robusti.

en

HANDLE AND KNOB

- In strong, sturdy nylon.

fr

POIGNÉE ET POMMEAU

- En nylon, robustes, offrant une bonne prise.

de

GRIFF UND DECKELKNOPF

- Aus Nylon, fest angebracht und robust.

es

MANGO Y POMO

- De nylon, firmes y sólidos.



it

QUALITÀ E SICUREZZA GARANTITE AL 100%

- Esclusiva valvola di sicurezza ispezionabile e di facile pulizia, brevettata Bialetti.

en

100% GUARANTEED QUALITY AND SAFETY

- Exclusive and easy-to-clean safety inspection valve, patented by Bialetti.

fr

QUALITÉ ET SÉCURITÉ GARANTIES À 100%

- Soupape de sécurité exclusive, facile à inspecter et à nettoyer, brevetée Bialetti.

de

100% GARANTIERTE QUALITÄT UND SICHERHEIT

- Exklusives, inspektionierbares und leicht zu reinigendes Sicherheitsventil mit Bialetti-Patent.

es

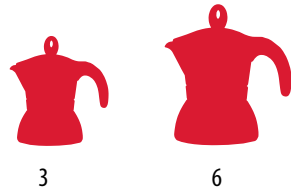
CALIDAD Y SEGURIDAD GARANTIZADAS AL 100%

- Exclusiva válvula de seguridad inspeccionable y fácil de limpiar, patentada por Bialetti.

Moka Induction



TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



- it

Innovazione e tradizione
Nasce la prima Moka Bialetti pensata per i piani cottura ad induzione, un elegante connubio tra materiali pregiati e altamente funzionali: acciaio, alluminio e silicone. Per non rinunciare mai più al vero caffè all'italiana.
- en

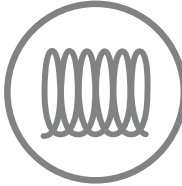
Innovation and tradition.
Bialetti presents its first Moka specially designed for induction cooktops, an elegant blend of high quality and functional materials: steel, aluminium and silicon. Do not give up on real italian coffee.
- fr

Innovation et tradition.
La naissance de la première Moka, pensée pour les plaques induction. Une osmose entre matières et fonctionnalité.. acier, aluminium et silicone. Quand le design se met au service de la fonctionnalité.
- de

Innovation und Tradition.
Bialetti präsentiert ihre erste Moka, speziell für Induktionskochfelder entwickelt, eine elegante Mischung aus hoher Qualität und funktionellen Materialien: Stahl, Aluminium und Silikon. Mit diesem Materialmix verzichten Sie nicht auf den echten italienischen Kaffeegeschmack
- es

Innovación y tradición.
Nace la primera Moka Bialetti apta para inducción, una elegante combinación de materiales de calidad, altamente funcionales: Acero, aluminio y silicon. Para poder disfrutar del verdadero café italiano.

INDUZIONE
INDUCTION



- it

INNOVAZIONE
• Nasce la prima Moka Bialetti pensata per i piani cottura ad induzione.
- en

INNOVATION
• *Bialetti presents its first Moka specially designed for induction cooktops.*
- fr

INNOVATION
• *Né le premier Bialetti Moka conçu pour les plaques à induction.*
- de

INNOVATION
• *Geboren das erste Bialetti Moka für Induktionskochfelder entwickelt.*
- es

INNOVACIÓN
• *Nace el primer Bialetti Moka diseñado para placas de inducción.*



- it

MATERIALE
• Il raccoglitore è in classico alluminio per preservare l'aroma del caffè; la caldaia e l'imbuto sono in acciaio, materiale ideale per i piani cottura ad induzione
- en

MATERIAL
• *The top is in classic aluminium in order to preserve the coffee aroma; the boiler and funnel are made of steel, ideal material for induction cooktops.*
- fr

MATÉRIAU
• *Le collecteur est en aluminium classique de préserver l'arôme du café ; la chaudière et l'entonnoir sont en acier , matériau idéal pour les plaques à induction*
- de

MATERIAL
• *Das Oberbehälter ist aus klassischen Aluminium , um das Aroma des Kaffees zu behalten; der Kessel und der Trichter aus Stahl, ideales Material für Induktionskochfelder*
- es

MATERIAL
• *El colector es de aluminio clásico para preservar el aroma del café ; la caldera y el embudo son de acero , material ideal para placas de inducción*



- it

MANICO
• Il manico in silicone ergonomico con effetto soft touch.
- en

HANDLE
• *Handle in ergonomic and soft touch silicon.*
- fr

POIGNÉE
• *Poignée en contact silicium ergonomique et douce.*
- de

GRIFF
• *Griff aus ergonomischem Soft-Touch- Silikon.*
- es

MANGO
• *Mango en silicio táctil ergonómica y suave.*



- it

QUALITÀ E SICUREZZA GARANTITE AL 100%
• Esclusiva valvola di sicurezza ispezionabile e di facile pulizia, brevettata Bialetti.
- en

100% GUARANTEED QUALITY AND SAFETY
• *Exclusive and easy-to-clean safety inspection valve, patented by Bialetti.*
- fr

QUALITÉ ET SÉCURITÉ GARANTIES À 100%
• *Soupape de sécurité exclusive, facile à inspecter et à nettoyer, brevetée Bialetti.*
- de

100% GARANTIERTE QUALITÄT UND SICHERHEIT
• *Exklusives, inspektionierbares und leicht zu reinigendes Sicherheitsventil mit Bialetti-Patent.*
- es

CALIDAD Y SEGURIDAD GARANTIZADAS AL 100%
• *Exclusiva válvula de seguridad inspeccionable y fácil de limpiar, patentada por Bialetti.*

Dama



it

Caffè d'autore.

C'è arte nel preparare una buona tazzina di caffè. Per esaltare ancor di più l'italianità di questa preziosa bevanda, il suo profumo classico e le sfumature di un aroma inconfondibile, Bialetti ha creato la linea Dama. Caffettiere che associano la passione per il caffè ad un design moderno e raffinato che coinvolge tutti i sensi.

en

Designer coffee.

Preparing a good cup of coffee is a veritable art. To further enhance this precious beverage's Italianism, its classic perfume and the nuances of its unmistakable aroma, Bialetti created the Dama range. Coffee makers that combine passion for coffee with a modern and refined design involving all the senses.

fr

Café d'auteur.

Il existe un art de bien préparer une bonne tasse de café. Bialetti a créé la ligne Dama afin d'exalter encore plus le caractère italien de cette précieuse boisson, son parfum classique et les nuances d'un arôme incomparable. Ce sont des cafetières qui allient la passion du café et un design moderne et raffiné, qui stimule tous les sens.

de

Ein meisterlicher Kaffee.

Es ist eine Kunst, eine gute Tasse Kaffee zuzubereiten. Um die italienische Herkunft dieses kostbaren Getränks, seinen klassischen Duft und die verschiedenen Noten seines unverkennbaren Aromas noch deutlicher hervorzuheben, hat Bialetti die Linie Dama entwickelt. Espressokannen, bei denen sich die Leidenschaft für den Kaffee mit einem modernen und raffinierten Design paart, das alle Sinne anspricht.

es

Café de autor.

Existe el arte de preparar una buena taza de café. Para exaltar aún más la italianidad de esta bebida preciosa, su perfume clásico y los matices de un aroma inconfundible, Bialetti ha creado la línea Dama. Cafeteras que asocian la pasión para el café a un diseño moderno y refinado que involucra todos los sentidos.



it

INNOVAZIONE

• Un caffè personalizzato grazie alla possibilità di selezionare la quantità e la qualità della miscela direttamente nel filtro. Con caldaia verniciata in colore nero.

en

INNOVATION

• Personalised coffee, thanks to the fact that the quantity and quality of the blend can be selected directly in the filter. With black varnished heater unit.

fr

INNOVATION

• Un café personnalisé grâce à la possibilité de sélectionner la quantité et la qualité du mélange directement dans le filtre. Avec chaudière vernie en noir.

de

INNOVATION

• Ein Kaffee ganz nach dem persönlichen Geschmack, da sowohl die Menge als auch die Qualität der Mischung direkt im Filter bestimmt werden können.

es

INNOVACIÓN

• Un café personalizado gracias a la posibilidad de seleccionar la cantidad y la calidad de la mezcla directamente en el filtro. Con caldera pintada de color negro.



it

MATERIALE

• Alluminio lucido.

en

MATERIAL

• Polished Aluminium.

fr

MATÉRIAU

• Aluminium brillant.

de

MATERIAL

• Poliertes Aluminium

es

MATERIAL

• Aluminio pulido.



it

MANICO

• In silicone, antiscottatura e antiscivolo per una presa salda e sicura.

en

HANDLE

• In non-slip, burn-proof silicone for a firm and safe grip

fr

POIGNÉE

• En silicone, anti-brûlures et pour une prise ferme et sûre.

de

GRIFF

• Aus verbrennungssicherem und rutschfestem Silikon fuer einen sicheren Griff

es

MANGO

• De silicona, antiquemaduras y antideslizante para un agarre firme y seguro.



it

QUALITÀ E SICUREZZA GARANTITE AL 100%

• Esclusiva valvola di sicurezza ispezionabile e di facile pulizia, brevettata Bialetti.

en

100% GUARANTEED QUALITY AND SAFETY

• Exclusive and easy-to-clean safety inspection valve, patented by Bialetti.

fr

QUALITÉ ET SÉCURITÉ GARANTIES À 100%

• Soupape de sécurité exclusive, facile à inspecter et à nettoyer, brevetée Bialetti.

de

100% GARANTIERTE QUALITÄT UND SICHERHEIT

• Exklusives, inspektionierbares und leicht zu reinigendes Sicherheitsventil mit Bialetti-Patent.

es

CALIDAD Y SEGURIDAD GARANTIZADAS AL 100%

• Exclusiva válvula de seguridad inspeccionable y fácil de limpiar, patentada por Bialetti.

TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



1



2



3



6



9

Dama Gran Galà



it

Caffè d'autore.

C'è arte nel preparare una buona tazzina di caffè. Per esaltare ancor di più l'italianità di questa preziosa bevanda, il suo profumo classico e le sfumature di un aroma inconfondibile, Bialetti ha creato la linea Dama. Caffettiere che associano la passione per il caffè ad un design moderno e raffinato che coinvolge tutti i sensi.

en

Designer coffee.

Preparing a good cup of coffee is a veritable art. To further enhance this precious beverage's Italianism, its classic perfume and the nuances of its unmistakable aroma, Bialetti created the Dama range. Coffee makers that combine passion for coffee with a modern and refined design involving all the senses.

fr

Café d'auteur.

Il existe un art de bien préparer une bonne tasse de café. Bialetti a créé la ligne Dama afin d'exalter encore plus le caractère italien de cette précieuse boisson, son parfum classique et les nuances d'un arôme incomparable. Ce sont des cafetières qui allient la passion du café et un design moderne et raffiné, qui stimule tous les sens.

de

Ein meisterlicher Kaffee.

Es ist eine Kunst, eine gute Tasse Kaffee zuzubereiten. Um die italienische Herkunft dieses kostbaren Getränks, seinen klassischen Duft und die verschiedenen Noten seines unverkennbaren Aromas noch deutlicher hervorzuheben, hat Bialetti die Linie Dama entwickelt. Espressokannen, bei denen sich die Leidenschaft für den Kaffee mit einem modernen und raffinierten Design paart, das alle Sinne anspricht.

es

Café de autor.

Existe el arte de preparar una buena taza de café. Para exaltar aún más la italianidad de esta bebida preciosa, su perfume clásico y los matices de un aroma inconfundible, Bialetti ha creado la línea Dama. Cafeteras que asocian la pasión para el café a un diseño moderno y refinado que involucra todos los sentidos.



it

INNOVAZIONE

• Un caffè personalizzato grazie alla possibilità di selezionare la quantità e la qualità della miscela direttamente nel filtro.

en

INNOVATION

• Personalised coffee, thanks to the fact that the quantity and quality of the blend can be selected directly in the filter.

fr

INNOVATION

• Un café personnalisé grâce à la possibilité de sélectionner la quantité et la qualité du mélange directement dans le filtre.

de

INNOVATION

• Ein Kaffee ganz nach dem persönlichen Geschmack, da sowohl die Menge als auch die Qualität der Mischung direkt im Filter bestimmt werden können.

es

INNOVACIÓN

• Un café personalizado gracias a la posibilidad de seleccionar la cantidad y la calidad de la mezcla directamente en el filtro.



it

MATERIALE

• Alluminio lucido. Con caldaia verniciata in colore nero.

en

MATERIAL

• Polished Aluminium. With black varnished heater unit.

fr

MATÉRIAU

• Aluminium brillant. Avec chaudière vernie en noir.

de

MATERIAL

• Glänzendes Aluminium. Mit schwarz lackiertem Kessel.

es

MATERIAL

• Aluminio pulido. Con caldera pintada de color negro.



it

MANICO E POMOLO

• In silicone, antiscottatura e antiscivolo per una presa salda e sicura.

en

HANDLE AND KNOB

• In non-slip, burn-proof silicone for a firm and safe grip

fr

POIGNÉE ET POMMEAU

• En silicone, anti-brûlures et pour une prise ferme et sûre.

de

GRIF UND DECKELKNOPF

• Aus verbrennungssicherem und rutschfestem Silikon fuer einen sicheren Griff

es

MANGO Y POMO

• De silicona, antiquemaduras y antideslizante para un agarre firme y seguro.



it

QUALITÀ E SICUREZZA GARANTITE AL 100%

• Esclusiva valvola di sicurezza ispezionabile e di facile pulizia, brevettata Bialetti.

en

100% GUARANTEED QUALITY AND SAFETY

• Exclusive and easy-to-clean safety inspection valve, patented by Bialetti.

fr

QUALITÉ ET SÉCURITÉ GARANTIES À 100%

• Soupape de sécurité exclusive, facile à inspecter et à nettoyer, brevetée Bialetti.

de

100% GARANTIERTE QUALITÄT UND SICHERHEIT

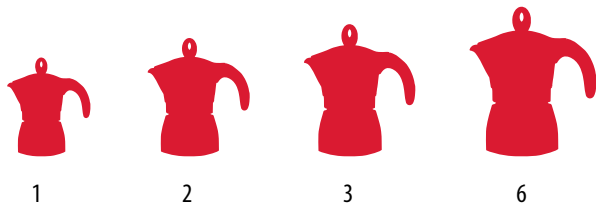
• Exklusives, inspektionierbares und leicht zu reinigendes Sicherheitsventil mit Bialetti-Patent.

es

CALIDAD Y SEGURIDAD GARANTIZADAS AL 100%

• Exclusiva válvula de seguridad inspeccionable y fácil de limpiar, patentada por Bialetti.

TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



Dama Glamour

it

Un tocco di stile alla tua pausa caffè.

L'esperienza del caffè riguarda il sapore e l'aroma ma anche la bellezza e l'originalità della sua preparazione. Dama Glamour è la caffettiera dal design moderno e dai colori brillanti nata per conquistare chi desidera una pausa caffè creativa, dal gusto intrigante ed esclusivo. Un prodotto elegante e dalle forme ricercate per portare in tavola un nuovo tocco di stile.

en

A touch of style for your coffee break.

The coffee experience is about flavour and aroma but also the beauty and originality of how it is made. Dama Glamour is the coffee maker with a modern design and in bright colours created to win over everyone who wants a creative coffee break, with an intriguing and exclusive flavour. An elegant article with a refined shape to put a new touch of style on the table.

fr

Une touche de style pour votre pause café.

L'expérience du café fait appel au goût et à l'arôme mais également à la beauté et à l'originalité de sa préparation. Dama Glamour est la cafetière au design moderne et aux couleurs brillantes, née pour satisfaire tous ceux qui rêvent d'une pause café créative, au goût intrigant et exclusif. Un produit élégant et aux formes recherchées pour déposer sur votre table une nouvelle touche de style.

de

Ihre Kaffeepause mit einem Hauch von Stil.

Erfahrung mit Kaffee hat mit Geschmack und Aroma zu tun, aber auch mit der Schönheit und Originalität seiner Zubereitung. Dama Glamour ist eine Espressokanne mit modernem Design und glänzenden Farben, die die Freunde einer kreativen Kaffeepause mit ihrem anregenden, exklusiven Geschmack erobert. Ein elegantes Produkt mit ausgesuchten Formen, das einen neuartigen Hauch von Stil auf den Tisch bringt.

es

Un toque de estilo a tu pausa café.

La experiencia del café tiene que ver con su sabor y aroma pero también con la belleza y con la originalidad en su preparación. Dama Glamour es una cafetera con diseño moderno y colores brillantes nacida para conquistar a quien desea una pausa café creativa, con un gusto curioso y exclusivo. Un producto elegante y de formas rebuscadas para llevar a su mesa un nuevo toque de estilo.



it

INNOVAZIONE

• Un caffè personalizzato grazie alla possibilità di selezionare la quantità e la qualità della miscela direttamente nel filtro.

en

INNOVATION

• Personalised coffee, thanks to the fact that the quantity and quality of the blend can be selected directly in the filter.

fr

INNOVATION

• Un café personnalisé grâce à la possibilité de sélectionner la quantité et la qualité du mélange directement dans le filtre.

de

INNOVATION

• Ein Kaffee ganz nach dem persönlichen Geschmack, da sowohl die Menge als auch die Qualität der Mischung direkt im Filter bestimmt werden können.

es

INNOVACIÓN

• Un café personalizado gracias a la posibilidad de seleccionar la cantidad y la calidad de la mezcla directamente en el filtro.



it

MATERIALE

• Alluminio. Vernici ad alta resistenza

en

MATERIAL

• Aluminium. Highly resistant colours

fr

MATÉRIAU

• Aluminium. Verniss à haute résistance

de

MATERIAL

• Aluminium. Extrem beständige Lackierung

es

MATERIAL

• Aluminio. Barnices de elevada resistencia



it

MANICO

• In silicone, antiscottatura e antiscivolo per una presa salda e sicura.

en

HANDLE

• In non-slip, burn-proof silicone for a firm and safe grip

fr

POIGNÉE

• En silicone, anti-brûlures et pour une prise ferme et sûre.

de

GRIFF

• Aus verbrennungssicherem und rutschfestem Silikon fuer einen sicheren Griff.

es

MANGO

• De silicona, antiquemaduras y antideslizante para un agarre firme y seguro.



it

QUALITÀ E SICUREZZA GARANTITE AL 100%

• Esclusiva valvola di sicurezza ispezionabile e di facile pulizia, brevettata Bialetti.

en

100% GUARANTEED QUALITY AND SAFETY

• Exclusive and easy-to-clean safety inspection valve, patented by Bialetti.

fr

QUALITÉ ET SÉCURITÉ GARANTIES À 100%

• Soupape de sécurité exclusive, facile à inspecter et à nettoyer, brevetée Bialetti.

de

100% GARANTIERTE QUALITÄT UND SICHERHEIT

• Exklusives, inspektionierbares und leicht zu reinigendes Sicherheitsventil mit Bialetti-Patent.

es

CALIDAD Y SEGURIDAD GARANTIZADAS AL 100%

• Exclusiva válvula de seguridad inspeccionable y fácil de limpiar, patentada por Bialetti.

TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



3

Dama Vanity



TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



1



3

it

Un tocco di stile alla tua pausa caffè.

L'esperienza del caffè riguarda il sapore e l'aroma ma anche la bellezza e l'originalità della sua preparazione. Dama Vanity è la caffettiera dal design moderno e dai colori brillanti nata per conquistare chi desidera una pausa caffè creativa, dal gusto intrigante ed esclusivo. Un prodotto elegante e dalle forme ricercate per portare in tavola un nuovo tocco di stile.

en

A touch of style for your coffee break.

The coffee experience is about flavour and aroma but also the beauty and originality of how it is made. Dama Vanity is the coffee maker with a modern design and in bright colours created to win over everyone who wants a creative coffee break, with an intriguing and exclusive flavour. An elegant article with a refined shape to put a new touch of style on the table.

fr

Une touche de style pour votre pause café.

L'expérience du café fait appel au goût et à l'arôme mais également à la beauté et à l'originalité de sa préparation. Dama Vanity est la cafetière au design moderne et aux couleurs brillantes, née pour satisfaire tous ceux qui rêvent d'une pause café créative, au goût intrigant et exclusif. Un produit élégant et aux formes recherchées pour déposer sur votre table une nouvelle touche de style.

de

Ihre Kaffeepause mit einem Hauch von Stil.

Erfahrung mit Kaffee hat mit Geschmack und Aroma zu tun, aber auch mit der Schönheit und Originalität seiner Zubereitung. Dama Vanity ist eine Espressokanne mit modernem Design und glänzenden Farben, die die Freunde einer kreativen Kaffeepause mit ihrem anregenden, exklusiven Geschmack erobert. Ein elegantes Produkt mit ausgesuchten Formen, das einen neuartigen Hauch von Stil auf den Tisch bringt.

es

Un toque de estilo a tu pausa café.

La experiencia del café tiene que ver con su sabor y aroma pero también con la belleza y con la originalidad en su preparación. Dama Vanity es una cafetera con diseño moderno y colores brillantes nacida para conquistar a quien desea una pausa café creativa, con un gusto curioso y exclusivo. Un producto elegante y de formas rebuscadas para llevar a su mesa un nuevo toque de estilo.



it

INNOVAZIONE

• Un caffè personalizzato grazie alla possibilità di selezionare la quantità e la qualità della miscela direttamente nel filtro.

en

INNOVATION

• Personalised coffee, thanks to the fact that the quantity and quality of the blend can be selected directly in the filter.

fr

INNOVATION

• Un café personnalisé grâce à la possibilité de sélectionner la quantité et la qualité du mélange directement dans le filtre.

de

INNOVATION

• Ein Kaffee ganz nach dem persönlichen Geschmack, da sowohl die Menge als auch die Qualität der Mischung direkt im Filter bestimmt werden können.

es

INNOVACIÓN

• Un café personalizado gracias a la posibilidad de seleccionar la cantidad y la calidad de la mezcla directamente en el filtro.



it

MATERIALE

• Alluminio lucido.

en

MATERIAL

• Polished Aluminium.

fr

MATÉRIAU

• Aluminium brillant.

de

MATERIAL

• Poliertes Aluminium

es

MATERIAL

• Aluminio pulido.



it

MANICO E POMOLO

• Manico e pomolo in Grilamid antiscottatura, resistente alle alte temperature.

en

HANDLE AND KNOB

• Stay cool Grilamid and knob, resistant to high temperatures.

fr

POIGNÉE ET POMMEAU

• Poignée et pommeau en Grilamid athermique et résistant aux hautes températures.

de

GRIFF UND DECKELKNOPF

• Griff und Knopf aus verbrennungsfestem Grilamid und äußerst hitzebeständig.

es

MANGO Y POMO

• Asa y pomo de Grilamid que no queman i resistenses a las altas temperaturas.



it

QUALITÀ E SICUREZZA GARANTITE AL 100%

• Esclusiva valvola di sicurezza ispezionabile e di facile pulizia, brevettata Bialetti.

en

100% GUARANTEED QUALITY AND SAFETY

• Exclusive and easy-to-clean safety inspection valve, patented by Bialetti.

fr

QUALITÉ ET SÉCURITÉ GARANTIES À 100%

• Soupape de sécurité exclusive, facile à inspecter et à nettoyer, brevetée Bialetti.

de

100% GARANTIERTE QUALITÄT UND SICHERHEIT

• Exklusives, inspektionierbares und leicht zu reinigendes Sicherheitsventil mit Bialetti-Patent.

es

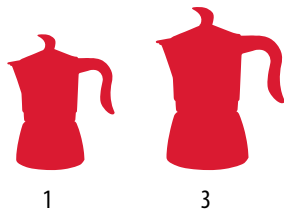
CALIDAD Y SEGURIDAD GARANTIZADAS AL 100%

• Exclusiva válvula de seguridad inspeccionable y fácil de limpiar, patentada por Bialetti.

Fiammetta



TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



1

3

it

Più colore alla tua pausa caffè.

Con Fiammetta, Bialetti “reinventa” il colore. Una caffettiera unica che rivoluziona il piacere della pausa caffè, portando allegre tonalità e modernità in cucina. Le sue linee distintive e i colori di tendenza colorano il risveglio del mattino all'insegna del buonumore e stupiscono i vostri ospiti con le armonie vivaci di una caffettiera divertente, da portare in tavola in ogni momento della giornata.

en

Make your coffee break more colourful.

With Fiammetta, Bialetti “reinvents” colour. A unique coffee maker that revolutionizes the pleasure of your coffee break, bringing bright colours and modernity into the kitchen. Its distinctive lines and trendy colours brighten up the morning putting you in a good mood and the fresh harmonies of a delightful coffee maker, that you can put on the table at any time of the day, will surprise your guests.

fr

Plus de couleur pour votre pause café.

Avec Fiammetta, Bialetti “réinvente” la couleur. Une cafetière unique qui révolutionne le plaisir de la pause café, en introduisant des tons gais et modernes dans votre cuisine. Ses lignes distinguées et ses couleurs tendance apportent de la couleur et de la bonne humeur à votre réveil du matin et les harmonies vives d'une cafetière amusante, que vous pourrez placer sur la table à tout moment de la journée, surprendront vos invités.

de

Mehr Farbe für ihre Kaffeepause.

Mit Fiammetta “erfindet” Bialetti die Farbe neu. Eine einzigartige Espressokanne, die mit ihren fröhlichen Farben und modernem Design den Genuss der Kaffeepause in der Küche revolutioniert. Mit ihren ausgefallenen Linien und den Trendfarben sorgt sie für gute Laune beim Aufwachen und überrascht Ihre Gäste mit der lebhaften Harmonie einer fröhlich anmutenden Espressokanne, die zu jeder Tageszeit auf den Tisch passt.

es

Más color en tu pausa café.

Con Fiammetta, Bialetti “reinventa” el color. Una cafetera única que revoluciona el placer de la pausa café, regalando colores alegres y un toque moderno a tu cocina. Sus líneas características y sus colores de actualidad colorean el despertar por las mañanas llenándolo de buen humor y sorprenden a tus huéspedes con las combinaciones llenas de vida de esta graciosa cafetera, que puedes llevar a la mesa a cualquier hora del día.



it INNOVAZIONE

• Una caffettiera “full colour”. Un caffè personalizzato grazie alla possibilità di selezionare la quantità e la qualità della miscela direttamente nel filtro.

en INNOVATION

• A “full colour” coffee maker. Personalized coffee thanks to the fact that the quantity and quality of the blend can be selected directly in the filter.

fr INNOVATION

• Une cafetière “full colour”. Un café personnalisé grâce à la possibilité de sélectionner la quantité et la qualité du mélange directement dans le filtre.

de INNOVATION

• Eine “farbenfrohe” Espressokanne. Ein ganz individueller Espresso, bei dem Sie Menge und Qualitaet der Mischung direkt im bestimmen wählen können.

es INNOVACIÓN

• Una cafetera “full colour”. Un café personalizado gracias a la posibilidad de seleccionar la cantidad y la calidad de la mezcla directamente en el filtro.



it MATERIALE

• Alluminio. Vernici ad alta resistenza

en MATERIAL

• Aluminium. Highly resistant colours

fr MATÉRIAU

• Aluminium. Verniss à haute résistance

de MATERIAL

• Aluminium. Extrem beständige Lackierung

es MATERIAL

• Aluminio. Barnices de elevada resistencia



it MANICO E POMOLO

• In nylon, saldi e robusti.

en HANDLE AND KNOB

• In strong, sturdy nylon.

fr POIGNÉE ET POMMEAU

• En nylon, robustes, offrant une bonne prise.

de GRIFF UND DECKELKNOPF

• Aus Nylon, fest angebracht und robust.

es MANGO Y POMO

• De nylon, firmes y sólidos.



it QUALITÀ E SICUREZZA GARANTITE AL 100%

• Esclusiva valvola di sicurezza ispezionabile e di facile pulizia, brevettata Bialetti.

en 100% GUARANTEED QUALITY AND SAFETY

• Exclusive and easy-to-clean safety inspection valve, patented by Bialetti.

fr QUALITÉ ET SÉCURITÉ GARANTIES À 100%

• Soupape de sécurité exclusive, facile à inspecter et à nettoyer, brevetée Bialetti.

de 100% GARANTIERTE QUALITÄT UND SICHERHEIT

• Exklusives, inspektionierbares und leicht zu reinigendes Sicherheitsventil mit Bialetti-Patent.

es CALIDAD Y SEGURIDAD GARANTIZADAS AL 100%

• Exclusiva válvula de seguridad inspeccionable y fácil de limpiar, patentada por Bialetti.

New

Happy



it

La pausa perfetta

È proprio vero che un buon caffè dà un colore diverso alla giornata. Farlo buono è una questione di dettagli importanti. Per questo Bialetti ha creato Happy: una caffettiera che coniuga rigorosa funzionalità e un innovativo gusto estetico, per dare più brio al risveglio del mattino e un tocco di originalità alla pausa caffè.

en

The colour of coffee.

It is an absolute truth that a good coffee improves the colour of our day. Important details go into making it good. Because of this, Bialetti created Happy: a coffee maker that combines impeccable functionality with richly innovative aesthetics, to enliven the morning's awakening and give the coffee break a touch of originality.

fr

La couleur du café.

Il est vrai qu'un bon café apporte une vision différente de la journée. Bien le réussir est une question de détails importants. C'est pour cela que Bialetti a créé Happy: une cafetière qui allie une fonction rigoureuse et un style esthétique novateur, pour apporter plus de brio au réveil du matin et une touche d'originalité pendant la pause café.

de

Die Farbe des Kaffees.

Es stimmt wirklich: Ein guter Kaffee verleiht dem Tag eine ganz andere Farbe. Die Zubereitung eines guten Kaffees hängt von wichtigen Details ab. Aus diesem Grund hat Bialetti Happy erfunden. Eine Espressokanne, die absolute Funktionalität und innovative Ästhetik miteinander vereint, um dem morgendlichen Erwachen mehr Schwung zu geben und der Kaffeepause mehr Originalität zu verleihen.

es

El color del café.

Es verdad que un buen café da un color diferente a la jornada. Hacerlo bueno es una cuestión de detalles importantes. Por eso Bialetti ha creado Happy: una cafetera que une una funcionalidad rigurosa a un gusto estético innovador, para dar más energía al despertar de la mañana y un toque de originalidad a la pausa café.



TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



it

INNOVAZIONE

• Un tocco di colore per una caffettiera briosa.

en

INNOVATION

• A touch of colour for a lively coffee maker.

fr

INNOVATION

• Une touche de couleur pour une cafetière pleine de brio.

de

INNOVATION

• Ein Klecks Farbe für eine schwungvolle Espressokanne

es

INNOVACIÓN

• Un toque de color para una cafetera briosa.



it

MATERIALE

• Alluminio lucido.

en

MATERIAL

• Polished Aluminium.

fr

MATÉRIAU

• Aluminium brillant.

de

MATERIAL

• Poliertes Aluminium

es

MATERIAL

• Aluminio pulido.



it

MANICO E POMOLO

• In nylon, saldi e robusti.

• Colorati in tinta con la serigrafia.

en

HANDLE AND KNOB

• In strong, sturdy nylon.

fr

POIGNÉE ET POMMEAU

• En nylon, robustes, offrant une bonne prise.

de

GRIFF UND DECKELKNOPF

• Aus Nylon, fest angebracht und robust.

es

MANGO Y POMO

• De nylon, firmes y sólidos.



it

QUALITÀ E SICUREZZA GARANTITE AL 100%

• Esclusiva valvola di sicurezza ispezionabile e di facile pulizia, brevettata Bialetti.

en

100% GUARANTEED QUALITY AND SAFETY

• Exclusive and easy-to-clean safety inspection valve, patented by Bialetti.

fr

QUALITÉ ET SÉCURITÉ GARANTIES À 100%

• Soupape de sécurité exclusive, facile à inspecter et à nettoyer, brevetée Bialetti.

de

100% GARANTIERTE QUALITÄT UND SICHERHEIT

• Exklusives, inspektionierbares und leicht zu reinigendes Sicherheitsventil mit Bialetti-Patent.

es

CALIDAD Y SEGURIDAD GARANTIZADAS AL 100%

• Exclusiva válvula de seguridad inspeccionable y fácil de limpiar, patentada por Bialetti.

Alpina



- it** **Un risveglio glorioso.**
Unica nel suo genere, la nuova Moka Alpina racchiude in sé tutta la qualità Bialetti con le forme e i colori distintivi del glorioso Corpo degli Alpini.
- en** **A glorious wake up.**
Unique of its kind, the brand new Alpina encloses all Bialetti quality, with the distinctive shape and colours of the glorious Alpini Corps.
- fr** **Un réveil héroïque.**
Unique pour son genre, la nouvelle Moka Alpina montre toutes les qualités de Bialetti avec les formes et les couleurs distinctives du célèbre corps des Alpins.
- de** **Ein herrliches Erwachen.**
Einzigartig, die neue Moka Alpina umschließt gleichzeitig die ganze Qualität von Bialetti und die exklusive Farben des rühmlichen Korps der Alpini.
- es** **Una mañana de gloria.**
Única en su género, la nueva Moka Alpina contiene toda la calidad Bialetti con las formas y los colores distintivos del glorioso cuerpo Alpino.



- it** **INNOVAZIONE**
• Coperchio distintivo che riproduce le forme e la penna caratteristica del cappello degli Alpini.
- en** **INNOVATION**
• Distinctive lid reproducing the shape and the typical feather of the Alpini Corps.
- fr** **INNOVATION**
• Le distinctif couvercle reproduit les forme et la plume caractéristique du chapeau des Alpini.
- de** **INNOVATION**
• Unverwechselbarer Deckel reproduziert die Form und die charakteristische Feder des Huts der Alpini.
- es** **INNOVACIÓN**
• Tapa distintiva que reproduce la forma y la característica pluma del sombrero de los Alpino.



- it** **MATERIALE**
• Alluminio. Vernici ad alta resistenza
- en** **MATERIAL**
• Aluminium. Highly resistant colours
- fr** **MATÉRIAU**
• Aluminium. Verniss à haute résistance
- de** **MATERIAL**
• Aluminium. Extrem beständige Lackierung
- es** **MATERIAL**
• Aluminio. Barnices de elevada resistencia



- it** **MANICO E POMOLO**
• In nylon, saldi e robusti.
- en** **HANDLE AND KNOB**
• In strong, sturdy nylon.
- fr** **POIGNÉE ET POMMEAU**
• En nylon, robustes, offrant une bonne prise.
- de** **GRIFF UND DECKELKNOPF**
• Aus Nylon, fest angebracht und robust.
- es** **MANGO Y POMO**
• De nylon, firmes y sólidos.



- it** **QUALITÀ E SICUREZZA GARANTITE AL 100%**
• Esclusiva valvola di sicurezza ispezionabile e di facile pulizia, brevettata Bialetti.
- en** **100% GUARANTEED QUALITY AND SAFETY**
• Exclusive and easy-to-clean safety inspection valve, patented by Bialetti.
- fr** **QUALITÉ ET SÉCURITÉ GARANTIES À 100%**
• Soupape de sécurité exclusive, facile à inspecter et à nettoyer, brevetée Bialetti.
- de** **100% GARANTIERTE QUALITÄT UND SICHERHEIT**
• Exklusives, inspektionierbares und leicht zu reinigendes Sicherheitsventil mit Bialetti-Patent.
- es** **CALIDAD Y SEGURIDAD GARANTIZADAS AL 100%**
• Exclusiva válvula de seguridad inspeccionable y fácil de limpiar, patentada por Bialetti.

TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



Mini Express



it **Un incontro perfetto.**
Ovvero Mini Express: la caffettiera dal nome evocativo, progettata per un appuntamento davvero speciale con il piacere del gusto e la passione per l'innovazione ergonomica. Il risultato è un caffè versato direttamente in due tazze riscaldate durante la preparazione. Con Mini Express ci pensa Bialetti a rendere tutto più piacevole e semplice anche al primo incontro.

en **A perfect get together.**
In other words, Mini Express: the coffee maker with an evocative name, designed for that really special meeting with the pleasure of taste and the passion for ergonomic innovation. The result is a coffee poured directly into two cups that have been warmed up during its preparation. With Mini Express, Bialetti makes sure that everything is more pleasurable and simpler, even at the first meeting.

fr **Une rencontre parfaite.**
Et voici Mini Express: la cafetière au nom évocateur, conçue pour un rendez-vous vraiment spécial avec le plaisir de la saveur et de la passion pour l'innovation ergonomique. Le résultat est un café versé directement dans deux tasses chauffées pendant la préparation. Avec Mini Express, Bialetti pense à rendre toute chose plus agréable et simple, même dès la première rencontre.

de **Eine perfekte Begegnung.**
Mit anderem Namen: Mini Express. Die Espressokanne mit dem viel sagenden Namen, die für eine wahrhaft spezielle Begegnung zwischen dem Genuss des Geschmacks und der Leidenschaft für innovative Ergonomie entwickelt wurde. Das Ergebnis ist ein Kaffee, der direkt in zwei bereits während der Kaffeebereitung vorgewärmte Tassen läuft. Mit Mini Express kann man es getrost Bialetti überlassen, auch bei der ersten Begegnung alles so angenehm und einfach wie möglich zu gestalten.

es **Un encuentro perfecto.**
Es decir Mini Express: la cafetera con el nombre evocativo, diseñada para una cita realmente especial con el placer del gusto y la pasión por la innovación ergonómica. El resultado es un café servido directamente en dos tazas calentadas durante la preparación. Con Mini Express es Bialetti que piensa en volver todo más agradable y simple también en el primer encuentro.



it **INNOVAZIONE**
• Il caffè è servito direttamente in tazza. Originale colonnina erogatore senza raccoglitore. Speciale piastra in alluminio che viene riscaldata durante la preparazione per mantenere calde le tazze.

en **INNOVATION**
• Coffee poured directly into two cups. Original pouring column without the upper coffee collector. Special aluminium plate that gets heated during the preparation stage, keeping the cups warm.

fr **INNOVATION**
• Le café est servi directement dans les deux tasses. Originale colonne de débit du café sans compartiment supérieur. Plaque spéciale en aluminium qui est réchauffée pendant la préparation, pour conserve les tasses au chaud.

de **INNOVATION**
• Der Kaffee wird direkt in zwei Tassen serviert. Originelle Ausgussäule ohne Auffangbehälter. Eine spezielle Aluminiumplatte, die während der Kaffeebereitung erhitzt wird, um die Tassen warm zu halten.

es **INNOVACIÓN**
• El café servido directamente en dos tazas. Columna erogadora original sin recolector. Plancha de aluminio especial que se calienta durante la preparación para mantener las tazas calientes.



it **MATERIALE**
• Alluminio

en **MATERIAL**
• Aluminium.

fr **MATÉRIAU**
• Aluminium

de **MATERIAL**
• Aluminium

es **MATERIAL**
• Aluminio



it **QUALITÀ E SICUREZZA GARANTITE AL 100%**
• Esclusiva valvola di sicurezza ispezionabile e di facile pulizia, brevettata Bialetti.

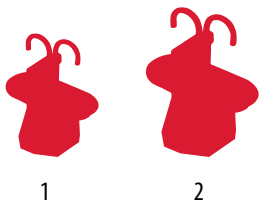
en **100% GUARANTEED QUALITY AND SAFETY**
• Exclusive and easy-to-clean safety inspection valve, patented by Bialetti.

fr **QUALITÉ ET SÉCURITÉ GARANTIES À 100%**
• Soupape de sécurité exclusive, facile à inspecter et à nettoyer, brevetée Bialetti.

de **100% GARANTIERTE QUALITÄT UND SICHERHEIT**
• Exklusives, inspektionierbares und leicht zu reinigendes Sicherheitsventil mit Bialetti-Patent.

es **CALIDAD Y SEGURIDAD GARANTIZADAS AL 100%**
• Exclusiva válvula de seguridad inspeccionable y fácil de limpiar, patentada por Bialetti.

TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



New

Brikka



it

L'Espresso cremoso come al bar.

Per preparare un caffè espresso, intenso e cremoso come al bar, oggi c'è Brikka: l'unica caffettiera da fornello capace di erogare tazzine di espresso da 30 cc. con una concentrazione di caffè quasi doppia rispetto ad un Moka e con uno strato di deliziosa crema in superficie. Il segreto di Brikka è l'esclusiva valvola sulla colonnina di erogazione: un sistema unico e brevettato capace di erogare il caffè ad una pressione doppia e in metà tempo rispetto ad una caffettiera tradizionale.

en

The espresso of the bar concentrated in a moka.

To make an intense and frothy espresso coffee the way it is served in an Italian bar, today there is Brikka: the only stove-top coffee maker that can produce 30 cc cups of coffee with a concentration of coffee that is almost twice that of a Moka and with a layer of delicious froth on the top. The secret of Brikka is the exclusive valve on the spout the coffee comes out of: a unique patented system that can produce the coffee with twice as much pressure and in half the time compared to a traditional coffee maker.

fr

L'expresso du bar concentré dans une moka.

Pour préparer un café expresso, intense et crémeux comme au bar, désormais il y a Brikka : la seule cafetière italienne capable de distribuer des petites tasses d'expresso de 30 cc avec une concentration de café presque deux fois supérieure à celle d'une cafetière Moka et avec une délicieuse couche de crème en surface. Le secret de Brikka réside dans une soupape exclusive placée sur la petite colonne de distribution : un système unique et breveté, capable de distribuer le café en doublant la pression et en deux fois moins de temps qu'une cafetière traditionnelle.

de

Das Espresso aus der Bar, in einer Espressokanne konzentriert.

Für die Zubereitung eines starken und cremigen Espressos wie aus der Bar gibt es heute Brikka: Es ist die einzige Espressokanne, mit der sich Espressotassen mit 30 ccm Inhalt mit einer fast doppelt so hohen Espressokonzentration wie bei einer herkömmlichen Espressokanne und mit einem köstlichen Cremehäubchen darauf zubereiten lassen. Das Geheimnis von Brikka ist ein exklusives Ventil am kleinen Rohr: ein einzigartiges, patentiertes System, mit dem der Espresso mit einem doppelt so hohen Druck wie bei der herkömmlichen Espressokanne und in der Hälfte der Zeit gebrüht wird.

es

El café expreso de la cafetería concentrado en una moka.

Para preparar un café expreso intenso y cremoso como el de las cafeterías, hoy tenemos Brikka: la única cafetera casera capaz de preparar tazas de café expreso de 30 cc. con un concentración de café de casi el doble respeto de una cafetera Moka y con una capa de deliciosa crema en la superficie. El secreto de Brikka está en su exclusiva válvula en la columna de salida: un sistema único y patentado que puede preparar café a una presión dos veces mayor y en la mitad del tiempo respecto de una cafetera tradicional.



it

INNOVAZIONE

• Prodotto esclusivo e brevettato. Speciale valvola pressostatica capace di erogare il caffè a una pressione doppia rispetto a una caffettiera tradizionale e in metà tempo per un caffè espresso con la crema come al bar. Il pratico indicatore nel raccoglitore garantisce il giusto dosaggio di acqua.

en

INNOVATION

• Exclusive, patented product. Special pressure valve that can produce the coffee with as much pressure compared to a traditional coffee maker and in half the time for a creamy espresso like in a bar. The practical indicator in the upper part guarantees using the right amount of water.

fr

INNOVATION

• Le café est servi directement dans les deux tasses. Originale colonne de débit du café sans compartiment supérieur. Plaque spéciale en aluminium qui est réchauffée pendant la préparation, pour conserver les tasses au chaud.

de

INNOVATION

• Der Kaffee wird direkt in zwei Tassen serviert. Originelle Ausgussäule ohne Auffangbehälter. Eine spezielle Aluminiumplatte, die während der Kaffeebereitung erhitzt wird, um die Tassen warm zu halten.

es

INNOVACIÓN

• El café servido directamente en dos tazas. Columna erogadora original sin recolector. Plancha de aluminio especial que se calienta durante la preparación para mantener las tazas calientes.



it

MATERIALE

• Alluminio lucido.

en

MATERIAL

• Polished Aluminium.

fr

MATÉRIAU

• Aluminium brillant.

de

MATERIAL

• Glänzendes Aluminium

es

MATERIAL

• Aluminio pulido.



it

MANICO E POMOLO

• In nylon, saldi e robusti.

en

HANDLE AND KNOB

• In strong, sturdy nylon.

fr

POIGNÉE ET POMMEAU

• En nylon, robustes, offrant une bonne prise.

de

GRIFF UND DECKELKNOPF

• Aus Nylon, fest angebracht und robust.

es

MANGO Y POMO

• De nylon, firmes y sólidos.



it

QUALITÀ E SICUREZZA GARANTITE AL 100%

• Esclusiva valvola di sicurezza ispezionabile e di facile pulizia, brevettata Bialetti.

en

100% GUARANTEED QUALITY AND SAFETY

• Exclusive and easy-to-clean safety inspection valve, patented by Bialetti.

fr

QUALITÉ ET SÉCURITÉ GARANTIES À 100%

• Soupape de sécurité exclusive, facile à inspecter et à nettoyer, brevetée Bialetti.

de

100% GARANTIERTE QUALITÄT UND SICHERHEIT

• Exklusives, inspektionierbares und leicht zu reinigendes Sicherheitsventil mit Bialetti-Patent.

es

CALIDAD Y SEGURIDAD GARANTIZADAS AL 100%

• Exclusiva válvula de seguridad inspeccionable y fácil de limpiar, patentada por Bialetti.

TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



2



4

Orzo Express



it

Il benessere in tazza.

Non si tratta di un vero e proprio caffè ma di una bevanda salutare per chi a fine pasto o durante la pausa-relax deve rinunciare all'intensità di "miscele più ricche". Per preparare un infuso aromatico e gustoso la proposta di Bialetti è Orzo Express: una caffettiera che adotta la tecnologia di una moka tradizionale per trasformare l'orzo tostato e macinato in una carezza dal sapore delicato.

en

Wellbeing in a cup.

This isn't actually real coffee, but a health beverage for those who, after a meal or during a relaxing break, have to forget the strength of "richer blends". To prepare an aromatic and tasty brew, Orzo Express is Bialetti's response: a coffee maker that adopts the technology of a traditional moka to transform toasted, ground barley into a delicately flavoured caress.

fr

Le bien-être dans une tasse.

Il ne s'agit pas d'un véritable café ma d'une boisson bonne pour la santé pour qui, en fin de repas ou pendant une pause-détente, doit renoncer à l'intensité des «mélanges les plus riches». Pour préparer une infusion aromatique et savoureuse, la proposition de Bialetti est Orzo Express: une cafetière qui adopte la technologie de la moka traditionnelle mais transforme l'orge grillé et moulu en une caresse à la saveur délicate.

de

Das wohlfinden in der tasse.

Es ist kein Kaffee im eigentlichen Sinn, sondern ein gesundes Getränk für alle, die nach dem Essen oder in der Pause auf die intensivieren und "reichhaltigeren" Kaffeemischungen verzichten müssen. Um einen aromatischen und schmackhaften Aufguss zu bereiten, schlägt Bialetti Orzo Express vor: eine traditionelle Espressokanne mit Steigrohrprinzip, die geröstete Gerste in eine Liebkosung mit delikatem Geschmack verwandelt.

es

El bienestar en una taza.

No se trata de un verdadero café, sino de una bebida saludable para los que, al final de una comida o durante la pausa-relax, deben renunciar a la intensidad de "mezclas más ricas". Para preparar una infusión aromática y sabrosa, la propuesta de Bialetti es Orzo Express: una cafetera que adopta la tecnología de una cafetera moka tradicional para transformar la cebada tostada y molida en una caricia de sabor delicado.



it

INNOVAZIONE

• Una caffettiera per preparare il caffè d'orzo. Piastrina, filtro e imbuto dedicati che consentono l'utilizzo della miscela d'orzo. Ovetto separatore posizionato sulla colonnina che trattiene i residui d'orzo. Oblò aperto per favorire la fuoriuscita del vapore ed evitare la formazione di schiuma nel caffè.

en

INNOVATION

• A coffee maker for preparing barley coffee. Specific filter, plate and funnel for the use of barley blends. Oval phase separator on the column for retaining barley dregs. Open window for the release of steam and to avoid the formation of foam in the coffee.

fr

INNOVATION

• Le café est servi directement dans les deux tasses. Originale colonne de débit du café sans compartiment supérieur. Plaque spéciale en aluminium qui est réchauffée pendant la préparation, pour conserve les tasses au chaud.

de

INNOVATION

• Eine Kaffeemaschine zur Herstellung von Gerstenkaffee. Spezialfilter, Platte und Trichter für die Verwendung von Gerste Mischungen. Oval Phasentrenner auf der Säule zum Halten Gerste Bodensatz. Offenes Fenster für die Freisetzung von Dampf und um die Bildung von Schaum in der Kaffee vermeiden.

es

INNOVACIÓN

• El café servido directamente en dos tazas. Columna erogadora original sin recolector. Plancha de aluminio especial que se calienta durante la preparación para mantener las tazas calientes.



it

MATERIALE

• Alluminio verniciato

en

MATERIAL

• Aluminium enamelled

fr

MATÉRIAU

• Aluminium finitions

de

MATERIAL

• Lackiertes aluminium

es

MATERIAL

• Aluminio pintado



it

MANICO E POMOLO

• In nylon, saldi e robusti.

en

HANDLE AND KNOB

• In strong, sturdy nylon.

fr

POIGNÉE ET POMMEAU

• En nylon, robustes, offrant une bonne prise.

de

GRIFF UND DECKELKNOPF

• Aus Nylon, fest angebracht und robust.

es

MANGO Y POMO

• De nylon, firmes y sólidos.



it

QUALITÀ E SICUREZZA GARANTITE AL 100%

• Esclusiva valvola di sicurezza ispezionabile e di facile pulizia, brevettata Bialetti.

en

100% GUARANTEED QUALITY AND SAFETY

• Exclusive and easy-to-clean safety inspection valve, patented by Bialetti.

fr

QUALITÉ ET SÉCURITÉ GARANTIES À 100%

• Soupape de sécurité exclusive, facile à inspecter et à nettoyer, brevetée Bialetti.

de

100% GARANTIERTE QUALITÄT UND SICHERHEIT

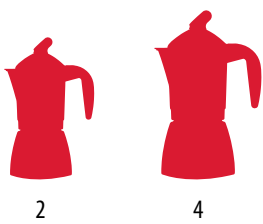
• Exklusives, inspektionierbares und leicht zu reinigendes Sicherheitsventil mit Bialetti-Patent.

es

CALIDAD Y SEGURIDAD GARANTIZADAS AL 100%

• Exclusiva válvula de seguridad inspeccionable y fácil de limpiar, patentada por Bialetti.

TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



2

4

Mukka Express



it

L'arte del cappuccino.

L'unico prodotto che consente di preparare il cappuccino espresso a casa propria, cremoso come quello del bar e con tutta la semplicità d'uso di una caffettiera. Una rivoluzione nel rito della prima colazione e delle pause relax.

en

The art of cappuccino.

The only product which allows you to make express cappuccino in your own home, as creamy as that made at the coffee bars and by simply using a coffee maker. A revolution in the rituals of breakfast and break times.

fr

L'art de cappuccino.

Le seul produit qui permet de préparer le cappuccino espresso chez soi, crémeux comme ceux qui sont servis dans les cafés, et avec toute la simplicité d'une cafetière. Une révolution pour le rite du petit déjeuner et des pauses relaxantes.

de

Die Kunst der Cappuccino.

Das einzige Produkt, mit dem ein Espresso Cappuccino zuhause mit der Espressokanne genauso einfach wie im Café zubereitet werden kann. Eine Revolution der Frühstückstradition und der Entspannungspausen.

es

El arte de cappuccino.

El único producto que permite preparar el capuchino expés en casa, cremoso como el del bar y tan fácil de utilizar como una simple cafetera. Una revolución en el rito de preparación del desayuno y de las pausas relax.



it

INNOVAZIONE

• Il cappuccino espresso fatto in casa con chiusura "clic-clac" facile e sicura. La nuova valvola pressostatica, che miscela il caffè con il latte montando una soffice schiuma, garantisce ripetibilità del risultato nel tempo.

en

INNOVATION

• The "home-made" cappuccino espresso with the easy and safe "click-clack" closure. New pressure-controlled valve, guarantees constant results in time, that whips up a soft foam as it mixes the coffee and milk.

fr

INNOVATION

• Le cappuccino espresso fait maison; fermeture « clic-clac » facile et sécurisée; nouvelle soupape pressostatique qui mélange le café et le lait en montant une mousse légère et en garantissant ce même résultat dans le temps.

de

INNOVATION

• Der hausgemachte Espresso bzw. Cappuccino. Einfacher und sicherer „Klick-klack“-Verschluss. Neues Staudruckventil, das den Kaffee mit der Milch mischt und einen lockeren Schaum erzeugt. Garantiert gleich bleibendes Ergebnis.

es

INNOVACIÓN

• El capuchino expreso hecho en casa. Cierre "clic-clac" fácil y seguro. Nueva válvula presostática que mezcla el café con la leche montada para obtener una suave espuma, garantizando la repetición del mismo resultado con el pasar del tiempo.



it

MATERIALE

• Alluminio verniciato

en

MATERIAL

• Aluminium enamelled

fr

MATÉRIAU

• Aluminium finitions

de

MATERIAL

• Lackiertes aluminium

es

MATERIAL

• Aluminio pintado



it

MANICO E POMOLO

• In nylon, saldi e robusti.

en

HANDLE AND KNOB

• In strong, sturdy nylon.

fr

POIGNÉE ET POMMEAU

• En nylon, robustes, offrant une bonne prise.

de

GRIFF UND DECKELKNOPF

• Aus Nylon, fest angebracht und robust.

es

MANGO Y POMO

• De nylon, firmes y sólidos.



it

QUALITÀ E SICUREZZA GARANTITE AL 100%

• Esclusiva valvola di sicurezza ispezionabile e di facile pulizia, brevettata Bialetti.

en

100% GUARANTEED QUALITY AND SAFETY

• Exclusive and easy-to-clean safety inspection valve, patented by Bialetti.

fr

QUALITÉ ET SÉCURITÉ GARANTIES À 100%

• Soupape de sécurité exclusive, facile à inspecter et à nettoyer, brevetée Bialetti.

de

100% GARANTIERTE QUALITÄT UND SICHERHEIT

• Exklusives, inspektionierbares und leicht zu reinigendes Sicherheitsventil mit Bialetti-Patent.

es

CALIDAD Y SEGURIDAD GARANTIZADAS AL 100%

• Exclusiva válvula de seguridad inspeccionable y fácil de limpiar, patentada por Bialetti.

TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



2

SCHEDE TECNICHE
TECHNICAL SHEETS



Moka Express® sleeve · fascia

art.				m³	kg		
0001171	1	8006363011716	6	0,01	1,71	Nero/Black	648
0001178	2	8006363011785	6	0,01	2,18	Nero/Black	576
0001172	3	8006363011723	6	0,02	2,74	Nero/Black	474
0001174	4	8006363011747	6	0,02	3,19	Nero/Black	288
0001173	6	8006363011730	6	0,03	3,99	Nero/Black	288
0001175	9	8006363011754	6	0,04	5,12	Nero/Black	252



Moka Express® Exp box

art.				m³	kg		
0001161	1	8006363011617	6	0,01141	1,7	Nero/Black	792
0001168	2	8006363011686	6	0,01336	2,2	Nero/Black	720
0001162	3	8006363011624	6	0,01708	2,7	Nero/Black	474
0001164	4	8006363011648	6	0,02230	3,7	Nero/Black	384
0001163	6	8006363011631	6	0,02948	4,6	Nero/Black	288
0001165	9	8006363011655	6	0,04357	5,8	Nero/Black	252
0001166	12	8006363011662	6	0,05631	8,0	Nero/Black	180
0001167	18	8006363011679	6	0,06186	9,0	Nero/Black	120



La Mokina expo 8 pz - pcs

art.				m³	kg		
0005791	40 cc	8006363006798	8	-	-	Nero/Black	-



Moka Express® Black sleeve · fascia

art.				m³	kg		
0003751	1	8006363037518	6	0,01	1,71	Nero/Black	792
0003752	3	8006363037525	6	0,02	2,74	Nero/Black	474
0003753	6	8006363037532	6	0,03	3,99	Nero/Black	288



Moka Express® White sleeve · fascia

art.				m³	kg		
0003741	1	8006363037419	6	0,01	1,71	Nero/Black	792
0003742	3	8006363037426	6	0,02	2,74	Nero/Black	474
0003743	6	8006363037433	6	0,03	3,99	Nero/Black	288



Moka Color Red box

art.				m³	kg		
0009132	3	8006363012546	6	0,02	2,74	Nero/Black	792
0009133	6	8006363012560	6	0,03	3,99	Nero/Black	474



Moka Color Blue box

art.				m³	kg		
0002042	3	8006363011808	6	0,02	2,74	Nero/Black	792
0002043/MR	6	8006363001281	6	0,03	3,99	Nero/Black	474

art.	Articolo Article Artikel Articulo		Tazze Cups Tassen Tazas		Codice EAN EAN Code Code EAN EAN Code Código EAN		Imballo Packaging Emballage Verpackung Embalaje	m³	Volume Volume Volume Volumen	kg	Peso Weight Poids Gewicht Peso		Manico/Pomolo Handle/Knob Poignée/Pommeau Griff/Knopf Mango/Pomo		Pezzi per pallet Pieces per pallet Pièces par palette Stückzahl pro Palette Piezas por palet
------	--	--	----------------------------------	--	--	--	---	----	---------------------------------------	----	--	--	--	--	--



Moka Color Green box

art.				m³	kg		
0009122	3	8006363012485	6	0,02	2,74	Nero/Black	792
0009123	6	8006363012492	6	0,03	3,99	Nero/Black	474



Moka Color Fucsia box

art.				m³	kg		
0009142	3	8006363012577	6	0,02	2,74	Nero/Black	792
0009143	6	8006363012584	6	0,03	3,99	Nero/Black	474



Moka Color Orange box

art.				m³	kg		
0002053/MR	6	8006363001298	6	0,03	3,99	Nero/Black	474



Moka Induction Antracite box

art.				m³	kg		
0004822/X4	3	8006363002790	4	-	-	Nero/Black	-
0004823/X4	6	8006363002783	4	-	-	Nero/Black	-



Moka Induction Gold box

art.				m³	kg		
0004832/X4	3	8006363003848	4	-	-	Grigio/Grey	-
0004833/X4	6	8006363003855	4	-	-	Grigio/Grey	-



Moka Induction Red box

art.				m³	kg		
0004922	3	8006363007740	4	-	-	Nero/Black	-
0004923	6	8006363007764	4	-	-	Nero/Black	-



Moka Induction White box

art.				m³	kg		
0004932	3	8006363007757	4	-	-	Grigio/Grey	-
0004933	6	8006363007771	4	-	-	Grigio/Grey	-



Dama box

art.				m³	kg		
0002151	1	8006363021517	6	0,01	2,22	Nero/Black	720
0002154	2	8006363021548	6	0,02	2,66	Nero/Black	540
0002152	3	8006363021524	6	0,02	3,20	Nero/Black	432
0002153	6	8006363021531	6	0,03	4,98	Nero/Black	252
0002155	9	8006363021555	6	0,05	6,00	Nero/Black	216

art.	Articolo Article Artikel Artículo		Tazze Cups Tassen Tazas		Codice EAN EAN Code Code EAN EAN Code Código EAN		Imballo Packaging Emballage Verpackung Embalaje	m³	Volume Volume Volume Volumen	kg	Peso Weight Poids Gewicht Peso		Manico/Pomolo Handle/Knob Poignée/Pommeau Griff/Knopf Mango/Pomo		Pezzi per pallet Pieces per pallet Pièces par palette Stückzahl pro Palette Piezas por palet
------	--	--	----------------------------------	--	--	--	---	----	---------------------------------------	----	--	--	--	--	--



Dama gran galà box

art.				m³	kg		
0002181	1	8006363021814	6	0,01	2,22	Nero/Black	720
0002184	2	8006363021845	6	0,02	2,66	Nero/Black	540
0002182	3	8006363021821	6	0,02	3,20	Nero/Black	432
0002183	6	8006363021838	6	0,03	4,98	Nero/Black	252



Dama Glamour Red box

art.				m³	kg		
0005062	3	8006363007467	4	-	-	Nero/Black	-



Dama Glamour Gold box

art.				m³	kg		
0005082	3	8006363007634	4	-	-	Nero/Black	-



Dama Glamour Antracite box

art.				m³	kg		
0005072	3	8006363007474	4	-	-	Nero/Black	-



Dama Vanity box

art.				m³	kg		
0006041	1	8006363007672	4	-	-	Nero/Black	-
0006042	3	8006363007689	4	-	-	Nero/Black	-



Dama Vanity Red box

art.				m³	kg		
0006051	1	8006363007696	4	-	-	Nero/Black	-
0006052	3	8006363007702	4	-	-	Nero/Black	-



Fiammetta rossa sleeve · fascia

art.				m³	kg		
0005761	1	8006363006453	6	0,01	1,90	Nero/Black	432
0005762	3	8006363006576	6	0,02	2,90	Nero/Black	384



Fiammetta verde sleeve · fascia

art.				m³	kg		
0005771	1	8006363006460	6	0,01	1,90	Nero/Black	432
0005772	3	8006363006583	6	0,02	2,90	Nero/Black	384

art.	Articolo Article Artikel Articulo		Tazze Cups Tassen Tazas		Codice EAN EAN Code Code EAN EAN Code Código EAN		Imballo Packaging Emballage Verpackung Embalaje	m³	Volume Cups Volume Volumen	kg	Peso Weight Poids Gewicht Peso		Manico/Pomolo Handle/Knob Poignée/Pommeau Griff/Knopf Mango/Pomo		Pezzi per pallet Pieces per pallet Pièces par palette Stückzahl pro Palette Piezas por palet
------	--	--	----------------------------------	--	--	--	---	----	-------------------------------------	----	--	--	--	--	--



Fiammetta fucsia sleeve · fascia

art.				m ³ 	kg
0005731	1	8006363006408	6	0,01	1,90
0005732	3	8006363006545	6	0,02	2,90

Nero/Black
Nero/Black

432
384



Fiammetta azzurra sleeve · fascia

art.				m ³ 	kg
0005721	1	8006363006392	6	0,01	1,90
0005722	3	8006363006507	6	0,02	2,90

Nero/Black
Nero/Black

432
384



Happy rossa sleeve · fascia

art.				m ³ 	kg
0008021	1	8006363012355	6	0,01	1,92
0008022	3	8006363012362	6	0,02	2,89

Rosso/ Red
Rosso/ Red

900
648



Happy nera sleeve · fascia

art.				m ³ 	kg
0008011	1	8006363012294	6	0,01	1,92
0008012	3	8006363012300	6	0,02	2,89
0008013	6	8006363012348	6	0,03	4,50

Nero/ Black
Nero/ Black
Nero/ Black

900
648
252



Happy azzurra sleeve · fascia

art.				m ³ 	kg
0008061	1	8006363012461	6	0,01	1,92
0008062	3	8006363012478	6	0,02	2,89

Azzurro/Light blue
Azzurro/Light blue

900
648



Happy gialla sleeve · fascia

art.				m ³ 	kg
0008051	1	8006363012447	6	0,01	1,92
0008052	3	8006363012454	6	0,02	2,89

Giallo/Yellow
Giallo/Yellow

900
648



Happy arancione sleeve · fascia

art.				m ³ 	kg
0008041	1	8006363012393	6	0,01	1,92
0008042	3	8006363012409	6	0,02	2,89

Arancione/Orange
Arancione/Orange

900
648



Happy verde sleeve · fascia

art.				m ³ 	kg
0008031	1	8006363012379	6	0,01	1,92
0008032	3	8006363012386	6	0,02	2,89

Verde/Green
Verde/Green

900
648

art. Articolo
Article
Artikel
Artículo

Tazze
Cups
Tasses
Tazas

Codice EAN
EAN Code
Code EAN
EAN Code
Código EAN

Imballo
Packaging
Emballage
Verpackung
Embalaje

m³ Volume
Cups
Volume
Volumen

kg Peso
Weight
Poids
Gewicht
Peso

Manico/Pomolo
Handle/Knob
Poignée/Pommeau
Griff/Knopf
Mango/Pomo

Pezzi per pallet
Pieces per pallet
Pièces par palette
Stückzahl pro Palette
Piezas por palet



Alpina box

art.							
0002762/MR	3	8006363027625	6	0,02	3,06	Nero/Black	480



Mini Express box

art.							
0001281/MR	1	8006363212816	12	-	-	-	-
0001284/MR	2	8006363212847	12	-	-	-	-



Brikka box

art.							
0006188	2	8006363012157	6	0,02	3,96	Nero/ Black	474
0006184	4	8006363012140	6	0,03	5,70	Nero/ Black	288



Orzo express sleeve fascia

art.							
0002328/MR	2	8006363023283	6	0,02	3,60	Nero/ Black	384
0002324/MR	4	8006363023245	6	0,03	4,70	Nero/ Black	252



Mukka Express box

art.							
0003418EXP/MR	2	8006363019088	6	0,02	3,60	Nero/ Black	384

ELETTRICHE

Dalla passione per il gusto e una tecnologia d'avanguardia, Bialetti ha creato le Elettriche. Una gamma di caffettiere uniche, che combinano il gusto inimitabile del caffè Moka italiano con la comodità e la praticità del funzionamento elettrico. La tradizione Bialetti si rinnova per offrirti la possibilità di assaporare il tuo caffè preferito dove e quando lo desideri.

From the passion for taste and a forefront technology, Bialetti created "Le Elettriche". A range of unique coffee makers that combine the inimitable taste of Italian Moka coffee, with the comfort and practicality of electric operation. Bialetti's tradition is renewed to offer you the opportunity to taste your favourite coffee anywhere and at any time.

New

Moka Timer



it

Il caffè Moka già pronto al tuo risveglio

Comoda, moderna, disegnata secondo lo stile Bialetti. La caffettiera elettrica Moka Timer è nata per coloro che amano risvegliarsi ogni mattina con l'aroma e il profumo inconfondibile del caffè Moka già pronto. Grazie al timer incorporato, infatti, è possibile programmare l'erogazione del tuo caffè preferito per assaporarne subito il sapore unico. Inoltre, la caffettiera, interamente in alluminio, assicura la massima robustezza e la qualità del caffè Moka "made by Bialetti".

en

The Moka coffee ready when you wake up

Convenient, modern, designed according to Bialetti's style. The electric coffee maker Moka Timer was born for those who love to wake up every morning with the unmistakable aroma and smell of Moka coffee ready to drink. Thanks to the incorporated timer, it is indeed possible to program the supply of your favourite coffee, to taste its unique flavour immediately. Moreover, the coffee maker, completely made of aluminium, ensures utmost sturdiness and quality of the Moka coffee "made by Bialetti".

fr

Votre café Moka déjà prêt à votre réveil

Pratique, moderne, dessinée dans le style Bialetti, la cafetière électrique Moka Timer est née pour tous ceux qui aiment se réveiller le matin avec l'arôme et le parfum si particuliers du café. Grâce au programmateur incorporé, il vous est en effet possible, dès votre réveil, de boire votre café et d'en apprécier le goût unique. Par ailleurs, la cafetière, entièrement en aluminium, garantit une solidité maximale et la qualité du café Moka "made by Bialetti".

de

Ihr Moka-Kaffee wird nach Ihrem Erwachen schon fertig sein

Bequem, modern, gemäß dem Stil Bialetti entworfen. Die elektronische Kaffeemaschine Moka Timer wurde für jene entwickelt, die es lieben beim Erwachen das Aroma und den Duft des unverkennbaren Moka-Kaffees zu riechen. Dank dem eingebauten Timer ist es möglich die Kaffeeabgabe Ihrer Kaffeemaschine zu programmieren, um sofort den einzigartigen Geschmack nach dem Erwachen zu schmecken. Außerdem besteht die Kaffeemaschine vollständig aus Aluminium und versichert aus diesem Grund eine maximale Festigkeit und Qualität der "made by Bialetti" Moka-Kaffeemaschine.

es

El café Moka ya listo cuando te levantas

Cómoda, moderna, diseñada siguiendo el estilo Bialetti. La cafetera eléctrica Moka Timer ha nacido para aquellos que aman despertarse cada mañana con el aroma y el perfume inconfundible del café Moka ya preparado. Gracias al temporizador incorporado, se puede, de hecho, programar la descarga de tu café preferido para saborear enseguida el sabor único. Además, la cafetera, totalmente de aluminio, asegura la máxima robustez y calidad del café Moka "made by Bialetti".



it

TECNOLOGIA E FUNZIONALITA'

• Timer programmabile con spegnimento automatico. Suoneria polifonica, mantenimento del caffè in caldo per 30'

en

TECNOLOGY AND PRACTICALITY

• Programmable timer with automatic switch off. Acoustic on/off sound, the coffee is kept warm for 30 minutes

fr

TECHNOLOGIE ET FONCTIONS EXISTANTES

• Programmeur avec extinction automatique. Signal sonore: marche/arrêt, maintien au chaud du café pendant 30 minutes

de

TECHNOLOGIE UND FUNKTIONALITÄT

• Programmierbarer Timer mit automatischer Ausschaltvorrichtung, Klingeltöne bei Ein- und Abschaltung. Für 30 Minuten wird das Kaffee warm gehalten

es

TECNOLOGÍA Y FUNCIONALIDAD

• Temporizador programable con apagado automático. Señal sonora al encender y apagar, Mantenimiento del café caliente durante 30'



it

MANICO E POMOLO

• In nylon, saldi e robusti.

en

HANDLE AND KNOB

• In strong, sturdy nylon

fr

POIGNÉE ET POMMEAU

• En nylon, robustes, offrant une bonne prise.

de

GRIFF UND DECKELKNOPF

• Aus Nylon, fest angebracht und robust

es

MANGO Y POMO

• De nylon, firmes y sólidos.



it

QUALITÀ E SICUREZZA GARANTITE AL 100%

• Base fredda adatta anche alle superfici più delicate. Esclusiva valvola di sicurezza ispezionabile e di facile pulizia, brevettata Bialetti

en

100% GUARANTEED QUALITY AND SAFETY

• Cold base suitable also for the most delicate surfaces. Exclusive and easy-to clean safety inspection valve, patented by Bialetti

fr

QUALITÉ ET SÉCURITÉ GARANTIES À 100%

• Base froide adaptée, entre autres, aux surfaces délicates. Soupape de sécurité exclusive, facile à inspecter et à nettoyer, brevetée Bialetti

de

100% GARANTIERTE QUALITÄT UND SICHERHEIT

• Kalte Kochplatte geeignet auch für sehr empfindliche Oberflächen. Exklusives, inspektionierbares und leicht zu reinigen Sicherheitsventil mit Bialetti-Patent

es

CALIDAD Y SEGURIDAD GARANTIZADAS AL 100%

• Base fría adecuada también para superficies delicadas. Exclusiva válvula de seguridad inspeccionable y fácil de limpiar, patentada por Bialetti

TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



3



6

Moka Elettrika



it

La moka che ti segue ovunque

Moka Elettrika è un prodotto unico nel suo genere. Una caffettiera senza tempo, che riprende le forme originali e sempre attuali della storica Moka Express Bialetti. Non solo prepara un ottimo caffè Moka come da tradizione Bialetti, ma all'occorrenza la puoi portare con te dove desideri: in viaggio oppure in ufficio, per concederti una piacevole e aromatica pausa.

en

The coffee maker that follows you everywhere

Moka Elettrika is a unique product in its kind. A timeless coffee maker, that takes the original and always current shapes after the historical Bialetti Moka Express. Not only does it prepare an excellent Moka coffee according to Bialetti's tradition, but you can take it anywhere you want, on trips or at the office, to treat yourself with a pleasant and aromatic break.

fr

La moka qui vous suivra partout.

La Moka Elettrika est un produit unique en son genre. Une cafetière atemporelle qui reprend les formes originales et toujours actuelles de l'historique Moka Express Bialetti. Vous pouvez non seulement vous préparer un excellent café dans la pure tradition Bialetti mais également, si vous le souhaitez, vous offrir une agréable petite pause aromatique en voyage ou même au bureau.

de

Die Moka-Kaffeemaschine begleitet Sie wohin auch immer

Moka Elettrika ist ein einzigartiges Produkt seiner Art. Eine zeitlose Kaffeemaschine, welche die originelle Form der historischen Moka Express Bialetti übernommen hat und heute noch immer aktuell ist. Sie bereitet nicht nur, so wie die traditionelle Bialetti einen guten Kaffee zu, sondern kann bei Bedarf auch wohin auch immer mitgenommen werden. Wie zum Beispiel bei einer Reise oder ins Büro, damit Sie sich eine angenehme und aromatische Pause genehmigen können.

es

La moka que te sigue donde sea

Moka Elettrika es un producto único en su género. Una cafetera atemporal, que retoma las formas originales y siempre actuales de la histórica Moka Express Bialetti. No sólo prepara un perfecto café Moka de tradición Bialetti sino que también puedes llevarla donde quieras, de viaje o a la oficina para darte una pausa agradable y aromática.



it

TECNOLOGIA E FUNZIONALITA'

• Sistema riscaldante con resistenza elettronica. Spia luminosa di accensione

en

TECNOLOGY AND PRACTICALITY

• Heating system with electronic resistance. Turn-on led

fr

TECHNOLOGIE ET FONCTIONS EXISTANTES

• Système réchauffant avec résistance électronique. Voyant lumineux pour l'allumage

de

TECHNOLOGIE UND FUNKTIONALITÄT

• Erhitzungssystem mit elektronischem Widerstand. Betriebs-Kontrolleuchte

es

TECNOLOGÍA Y FUNCIONALIDAD

• Sistema de calentamiento con resistencia electrónica. Espia luminosa de encendido



it

MANICO E POMOLO

• Manico e pomolo robusti, antiscottatura

en

HANDLE AND KNOB

• Handle and anti-burn knob

fr

POIGNÉE ET POMMEAU

• Poignée en silicone et pommeau anti-brûlure

de

GRIFF UND DECKELKNOPF

• Silikonhandgriff und Anti-Verbrühungshandgriff

es

MANGO Y POMO

• Mango de silicono y pomo antiquemadura



it

QUALITÀ E SICUREZZA GARANTITE AL 100%

• Base fredda adatta anche alle superfici più delicate. Esclusiva valvola di sicurezza ispezionabile e di facile pulizia, brevettata Bialetti

en

100% GUARANTEED QUALITY AND SAFETY

• Cold base suitable also for the most delicate surfaces. Exclusive and easy-to clean safety inspection valve, patented by Bialetti

fr

QUALITÉ ET SÉCURITÉ GARANTIES À 100%

• Base froide adaptée, entre autres, aux surfaces délicates. Soupape de sécurité exclusive, facile à inspecter et à nettoyer, brevetée Bialetti

de

100% GARANTIERTE QUALITÄT UND SICHERHEIT

• Kalte Kochplatte geeignet auch für sehr empfindliche Oberflächen. Exklusives, inspektionierbares und leicht zu reinigen Sicherheitsventil mit Bialetti-Patent

es

CALIDAD Y SEGURIDAD GARANTIZADAS AL 100%

• Base fría adecuada también para superficies delicadas. Exclusiva válvula de seguridad inspeccionable y fácil de limpiar, patentada por Bialetti

TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



New

Set Travel



- it** **TECNOLOGIA E FUNZIONALITA'**
• Sistema riscaldante con resistenza elettronica. Spia luminosa di accensione
- en** **TECNOLOGY AND PRACTICALITY**
• Heating system with electronic resistance. Turn-on led
- fr** **TECHNOLOGIE ET FONCTIONS EXISTANTES**
• Système réchauffant avec résistance électronique. Voyant lumineux pour l'allumage
- de** **TECNOLOGIE UND FUNKTIONALITÄT**
• Erhitzungssystem mit elektronischem Widerstand. Betriebs-Kontrolleuchte
- es** **TECNOLOGÍA Y FUNCIONALIDAD**
• Sistema de calentamiento con resistencia electrónica. Espia luminosa de encendido



- it** **MANICO E POMOLO**
• Manico e pomolo robusti, antiscottatura
- en** **HANDLE AND KNOB**
• Handle and anti-burn knob
- fr** **POIGNÉE ET POMMEAU**
• Poignée en silicone et pommeau anti-brûlure
- de** **GRIFF UND DECKELKNOPF**
• Silikonhandgriff und Anti-Verbrühungshandgriff
- es** **MANGO Y POMO**
• Mango de silicón y pomo antiquemadura



- it** **QUALITÀ E SICUREZZA GARANTITE AL 100%**
• Base fredda adatta anche alle superfici più delicate. Esclusiva valvola di sicurezza ispezionabile e di facile pulizia, brevettata Bialetti
- en** **100% GUARANTEED QUALITY AND SAFETY**
• Cold base suitable also for the most delicate surfaces. Exclusive and easy-to clean safety inspection valve, patented by Bialetti
- fr** **QUALITÉ ET SÉCURITÉ GARANTIES À 100%**
• Base froide adaptée, entre autres, aux surfaces délicates. Soupape de sécurité exclusive, facile à inspecter et à nettoyer, brevetée Bialetti
- de** **100% GARANTIERTE QUALITÄT UND SICHERHEIT**
• Kalte Kochplatte geeignet auch für sehr empfindliche Oberflächen. Exklusives, inspektionierbares und leicht zu reinigen Sicherheitsventil mit Bialetti-Patent
- es** **CALIDAD Y SEGURIDAD GARANTIZADAS AL 100%**
• Base fría adecuada también para superficies delicadas. Exclusiva válvula de seguridad inspeccionable y fácil de limpiar, patentada por Bialetti



- it** **CONTIENE**
• 1 Moka Elettrika Bialetti 2 Tazze - 2 bicchierini - 2 cucchiaini - 1 confezione da 250gr di miscela di caffè Bialetti per Moka - 10 bustine di zucchero - 1 astuccio da viaggio
- en** **CONTAINS**
• 1 Moka Elettrika Bialetti 2 Cups - 2 cups - 2 spoons - 1 250gr Bialetti coffee blend - 10 sugar pocket - 1 travel bag
- fr** **CONTIENT**
• 1 Moka Elettrika Bialetti 2 tasses - 2 courte plissée - 2 quirlème - 1 250gr Bialetti café paquette - 10 sac de sucre - 1 sac de voyage
- de** **ENTHÄLT**
• 1 Bialetti Elektrische MOKA 2 Tassen - 2 Gläser - 2 Löffel - 1 Packung 250 gr Bialetti Kaffee - 10 Zucker Taschen - 1 Reise-Etui
- es** **CONTIENE**
• 1 Moka Elettrika Bialetti 2 tacitas - 2 corto arrugado - 2 cucharaditas - 1 250gr Bialetti café paquet - 10 bolsa de azúcar - 1 bolsa de viaje

TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



2

Milk Frother



- it** **Lasciati viziare dal gusto del latte cremoso.**
Milk Frother Bialetti è il nuovo rivoluzionario montalatte elettrico in acciaio inox per tutti gli amanti del caffè espresso coronato da una densa schiuma di latte o che non possono rinunciare al piacere di un ricco e goloso cappuccino.
- en** **Let us spoil the taste of creamy milk.**
Milk Frother Bialetti is the revolutionary new stainless steel electric milk frother for all lovers of espresso topped with a thick milk foam or can not give up the pleasure of a rich and greedy hood.
- fr** **Laissez-nous gâter le goût du lait crémeux.**
Fouets à lait Bialetti est la nouvelle en acier inoxydable électrique mousser à lait révolutionnaire pour tous les amateurs d'espresso surmonté d'une mousse de lait épais ou ne peut pas renoncer au plaisir d'une hotte riche et gourmand.
- de** **Lassen Sie sich verwöhnen den Geschmack von cremiger Milch.**
Milchaufschäumer Bialetti ist die revolutionäre neue Edelstahl-Elektro-Milchaufschäumer für alle Liebhaber von Espresso gekrönt mit einem dicken Milchschaum oder nicht aufgeben kann das Vergnügen, einen reichen und gierigen Kapuze.
- es** **Déjate mimar por el gusto de la leche cremosa.**
El Batidor de leche Bialetti es un nuevo y revolucionario vaporizador de leche eléctrico, para todos los amante del espresso con una espesa espuma de leche o para los que no pueden renunciar al placer de un cappuccino rico y sabroso.



- it** Per una soffice crema di latte, a caldo o a freddo. Ideale per preparare in modo pratico e veloce deliziosi cappuccini, cioccolate calde o altre bevande a base di latte.
- en** For hot or cold milk froth. It is the easiest way for preparing cappuccinos, hot chocolate or any other creamy drinks.
- fr** Pour une onctueuse crème de lait, à froid ou à chaud. Idéal pour préparer de façon pratique et rapide, cappuccino, chocolat chaud et autres boissons à base de lait.
- de** Für köstlichen, heißen aber auch kalten Milchschaum. Die ideale und einfachste Möglichkeit um leckeren Cappuccino, heiße Schokolade oder weitere cremige Getränke zuzubereiten.
- es** Para una deliciosa espuma de leche, caliente o fría. Es lo ideal para preparar cómodo y rápidamente sabrosos cappuccinos, chocolates calientes u otras bebidas con leche montada.



- it** Capacità: 115 ml di latte caldo montato o 240 ml di latte caldo.
- en** Capacity: 115 ml for hot milk froth and 240 ml for warm milk.
- fr** Capacité: 115 ml de lait chaud monté ou 240 ml de lait chaud.
- de** Fassungsvermögen: 115 ml für heißen Milchschaum und 240 ml für warme Milch.
- es** Capacidad: 115 ml de leche caliente montada o 240 ml de leche caliente.



- it** Corpo in acciaio inossidabile. Interno con rivestimento antiaderente, facile da pulire.
- en** Stainless Steel body. 2 layered non-stick coated milk container, easy to clean.
- fr** Corps en acier inoxydable. Intérieur avec revêtement anti-adhérent, facile à nettoyer.
- de** Gehäuse aus rostfreiem Edelstahl. Doppelte Antihaftbeschichtung – sehr einfach zu reinigen.
- es** Cuerpo de acero inoxidable. Interior con revestimiento antiadherente, fácil de limpiar.



- it** Spegnimento automatico. Contiene una frusta per montare il latte e una per scaldarlo.
- en** Automatic switch-off. Includes set of frothing whisk and one latte whisk.
- fr** Arrêt automatique. Contient un fouet pour monter le lait et un autre pour le chauffer.
- de** Automatischer Ausschaltknopf. Inklusive einem Quirl zum Aufschäumen sowie einem Quirl für warme/heiße Milch.
- es** Se apaga automáticamente. Incluye un batidor para batir la leche y otro para calentarla.

TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



115 ml

SCHEDE TECNICHE

TECHNICAL SHEETS



Moka Timer box

art.				m³	kg		
0006092	3	8006363009980	6	0,07	-	Nero/Black	132
0006093	6	8006363009997	6	0,07	-	Nero/Black	120



Moka Elettrika sleeve · fascia

art.				m³	kg		
0002778	2	8006363027786	6	0,02	4,50	Nero/Black	378



Set Travel sleeve · fascia

art.				m³	kg		
0005778	2	8006363009003	4	-	-	Nero/Black	-



Milk Frother sleeve · fascia

art.				m³	kg		
0004430	-	8006363001007	6	-	-	Nero/Black	-

CAFFETTIERE | COFFEE MAKERS

ACCIAIO

La caffettiera classica si evolve nella personalità e nell'ergonomia. La trasformazione estetica si esprime nelle linee più morbide e attuali dell'acciaio, nelle eleganti finiture e in un design personale e raffinato. Sono vere e proprie caffettiere "gourmet" per preparare un caffè come vogliono la tradizione e l'italianità di Bialetti.

The classic coffee maker evolves in personality and design. The aesthetic transformation is expressed in the softer and modern lines of stainless steel, in the elegant finishing touches and in the personal and refined design. They consist of real "gourmet" coffee makers to make coffee in the tradition and Italian style of Bialetti.

Venus



it

L'amore per il caffè.

Dedicata agli amanti del caffè e del design, Venus è la caffettiera in acciaio Inox la cui praticità, l'armoniosa forma, lo stile essenziale e funzionale rappresentano tutta l'esperienza, la passione e il grande entusiasmo di Bialetti per questa straordinaria bevanda. Una sapienza produttiva che ha fatto di questa caffettiera in acciaio un oggetto quotidiano, unico e di là del tempo.

en

Love for coffee.

Dedicated to those who love coffee and stylish design, Venus is the stainless steel coffee maker whose practicality, pleasing shape and essential and functional style portray all Bialetti's experience, passion and enthusiasm for this extraordinary beverage. A productive wisdom that has made this unique and avant-garde steel coffee maker into an everyday object.

fr

L'amour pour le café.

Dédiée aux amateurs du café et du design, Venus est la cafetière en acier Inox où le côté pratique, la forme harmonieuse, le style essentiel et fonctionnel représentent toute l'expérience, la passion et le grand enthousiasme de Bialetti pour cette boisson extraordinaire. Un savoir-faire dans la fabrication qui a transformé cette cafetière en acier en un objet du quotidien, unique et hors du temps.

de

Die liebe zum kaffee.

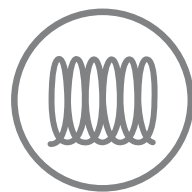
Für die Liebhaber des Kaffees und des Designs. Venus ist die Espressokanne aus Edelstahl, deren praktische Handhabung, harmonische Form und essentieller wie funktioneller Stil die ganze Erfahrung, die Leidenschaft und die große Begeisterung beinhaltet, die Bialetti für dieses außergewöhnliche Getränk hegt. Eigenschaften, die aus dieser Edelstahl-Espressokanne ein einzigartiges und zeitloses Objekt des täglichen Lebens gemacht hat.

es

El amor por el café.

Dedicada a los amantes del café y del diseño, Venus es la cafetera de acero inoxidable cuya practicidad, forma armoniosa, estilo esencial y funcional representan toda la experiencia, la pasión y el gran entusiasmo de Bialetti por esta bebida extraordinaria. Una sabiduría productiva que ha vuelto esta cafetera de acero en un objeto diario, único e independiente de las modas.

INDUZIONE
INDUCTION



TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



2*



4



6



10

*No Induzione/induction



it MATERIALE

• Acciaio. Pratico, resistente. Inalterabile nel tempo. Non si ossida. Lavabile in lavastoviglie.

en MATERIAL

• Steel. Practical, sturdy. Durable. Rustproof. Dishwasher safe.

fr MATÉRIAU

• Acier. Pratique, résistant. Inaltérable dans le temps. Ne s'oxyde pas. Lavable en lave-vaisselle.

de MATERIAL

• Edelstahl. Praktisch, resistant. Unverwüstlich. Oxidiert nicht. Spülmaschinenfest.

es MATERIAL

• Acero. Práctico, resistente. Inalterable en el tiempo. No se oxida. Lavable en lavavajillas.



it DESIGN

• Classico, senza tempo. Acciaio lucido. "Firma" unica e originale del celebre "Omino con i baffi".

en DESIGN

• Classic, timeless. Polished steel. Unique and original "Trademark" of the famous "Little man with a moustache".

fr DESIGN

• Classique, sans âge. Acier brillant. "Signature" unique et originale du célèbre "Petit homme à moustache".

de DESIGN

• Klassisch, zeitlos. Glänzender Edelstahl. Einzigartiges und originelles markenzeichen ist das unverkennbare "männchen mit dem Schnurrbart".

es DISEÑO

• Clásico, sin tiempo. Acero pulido. "Firma" única y original del célebre "Hombrecito de bigotes".



it MANICO E POMOLO

• In nylon, saldi e robusti.

en HANDLE AND KNOB

• In strong, sturdy nylon.

fr POIGNÉE ET POMMEAU

• En nylon, robustes, offrant une bonne prise.

de GRIFF UND DECKELKNOPF

• Aus Nylon, fest angebracht und robust.

es MANGO Y POMO

• De nylon, firmes y sólidos.



it QUALITÀ E SICUREZZA GARANTITE AL 100%

• Esclusiva valvola di sicurezza ispezionabile e di facile pulizia, brevettata Bialetti.

en 100% GUARANTEED QUALITY AND SAFETY

• Exclusive and easy-to-clean safety inspection valve, patented by Bialetti.

fr QUALITÉ ET SÉCURITÉ GARANTIES À 100%

• Soupape de sécurité exclusive, facile à inspecter et à nettoyer, brevetée Bialetti.

de 100% GARANTIERTE QUALITÄT UND SICHERHEIT

• Exklusives, inspektionierbares und leicht zu reinigendes Sicherheitsventil mit Bialetti-Patent.

es CALIDAD Y SEGURIDAD GARANTIZADAS AL 100%

• Exclusiva válvula de seguridad inspeccionable y fácil de limpiar, patentada por Bialetti.

Kitty



it **Una brillante armonia di linee e suggestioni.**
Totalmente in acciaio lucido Kitty Nera rappresenta l'alto livello del design italiano unito ad una tecnologia di gran classe. Le linee armoniose valorizzano la purezza del materiale e la praticità del manico. In pochi minuti, Kitty prepara un ottimo caffè, da sorseggiare caldo in ogni occasione, secondo la tradizione Bialetti che da sempre esalta l'aroma e il gusto dell'espresso in caffettiera.

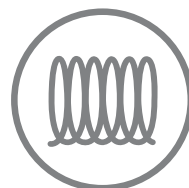
en **Brilliant harmony between lines and suggestions.**
Totally in polished steel, Kitty represents the highest level of Italian design combined with cutting edge technology. Its harmonious lines enhance the purity of the material used and the handle's practicality. In just a few minutes, Kitty prepares an excellent coffee, to sip while hot, at any time, according to the Bialetti tradition which has always extolled the aroma and flavour of coffee maker espressos.

fr **Une brillante harmonie dans les lignes et les évocations.**
Entièrement en acier brillant, Kitty représente le haut niveau du design italien uni à une technologie de grande classe. Les lignes harmonieuses valorisent la pureté du matériau et le côté pratique de la poignée. En quelques minutes, Kitty prépare un très bon café, à siroter chaud en toute occasion, selon la tradition Bialetti qui, depuis toujours, exalte l'arôme et le goût de l'espresso en cafetière.

de **Eine brillante harmonie zwischen linien und eindrücken.**
Ganz aus glänzendem Edelstahl ist Kitty ein Beispiel für italienisches Design, gepaart mit Spitzentechnologie. Die harmonischen Linien heben die Reinheit des Materials und den praktischen Griff hervor. Kitty bereitet in nur wenigen Minuten einen hervorragenden Kaffee, der zu jeder Gelegenheit heiß und in kleinen Schlucken genossen werden kann-ganz nach der Tradition von Bialetti, die seit jeher das Aroma und den Geschmack des Espresso in der Espressokanne unterstreicht.

es **Una armonía brillante de líneas y sugeriones.**
Completamente de acero pulido, Kitty representa el nivel más alto del diseño italiano, unido a una tecnología de gran clase. Las líneas armoniosas valorizan la pureza del material y la practicidad del mango. En pocos minutos, Kitty prepara un óptimo café, para poder sorberlo caliente en cualquier momento, según la tradición Bialetti que desde hace siempre exalta el aroma y el gusto del café expreso en cafetera.

INDUZIONE
INDUCTION



TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



2*



4



6



10

*No Induzione/induction



- it** **MATERIALE**
• Acciaio. Pratico, resistente. Inalterabile nel tempo. Non si ossida. Lavabile in lavastoviglie.
- en** **MATERIAL**
• Steel. Practical, sturdy. Durable. Rustproof. Dishwasher safe.
- fr** **MATÉRIAU**
• Acier. Pratique, résistant. Inaltérable dans le temps. Ne s'oxyde pas. Lavable en lave-vaisselle.
- de** **MATERIAL**
• Edelstahl. Praktisch, resistant. Unverwüstlich. Oxidiert nicht. Spülmaschinenfest.
- es** **MATERIAL**
• Acero. Práctico, resistente. Inalterable en el tiempo. No se oxida. Lavable en lavavajillas.



- it** **DESIGN**
• Classico, senza tempo. Acciaio lucido. "Firma" unica e originale del celebre "Omino con i baffi".
- en** **DESIGN**
• Classic, timeless. Polished steel. Unique and original "Trademark" of the famous "Little man with a moustache".
- fr** **DESIGN**
• Classique, sans âge. Acier brillant. "Signature" unique et originale du célèbre "Petit homme à moustache".
- de** **DESIGN**
• Klassisch, zeitlos. Glänzender Edelstahl. Einzigartiges und originelles markenzeichen ist das unverkennbare "männchen mit dem Schnurrbart".
- es** **DISEÑO**
• Clásico, sin tiempo. Acero pulido. "Firma" única y original del célebre "Hombrecito de bigotes".



- it** **MANICO E POMOLO**
• Manico in materiale atermico, antiscottatura. Pomolo in acciaio.
- en** **HANDLE AND KNOB**
• Burn-proof handle in heat-proof material. Steel knob.
- fr** **POIGNÉE ET POMMEAU**
• Poignée en matière athermique, anti-brûlures. Pommeau en acier.
- de** **GRIFF UND DECKELKNOPF**
• Griff aus nicht waermeleitendem Material. Deckelknopf aus Edelstahl.
- es** **MANGO Y POMO**
• Mango de material atérmico, antiquemaduras. Pomo de acero.



- it** **QUALITÀ E SICUREZZA GARANTITE AL 100%**
• Esclusiva valvola di sicurezza ispezionabile e di facile pulizia, brevettata Bialetti.
- en** **100% GUARANTEED QUALITY AND SAFETY**
• Exclusive and easy-to-clean safety inspection valve, patented by Bialetti.
- fr** **QUALITÉ ET SÉCURITÉ GARANTIES À 100%**
• Soupape de sécurité exclusive, facile à inspecter et à nettoyer, brevetée Bialetti.
- de** **100% GARANTIERTE QUALITÄT UND SICHERHEIT**
• Exklusives, inspektionierbares und leicht zu reinigendes Sicherheitsventil mit Bialetti-Patent.
- es** **CALIDAD Y SEGURIDAD GARANTIZADAS AL 100%**
• Exclusiva válvula de seguridad inspeccionable y fácil de limpiar, patentada por Bialetti.

Musa



it

L'armonia di un buon caffè.

Bialetti crea una nuova versione rinnovata di Musa, sofisticata caffettiera che si caratterizza per il nuovo design dalle linee pulite ed armoniose, valorizzato da particolari esclusivi come l'originale manico e il pomolo dalla forma elegante. Musa Restyling è armonia di stile raffinato che fonde la passione di Bialetti all'atmosfera calda e accogliente di una buona tazza di caffè.

en

The pleasure of a good coffee.

Bialetti creates a new, updated version of Musa, the sophisticated coffee maker distinguished by the clean and pleasing lines of its new design, enhanced by exclusive details like the original and elegantly shaped handle and knob. Musa Restyling is a harmony of refined style that merges Bialetti's passion with the warm and welcoming atmosphere surrounding a good cup of coffee.

fr

L'harmonie d'un bon café.

Bialetti crée une nouvelle version de Musa, cafetière sophistiquée qui se distingue par son nouveau design aux lignes nettes et harmonieuses, mis en valeur par des détails exclusifs, comme la poignée originale et le pommeau à la forme élégante. Musa Restyling est une harmonie de style raffiné qui unit la passion de Bialetti à l'atmosphère chaleureuse et accueillante d'une bonne tasse de café.

de

Die harmonie eines guten kaffees.

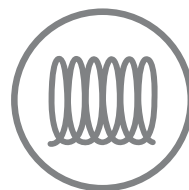
Bialetti entwirft eine neue Version der Musa, einer eleganten Espressokanne, die sich durch ihr neues Design mit klaren und harmonischen Linien auszeichnet Aufgrund ihrer exklusiven Details, wie dem originellen Griff und dem elegant geformten Deckelknopf spricht diese Kanne ganz besonders an. Musa Restyling ist die Harmonie des raffinierten Stils, der die Leidenschaft von Bialetti mit der warmen und behaglichen Atmosphäre einer guten Tasse Kaffee vereint.

es

La armonía de un buen café.

Bialetti crea una nueva versión renovada de Musa, cafetera sofisticada que se caracteriza por el nuevo diseño de líneas limpias y armoniosas, valorizadas por detalles exclusivos como el mango original y la forma elegante del pomo. Musa Restyling es armonía de estilo refinado que funde la pasión de Bialetti con la atmósfera cálida y acogedora de una buena taza de café.

INDUZIONE
INDUCTION



TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



1*



2*



4



6



10

*No Induzione/induction



it MATERIALE

• Acciaio. Pratico, resistente. Inalterabile nel tempo. Non si ossida. Lavabile in lavastoviglie.

en MATERIAL

• Steel. Practical, sturdy. Durable. Rustproof. Dishwasher safe.

fr MATÉRIAU

• Acier. Pratique, résistant. Inaltérable dans le temps. Ne s'oxyde pas. Lavable en lave-vaisselle.

de MATERIAL

• Edelstahl. Praktisch, resistant. Unverwüstlich. Oxidiert nicht. Spülmaschinenfest.

es MATERIAL

• Acero. Práctico, resistente. Inalterable en el tiempo. No se oxida. Lavable en lavavajillas.



it DESIGN

• Classico, senza tempo. Acciaio lucido. "Firma" unica e originale del celebre "Omino con i baffi".

en DESIGN

• Classic, timeless. Polished steel. Unique and original "Trademark" of the famous "Little man with a moustache".

fr DESIGN

• Classique, sans âge. Acier brillant. "Signature" unique et originale du célèbre "Petit homme à moustache".

de DESIGN

• Klassisch, zeitlos. Glänzender Edelstahl. Einzigartiges und originelles markenzeichen ist das unverkennbare "männchen mit dem Schnurrbart".

es DISEÑO

• Clásico, sin tiempo. Acero pulido. "Firma" única y original del célebre "Hombrecito de bigotes".



it MANICO E POMOLO

• In bakelite, saldi e robusti.

en HANDLE AND KNOB

• In strong, sturdy bakelite.

fr POIGNÉE ET POMMEAU

• En bakélite, robustes, offrant une bonne prise.

de GRIFF UND DECKELKNOPF

• Aus Nylon, fest angerbracht und robust.

es MANGO Y POMO

• De baquelita, firmes y sólidos.



it QUALITÀ E SICUREZZA GARANTITE AL 100%

• Esclusiva valvola di sicurezza ispezionabile e di facile pulizia, brevettata Bialetti.

en 100% GUARANTEED QUALITY AND SAFETY

• Exclusive and easy-to-clean safety inspection valve, patented by Bialetti.

fr QUALITÉ ET SÉCURITÉ GARANTIES À 100%

• Soupape de sécurité exclusive, facile à inspecter et à nettoyer, brevetée Bialetti.

de 100% GARANTIERTE QUALITÄT UND SICHERHEIT

• Exklusives, inspektionierbares und leicht zu reinigendes Sicherheitsventil mit Bialetti-Patent.

es CALIDAD Y SEGURIDAD GARANTIZADAS AL 100%

• Exclusiva válvula de seguridad inspeccionable y fácil de limpiar, patentada por Bialetti.

Milk Pitcher



it

Particolari per accompagnare il caffè.

L'eleganza dell'acciaio Bialetti si sviluppa in una linea di bricchi per scaldare, bollire, mescolare. Bialetti è da sempre a fianco di chi sta in cucina, fornendo ogni particolare per esaudire qualsiasi esigenza. Lo ha fatto anche con questa linea Bricchi la cui versatilità, design e maneggevolezza accompagnano con raffinatezza tutte le caffettiere. Perché è anche nelle piccole cose che si agitano i grandi progetti.

en

Accessorising coffee.

The elegance of Bialetti's steel has developed into a line of milk pitchers for heating, boiling, mixing. Bialetti has always given support to those working in kitchens, providing them with everything they could possibly need. This is also the case with the line of Milk Pitchers, whose versatility, design and usefulness go hand-in-hand with the stylishness of all the coffee makers. Because small things can also be instrumental in stimulating greater projects.

fr

Accessoires pour accompagner le café.

L'élégance de l'acier Bialetti se décline en une ligne de pichets pour chauffer, faire bouillir, mélanger. Bialetti est depuis toujours aux côtés de ceux qui sont en cuisine, en fournissant les articles pour satisfaire toutes les exigences. Elle continue à le faire avec cette ligne de pichets où l'éclectisme, le design et le côté pratique accompagnent avec raffinement toutes les cafetières. Car c'est aussi dans les petites choses que les grands projets se préparent.

de

Begleitende details zum kaffee.

Bialetti verwandelt Edelstahl in eine Linie von eleganten Milchkannen zum Erhitzen, Kochen und Mischen. Bialetti bietet allen Kaffeeliebhabern sämtliche Details, um ihre Wünsche zu erfüllen Das Ergebnis ist die Serie von Milchkannen, deren Vielseitigkeit, Design und einfache Handhabung mit Raffinesse zu allen Espressokannen passt. Die Liebe zum Detail hat sich Bialetti zum Ziel gesetzt.

es

Especiales para acompañar el café.

La elegancia del acero Bialetti se expresa en una línea de lecheras para calentar, hervir, mezclar. Bialetti desde hace siempre acompaña a los que están en la cocina, suministrando todos los detalles para responder a cualquier demanda. También lo ha hecho con esta línea de lecheras cuya versatilidad, cuyo diseño y cuya practicidad acompañan con elegancia todas las cafeteras. Porque es también en las pequeñas cosas que se conciben los grandes proyectos.



it

MATERIALE

• Acciaio. Pratico, resistente. Inalterabile nel tempo. Non si ossida. Lavabile in lavastoviglie.

en

MATERIAL

• Steel. Practical, sturdy. Durable. Rustproof. Dishwasher safe.

fr

MATÉRIAU

• Acier. Pratique, résistant. Inaltérable dans le temps. Ne s'oxyde pas. Lavable en lave-vaisselle.

de

MATERIAL

• Edelstahl. Praktisch, resistent. Unverwüsthch. Oxidiert nicht. Spülmaschinenfest.

es

MATERIAL

• Acero. Práctico, resistente. Inalterable en el tiempo. No se oxida. Lavable en lavavajillas.



it

DESIGN

• Classico, elegante. Modelli con o senza coperchio, pratici per ogni utilizzo

en

DESIGN

• Classic, elegant. Models with or without lid, practical for each use.

fr

DESIGN

• Classique, élégant. Modèles avec ou sans couvercle, pratiques quel que soit l'usage.

de

DESIGN

• Klassisch, elegant. Modelle mit oder ohne Deckel, praktisch für jede Art von Verwendung.

es

DISEÑO

• Clásico, elegante. Modelos con o sin tapa, prácticos para cualquier uso.



it

MANICO

• Manico in acciaio saldo e sicuro.

en

HANDLE

• Solid and safe steel handle.

fr

POIGNÉE

• Poignée en acier robuste, offrant une bonne prise.

de

GRIFF

• Fest angebrachter und sicherer Griff aus Edelstahl.

es

MANGO

• Mango de acero solidado y seguro.

TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



15 cl



30 cl



50 cl



75 cl



100 cl

SCHEDE TECNICHE
TECHNICAL SHEETS



Musa box

art.				m ³	kg		
0001741	1	8006363017411	12	0,02	3,72	Nero/ Black	1080
0001748	2	8006363017480	6	0,02	0,43	Nero/ Black	792

Musa induction box

art.				m ³	kg		
0004272	4	8006363017428	6	0,01	2,58	Nero/ Black	792
0004273	6	8006363017435	6	0,02	3,84	Nero/ Black	432
0004275	10	8006363017459	6	0,02	5,25	Nero/ Black	288



Venus box

art.				m ³	kg		
0001698/NW	2	8006363016988	6	0,01	2,54	Nero/ Black	792

Venus induction box

art.				m ³	kg		
0001682/NW	4	8006363016827	6	0,02	3,97	Nero/ Black	468
0001683/NW	6	8006363016834	6	0,02	4,88	Nero/ Black	360
0001685/NW	10	8006363016858	6	0,04	6,36	Nero/ Black	288



Venus sleeve · fascia

art.				m ³	kg		
0001708	2	8006363017084	6	0,01	2,51	Nero/ Black	792

Venus induction sleeve · fascia

art.				m ³	kg		
0001782/NW	4	8006363017022	6	0,02	3,73	Nero/ Black	468
0001783/NW	6	8006363017039	6	0,02	4,67	Nero/ Black	360
0001785/NW	10	8006363017053	6	0,04	6,36	Nero/ Black	288



Kitty box

art.				m ³	kg		
0001718	2	8006363017183	6	0,01	2,55	Nero/ Black	792

Kitty nera induction box

art.				m ³	kg		
0004282	4	8006363017121	6	0,02	3,60	Nero/ Black	432
0004283	6	8006363017138	6	0,02	4,74	Nero/ Black	384
0004285	10	8006363017152	6	0,04	6,84	Nero/ Black	252



Bricchi

art.				m ³	kg	
0001801	15 cl	8006363018012	12	0,01	1,56	1920
0001802	30 cl	8006363018029	6	0,01	1,25	924
0001803	50 cl	8006363018036	6	0,01	1,56	720
0001804	75 cl	8006363018043	6	0,01	2,00	528
0001805	100 cl	8006363018050	6	0,02	2,40	240



Bricchi c/cop

art.				m ³	kg	
0001812	30 cl	8006363018128	6	0,01	1,45	924
0001813	50 cl	8006363018135	6	0,01	1,89	720
0001814	75 cl	8006363018142	6	0,02	2,36	528

art.	Articolo Article Artikel Articulo		Tazze Cups Tassen Tazas		Codice EAN EAN Code Code EAN EAN Code Código EAN		Imballo Packaging Emballage Verpackung Embalaje	m ³	Volume Volume Volume Volumen	kg	Peso Weight Poids Gewicht Peso		Manico/Pomolo Handle/Knob Poignée/Pommeau Griff/Knopf Mango/Pomo		Pezzi per pallet Pieces per pallet Pièces par palette Stückzahl pro Palette Piezas por palet
------	--	--	----------------------------------	--	--	--	---	----------------	---------------------------------------	----	--	--	--	--	--



CAFFETTIERE | COFFEE MAKERS

SPECIALI

Bialetti «va oltre» l'espresso per soddisfare le esigenze di tutti i consumatori. "Le speciali" una gamma esclusiva di caffettiere pressofiltro e teiere per gustare in ogni momento della giornata una rilassante bevanda calda, una tisana o un infuso, un tè o un caffè filtro.

Bialetti goes beyond Espresso to meet the consumers' needs. "Le Speciali" an exclusive range of french press and teapots to enjoy at any time of the day a relaxing hot drink, an herbal tea or infusion, a classical tea or a coffee cup.

French Press

it

Il benessere da riscoprire.

Un'infusione calda per riscaldarsi, una tazza di caffè per ritemprarsi. Da sorseggiare da soli o in compagnia, per cominciare la giornata o prima di andare a dormire, French Press di Bialetti è una caffettiera a pressofiltro ideata per preparare comodamente un delizioso caffè filtro ed è perfetta anche per la preparazione di infuse e tisane. Caratterizzato dal design lineare ed elegante, il prodotto si distingue per la cura dei dettagli e per la qualità dei materiali scelti. L'Omino coi baffi, elegantemente intagliato nell'acciaio inossidabile, esalta il piacere d'uso, e si colora con le sfumature e tutti i toni delle bevande preparate nella caffettiera. French Press di Bialetti è uno strumento unico, utilissimo e versatile, è l'ideale per coccolarsi in ogni momento della giornata.

en

Rediscovering wellbeing.

A hot infusion to warm yourself up or a coffee cup for an energy boost. To sip savour with friends or on your own, to start a new day or just before going to bed, French Press by Bialetti is a French press designed to prepare easily a good coffee cup and it is also perfect for making infusions or herbal teas. Characterised by its smooth and elegant lines, this item is also distinguished by the perfection of each detail and the quality of the materials. The Little man with the moustache, carefully carved in the stainless steel frame, enhances the pleasure of its usage and gets all the colours of the beverages prepared in it. French Press is a unique tool, practical and versatile, it is ideal to pamper yourself at any time of the day.

fr

Le bien-être à redécouvrir.

Une boisson chaude pour se réchauffer, pour reprendre des forces. A siroter seul ou en compagnie, pour commencer la journée ou avant d'aller dormir, French Press de Bialetti est une cafetière à piston pensée pour préparer un délicieux café et est parfaite aussi pour la préparation d'infusions et tisanes. Caractérisé par le design linéaire et élégant, le produit se distingue par l'attention aux détails et la qualité des matériaux choisis. French Press de Bialetti est un instrument unique, utile et versatile, est idéale pour se faire plaisir à chaque moment de la journée.

de

Das Wohlbefinden neu entdecken.

Ein heißes Getränk, um sich aufzuwärmen, um sich zu stärken. Um es sich vor dem Zubettgehen oder am Tagesstart schmecken zu lassen, allein oder in Gesellschaft Schluck für Schluck zu genießen. French Press by Bialetti ist eine Kanne perfekt sowohl für die Zubereitung vom köstlichen Filterkaffee als auch von Kräutertees und heißen Getränken. French Press besteht aus einem linearen und eleganten Design und zeichnet sich durch die Sorgfältigkeit der Details und die Qualität der Materialien aus. French Press by Bialetti ist ein einzigartiges Gerät, sehr nützlich und vielseitig, ideal zum Wohlbefinden bei jedem Tagesmoment.

es

Redescubrir el bienestar.

Una bebida caliente para calentarse o una buena taza de café para energizarse. Para saborear solos o en compañía, para empezar el día o antes de acostarse, French Press de Bialetti es una cafetera ideada para preparar comodamente el café y es también ideal para preparar infusiones y tisanas. Caracterizada por el diseño lineal y elegante, se distingue por la perfección de los detalles y la calidad de los materiales utilizados. French Press es un instrumento único y versátil, ideal para mimarse en cada momento del día.



it

INNOVAZIONE

• Caffettiera a pressofiltro per la preparazione di infusi, tisane e caffè filtro. Nuovo design, elegante e raffinato, che rende il prodotto unico e rivoluzionario.

en

INNOVATION

• French Press for making coffee, infusions and herbal teas. New design, elegant and smart, for a unique, revolutionary product.

fr

INNOVATION

• Cafetière à piston pour préparer café, infusions et tisanes. Nouveau design, élégant et raffiné, qui rend le produit unique et révolutionnaire.

de

INNOVATION

• French Press/Kaffeemaschine für die Zubereitung von Kräutertees, heißen Getränken und Filterkaffees. Neues elegantes und raffiniertes Design, für ein einzigartiges Produkt.

es

INNOVACIÓN

• Cafetera French Press para la preparación de café, infusiones y tisanas. Diseño nuevo, elegante y refinado, para un producto único y revolucionario.



it

MATERIALE

• Acciaio inox 18/10. Vetro borosilicato. Lavabile in lavastoviglie.

en

MATERIAL

• 18/10 Stainless Steel. Borosilicate glass. Dishwasher safe.

fr

MATÉRIAU

• Acier 18/10. Verre borosilicate. Lavable en lave-vaisselle.

de

MATERIAL

• Edelstahl 18/10. Borosilikatglas. Spülmaschinengeeignet.

es

MATERIAL

• Acero 18/10. Vidrio borosilicato. Lavable en lavavajillas.



it

DESIGN

• Manico esclusivo Bialetti, che richiama le forme della mitica Moka Express. Omino Bialetti elegantemente inciso sul prodotto.

en

DESIGN

• Exclusive Bialetti handle that recalls the myth of Moka Express. Bialetti mascot elegantly carved on the product.

fr

DESIGN

• Poignée exclusif Bialetti, reprenant la forme de la célèbre Moka Express. Petit homme Bialetti sculpté sur le produit.

de

DESIGN

• Exklusiver Bialetti Griff der an den Formen der ikonischen Moka Express erinnert. Bialetti Männchen schick aufgezeichnet auf dem Produkt.

es

DISEÑO

• Mango original Bialetti que recuerda la mítica Moka Express. Hombrecito Bialetti elegantemente grabado en el producto.



it

MANICO

• Manico anti scottatura, dal design ergonomico per una presa salda e sicura.

en

HANDLE

• Ergonomic, stay-cool handle for a solid, safe grip.

fr

POIGNÉE

• Poignée anti-brûlure, ergonomique pour une prise ferme et sûre.

de

GRIFF

• Hitzebeständiger Griff, aus ergonomischen Design für einen festen und sicheren Griff.

es

MANGO

• Mango antiquemaduras, ergonómico para un agarre firme y seguro.

TAZZE
CUPS
TASSES
TAZAS
CAP.



3
0,35 L - 12 Oz



8
1 L - 34 Oz



French Press



it

Il benessere da riscoprire.

Un'infusione calda per riscaldarsi, una tazza di caffè per ritemprarsi. Da sorseggiare da soli o in compagnia, per cominciare la giornata o prima di andare a dormire, French Press di Bialetti è una caffettiera a pressofiltro ideata per preparare comodamente un delizioso caffè filtro ed è perfetta anche per la preparazione di infuse e tisane. Caratterizzato dal design lineare ed elegante, il prodotto si distingue per la cura dei dettagli e per la qualità dei materiali scelti. French Press di Bialetti uno strumento unico, utilissimo e versatile, è l'ideale per coccolarsi in ogni momento della giornata.

en

Rediscovering wellbeing.

A hot infusion to warm yourself up or a coffee cup for an energy boost. To sip savour with friends or on your own, to start a new day or just before bed, French Press by Bialetti is a French press designed to prepare easily a good coffee cup and it is also perfect for making infusions or herbal teas. Characterised by its smooth and elegant lines, this item is also distinguished by the perfection of each detail and the quality of the materials. FrenchPress is a unique tool, practical and versatile, it is ideal to pamper yourself at any time of the day.

fr

Le bien-être à redécouvrir.

Une boisson chaude pour se réchauffer, pour reprendre des forces. A siroter seul ou en compagnie, pour commencer la journée ou avant d'aller dormir, French Press de Bialetti est une cafetière a piston pensée pour préparer un délicieux café et est parfaite aussi pour la préparation d'infusions et tisanes. Caractérisé par le design linéaire et élégant, le produit se distingue par l'attention du détails et qualité des matériaux choisis. French Press di Bialetti est un instrument unique, utile et versatile, est idéale pour se faire plaisir a chaque moment de la journée.

de

Das Wohlbefinden neu entdecken.

Ein heißes Getränk, um sich aufzuwärmen, um sich zu stärken. Um es sich vor dem Zubettgehen oder am Tagesstart schmecken zu lassen, allein oder in Gesellschaft Schluck für Schluck zu genießen. French Press by Bialetti ist eine Kanne perfekt sowohl für die Zubereitung vom köstlichen Filterkaffee als auch von Kräutertees und heißen Getränken. French Press besteht aus einem linearen und eleganten Design und zeichnet sich durch die Sorgfältigkeit der Details und die Qualität der Materialien aus. French Press by Bialetti ist ein einzigartiges Gerät, sehr nützlich und vielseitig, ideal zum Wohlbefinden bei jedem Tagesmoment.

es

Redescubrir el bienestar.

Una bebida caliente para calentarse o una buena taza de café para energizarse. Para saborear solos o en compañía, para empezar el día o antes de acostarse, French Press de Bialetti es una cafetera ideada para preparar comodamente el café y es también ideal para preparar infusiones y tisanas. Caracterizada por el diseño lineal y elegante, se distingue por la perfección de los detalles y la calidad de los materiales utilizados FrenchPress es un instrumento único y versátil, ideal para mimarse en cada momento del día.



it

INNOVAZIONE

• Caffettiera a pressofiltro per la preparazione di infusi, tisane e caffè filtro. Nuovo design, elegante e raffinato, che rende il prodotto unico e rivoluzionario.

en

INNOVATION

• French Press for making coffee, infusions and herbal teas. New design, elegant and smart, for a unique, revolutionary product.

fr

INNOVATION

Cafetière à piston pour préparer café, infusions et tisanes. Nouveau design, élégant et raffiné, qui rend le produit unique et révolutionnaire.

de

INNOVATION

• French Press/Kaffeemaschine für die Zubereitung von Kräutertees, heißen Getränken und Filterkaffees. Neues elegantes und raffiniertes Design, für ein einzigartiges Produkt.

es

INNOVACIÓN

• Cafetera French Press para la preparación de café, infusiones y tisanas. Diseño nuevo, elegante y refinado, para un producto único y revolucionario.



it

MATERIALE

• Acciaio inox 18/10. Vetro borosilicato. Lavabile in lavastoviglie.

en

MATERIAL

• 18/10 Stainless Steel. Borosilicate glass. Dishwasher safe.

fr

MATÉRIAU

• Acier 18/10. Verre borosilicate. Lavable en lave-vaisselle.

de

MATERIAL

• Edelstahl 18/10. Borosilikatglas. Spülmaschinengeeignet.

es

MATERIAL

• Acero 18/10. Vidrio borosilicato. Lavable en lavavajillas.



it

DESIGN

• Manico esclusivo Bialetti, che richiama le forme della mitica Moka Express.

en

DESIGN

• Exclusive Bialetti handle that recalls the myth of Moka Express.

fr

DESIGN

• Poignée exclusif Bialetti, reprenant la forme de la célèbre Moka Express.

de

DESIGN

• Exklusiver Bialetti Griff der an den Formen der ikonischen Moka Express erinnert.

es

DISEÑO

• Mango original Bialetti que recuerda la mítica Moka Express.



it

MANICO

• Manico anti scottatura, dal design ergonomico per una presa salda e sicura.

en

HANDLE

• Ergonomic, stay-cool handle for a solid, safe grip.

fr

POIGNÉE

• Poignée anti-brûlure, ergonomique pour une prise ferme et sûre.

de

GRIF

• Hitzebeständiger Griff, aus ergonomischen Design für einen festen und sicheren Griff.

es

MANGO

• Mango antiquemaduras, ergonómico para un agarre firme y seguro.

TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS
CAP.



3
0,35 L - 12 Oz



8
1 L - 34 Oz



12
1,5 L - 51 Oz



French Press



it

Il benessere da riscoprire.

Un'infusione calda per riscaldarsi, una tazza di caffè per ritemprarsi. Da sorseggiare da soli o in compagnia, per cominciare la giornata o prima di andare a dormire, French Press di Bialetti è una caffettiera a pressofiltro ideata per preparare comodamente un delizioso caffè filtro ed è perfetta anche per la preparazione di infuse e tisane. Caratterizzato dal design lineare ed elegante, il prodotto si distingue per la cura dei dettagli e per la qualità dei materiali scelti. French Press di Bialetti uno strumento unico, utilissimo e versatile, è l'ideale per coccolarsi in ogni momento della giornata.

en

Rediscovering wellbeing.

A hot infusion to warm yourself up or a coffee cup for an energy boost. To savour with friends or on your own, to start a new day or just before bed, French Press by Bialetti is a French press designed to prepare easily a good coffee cup and it is also perfect for making infusions or herbal teas. Characterised by its smooth and elegant lines, this item is also distinguished by the perfection of each detail and the quality of the materials. FrenchPress is a unique tool, practical and versatile, it is ideal to pamper yourself at any time of the day.

fr

Le bien-être à redécouvrir.

Une boisson chaude pour se réchauffer, pour reprendre des forces. A siroter seul ou en compagnie, pour commencer la journée ou avant d'aller dormir, French Press de Bialetti est une cafetière a piston pensée pour préparer un délicieux café et est parfaite aussi pour la préparation d'infusions et tisanes. Caractérisé par le design linéaire et élégant, le produit se distingue par l'attention du détails et qualité des matériaux choisis. French Press di Bialetti est un instrument unique, utile et versatile, est idéale pour se faire plaisir a chaque moment de la journée.

de

Das Wohlbefinden neu entdecken.

Ein heißes Getränk, um sich aufzuwärmen, um sich zu stärken. Um es sich vor dem Zubettgehen oder am Tagesstart schmecken zu lassen, allein oder in Gesellschaft Schluck für Schluck zu genießen. French Press by Bialetti ist eine Kanne perfekt sowohl für die Zubereitung vom köstlichen Filterkaffee als auch von Kräutertees und heißen Getränken. French Press besteht aus einem linearen und eleganten Design und zeichnet sich durch die Sorgfältigkeit der Details und die Qualität der Materialien aus. French Press by Bialetti ist ein einzigartiges Gerät, sehr nützlich und vielseitig, ideal zum Wohlbefinden bei jedem Tagesmoment.

es

Redescubrir el bienestar.

Una bebida caliente para calentarse o una buena taza de café para energizarse. Para saborear solos o en compañía, para empezar el día o antes de acostarse, French Press de Bialetti es una cafetera ideada para preparar comodamente el café y es también ideal para preparar infusiones y tisanas. Caracterizada por el diseño lineal y elegante, se distingue por la perfección de los detalles y la calidad de los materiales utilizados FrenchPress es un instrumento único y versátil, ideal para mimarse en cada momento del día.



it

INNOVAZIONE

• Caffettiera a pressofiltro per la preparazione di infusi, tisane e caffè filtro. Nuovo design, elegante e raffinato, che rende il prodotto unico e rivoluzionario.

en

INNOVATION

• French Press for making coffee, infusions and herbal teas. New design, elegant and smart, for a unique, revolutionary product.

fr

INNOVATION

Cafetière à piston pour préparer café, infusions et tisanes. Nouveau design, élégante et raffiné, qui rend le produit unique et révolutionnaire.

de

INNOVATION

• French Press/Kaffeemaschine für die Zubereitung von Kräutertees, heißen Getränken und Filterkaffees. Neues elegantes und raffiniertes Design, für ein einzigartiges Produkt.

es

INNOVACIÓN

• Cafetera French Press para la preparación de café, infusiones y tisanas. Diseño nuevo, elegante y refinado, para un producto único y revolucionario.



it

MATERIALE

• Acciaio inox 18/10. Vetro borosilicato. Lavabile in lavastoviglie.

en

MATERIAL

• 18/10 Stainless Steel. Borosilicate glass. Dishwasher safe.

fr

MATÉRIAU

• Acier 18/10. Verre borosilicate. Lavable en lave-vaisselle.

de

MATERIAL

• Edelstahl 18/10. Borosilikatglas. Spülmaschinengeeignet.

es

MATERIAL

• Acero 18/10. Vidrio borosilicato. Lavable en lavavajillas.



it

DESIGN

• Manico esclusivo Bialetti, che richiama le forme della mitica Moka Express.

en

DESIGN

• Exclusive Bialetti handle that recalls the myth of Moka Express.

fr

DESIGN

• Poignée exclusif Bialetti, reprennent la forme de la célèbre Moka Express.

de

DESIGN

• Exklusiver Bialetti Griff der an den Formen der ikonischen Moka Express erinnert.

es

DISEÑO

• Mango original Bialetti que recuerda la mítica Moka Express.



it

MANICO

• Manico anti scottatura, dal design ergonomico per una presa salda e sicura.

en

HANDLE

• Ergonomic, stay-cool handle for a solid, safe grip.

fr

POIGNÉE

• Poignée anti-brûlure, ergonomique pour une prise ferme et sûre.

de

GRIFF

• Hitzebeständiger Griff, aus ergonomischen Design für einen festen und sicheren Griff.

es

MANGO

• Mango antiquemaduras, ergonómico para un agarre firme y seguro.

TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS
CAP.



8
1 L - 34 Oz



French Press



it

Il benessere da riscoprire.

Un'infusione calda per riscaldarsi, una tazza di caffè per ritemprarsi. Da sorseggiare da soli o in compagnia, per cominciare la giornata o prima di andare a dormire, French Press di Bialetti è una caffettiera a pressofiltro ideata per preparare comodamente un delizioso caffè filtro ed è perfetta anche per la preparazione di infuse e tisane. Caratterizzato dal design lineare ed elegante, il prodotto si distingue per la cura dei dettagli e per la qualità dei materiali scelti. French Press di Bialetti uno strumento unico, utilissimo e versatile, è l'ideale per coccolarsi in ogni momento della giornata.

en

Rediscovering wellbeing.

A hot infusion to warm yourself up or a coffee cup for an energy boost. To sip savour with friends or on your own, to start a new day or just before bed, French Press by Bialetti is a French press designed to prepare easily a good coffee cup and it is also perfect for making infusions or herbal teas. Characterised by its smooth and elegant lines, this item is also distinguished by the perfection of each detail and the quality of the materials. FrenchPress is a unique tool, practical and versatile, it is ideal to pamper yourself at any time of the day.

fr

Le bien-être à redécouvrir.

Une boisson chaude pour se réchauffer, pour reprendre des forces. A siroter seul ou en compagnie, pour commencer la journée ou avant d'aller dormir, French Press de Bialetti est une cafetière a piston pensée pour préparer un délicieux café et est parfaite aussi pour la préparation d'infusions et tisanes. Caractérisé par le design lineaire et elegant, le produit se distingue par l'attention du détails et qualite des matériels choisis. French Press di Bialetti est un instrument unique, utile et versatile, est ideale pour se faire plaisir a chaque moment de la journée.

de

Das Wohlbefinden neu entdecken.

Ein heißes Getränk, um sich aufzuwärmen, um sich zu stärken. Um es sich vor dem Zubettgehen oder am Tagesstart schmecken zu lassen, allein oder in Gesellschaft Schluck für Schluck zu genießen. French Press by Bialetti ist eine Kanne perfekt sowohl für die Zubereitung vom köstlichen Filterkaffee als auch von Kräutertees und heißen Getränken. French Press besteht aus einem linearen und eleganten Design und zeichnet sich durch die Sorgfältigkeit der Details und die Qualität der Materialien aus. French Press by Bialetti ist ein einzigartiges Gerät, sehr nützlich und vielseitig, ideal zum Wohlbefinden bei jedem Tagesmoment.

es

Redescubrir el bienestar.

Una bebida caliente para calentarse o una buena taza de café para energizarse. Para saborear solos o en compañía, para empezar el día o antes de acostarse, French Press de Bialetti es una cafetera ideada para preparar comodamente el café y es también ideal para preparar infusiones y tisanas. Caracterizada por el diseño lineal y elegante, se distingue por la perfección de los detalles y la calidad de los materiales utilizados FrenchPress es un instrumento único y versátil, ideal para mimarse en cada momento del día.



it

INNOVAZIONE

• Caffettiera a pressofiltro per la preparazione di infusi, tisane e caffè filtro. Nuovo design, elegante e raffinato, che rende il prodotto unico e rivoluzionario.

en

INNOVATION

• French Press for making coffee, infusions and herbal teas. New design, elegant and smart, for a unique, revolutionary product.

fr

INNOVATION

Cafetière à piston pour préparer café, infusions et tisanes. Nouveau design, élégante et raffiné, qui rend le produit unique et révolutionnaire.

de

INNOVATION

• French Press/Kaffeemaschine für die Zubereitung von Kräutertees, heißen Getränken und Filterkaffees. Neues elegantes und raffiniertes Design, für ein einzigartiges Produkt.

es

INNOVACIÓN

• Cafetera French Press para la preparación de café, infusiones y tisanas. Diseño nuevo, elegante y refinado, para un producto único y revolucionario.



it

MATERIALE

• Acciaio inox 18/10. Vetro borosilicato. Lavabile in lavastoviglie.

en

MATERIAL

• 18/10 Stainless Steel. Borosilicate glass. Dishwasher safe.

fr

MATÉRIAU

• Acier 18/10. Verre borosilicate. Lavable en lave-vaisselle.

de

MATERIAL

• Edelstahl 18/10. Borosilikatglas. Spülmaschinengeeignet.

es

MATERIAL

• Acero 18/10. Vidrio borosilicato. Lavable en lavavajillas.



it

DESIGN

• Classico, senza tempo.

en

DESIGN

• Classic, timeless.

fr

DESIGN

• Classique, sans âge.

de

DESIGN

• Klassisch, zeitlos.

es

DISEÑO

• Clásico, sin tiempo.



it

MANICO

• Manico anti scottatura, dal design ergonomico per una presa salda e sicura.

en

HANDLE

• Ergonomic, stay-cool handle for a solid, safe grip.

fr

POIGNÉE

• Poignée anti-brûlure, ergonomique pour une prise ferme et sûre.

de

GRIF

• Hitzebeständiger Griff, aus ergonomischen Design für einen festen und sicheren Griff.

es

MANGO

• Mango antiquemaduras, ergonómico para un agarre firme y seguro.

TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS
CAP.



8
1 L - 34 Oz



New

French Press



it

Il benessere da riscoprire.

Un'infusione calda per riscaldarsi, una tazza di caffè per ritemprarsi. Da sorseggiare da soli o in compagnia, per cominciare la giornata o prima di andare a dormire, French Press di Bialetti è una caffettiera a pressofiltro ideata per preparare comodamente un delizioso caffè filtro ed è perfetta anche per la preparazione di infuse e tisane. Caratterizzato dal design lineare ed elegante, il prodotto si distingue per la cura dei dettagli e per la qualità dei materiali scelti. French Press di Bialetti uno strumento unico, utilissimo e versatile, è l'ideale per coccolarsi in ogni momento della giornata.

en

Rediscovering wellbeing.

A hot infusion to warm yourself up or a coffee cup for an energy boost. To sip savour with friends or on your own, to start a new day or just before bed, French Press by Bialetti is a French press designed to prepare easily a good coffee cup and it is also perfect for making infusions or herbal teas. Characterised by its smooth and elegant lines, this item is also distinguished by the perfection of each detail and the quality of the materials. FrenchPress is a unique tool, practical and versatile, it is ideal to pamper yourself at any time of the day.

fr

Le bien-être à redécouvrir.

Une boisson chaude pour se réchauffer, pour reprendre des forces. A siroter seul ou en compagnie, pour commencer la journée ou avant d'aller dormir, French Press de Bialetti est une cafetière a piston pensée pour préparer un délicieux café et est parfaite aussi pour la préparation d'infusions et tisanes. Caractérisée par le design lineaire et elegant, le produit se distingue par l'attention du details et qualite des matériaux choisis. French Press di Bialetti est un instrument unique, utile et versatile, est ideale pour se faire plaisir a chaque moment de la journée.

de

Das Wohlbefinden neu entdecken.

Ein heißes Getränk, um sich aufzuwärmen, um sich zu stärken. Um es sich vor dem Zubettgehen oder am Tagesstart schmecken zu lassen, allein oder in Gesellschaft Schluck für Schluck zu genießen. French Press by Bialetti ist eine Kanne perfekt sowohl für die Zubereitung vom köstlichen Filterkaffee als auch von Kräutertees und heißen Getränken. French Press besteht aus einem linearen und eleganten Design und zeichnet sich durch die Sorgfältigkeit der Details und die Qualität der Materialien aus. French Press by Bialetti ist ein einzigartiges Gerät, sehr nützlich und vielseitig, ideal zum Wohlbefinden bei jedem Tagesmoment.

es

Redescubrir el bienestar.

Una bebida caliente para calentarse o una buena taza de café para energizarse. Para saborear solos o en compañía, para empezar el día o antes de acostarse, French Press de Bialetti es una cafetera ideada para preparar comodamente el café y es también ideal para preparar infusiones y tisanas. Caracterizada por el diseño lineal y elegante, se distingue por la perfección de los detalles y la calidad de los materiales utilizados FrenchPress es un instrumento único y versátil, ideal para mimarse en cada momento del día.



it INNOVAZIONE

• Caffettiera a pressofiltro per la preparazione di infusi, tisane e caffè filtro. Nuovo design, elegante e raffinato, che rende il prodotto unico e rivoluzionario.

en INNOVATION

• French Press for making coffee, infusions and herbal teas. New design, elegant and smart, for a unique, revolutionary product.

fr INNOVATION

Cafetière à piston pour préparer café, infusions et tisanes. Nouveau design, élégante et raffiné, qui rend le produit unique et révolutionnaire.

de INNOVATION

• French Press/Kaffeemaschine für die Zubereitung von Kräutertees, heißen Getränken und Filterkaffees. Neues elegantes und raffiniertes Design, für ein einzigartiges Produkt.

es INNOVACIÓN

• Cafetera French Press para la preparación de café, infusiones y tisanas. Diseño nuevo, elegante y refinado, para un producto único y revolucionario.



it MATERIALE

• Vetro borosilicato. Lavabile in lavastoviglie.

en MATERIAL

• Borosilicate glass. Dishwasher safe.

fr MATÉRIAU

• Verre borosilicate. Lavable en lave-vaisselle.

de MATERIAL

• Borosilikatglas. Spülmaschinengeeignet.

es MATERIAL

• Vidrio borosilicato. Lavable en lavavajillas.



it DESIGN

• Classico, senza tempo.

en DESIGN

• Classic, timeless.

fr DESIGN

• Classique, sans âge.

de DESIGN

• Klassisch, zeitlos.

es DISEÑO

• Clásico, sin tiempo.



it MANICO

• Manico dal design ergonomico per una presa salda e sicura.

en HANDLE

• Ergonomic handle for a solid, safe grip.

fr POIGNÉE

• Poignée ergonomic pour une prise ferme et sûre.

de GRIFF

• Griff aus ergonomischen Design für einen festen und sicheren Griff.

es MANGO

• Mango ergonómico para un agarre firme y seguro.

TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS
CAP.



8
1 L - 34 Oz



Cappuccinatore



it

Un soffice risveglio

Il Cappuccinatore di Bialetti è il modo semplice e pratico per ottenere una soffice crema di latte, comodamente a casa propria. Un complemento firmato dall'Omino coi baffi per regalarsi una cremosa colazione.

en

A soft awakening

The Bialetti Milk frother is the simplest and easy way to whip a frothy milk cream, in the comfort of your own home. A perfect utensil to treat yourself to a creamy breakfast every day.

fr

Un réveil en douceur

Le café Mousseur à lait: le moyen simple et pratique d'obtenir une crème de lait mousseuse, commodément chez soi. Un accessoire signé par Bialetti, pour s'offrir un petit-déjeuner crémeux.

de

Eine weiche Erwachen

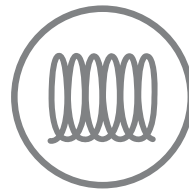
Der Milchaufschäumer: Auf einfache und praktische Art erhalten Sie herrlich cremigen Milchschaum, bequem bei Ihnen zu Hause. Ein Zubehör vom Bialetti, um sich ein cremiges Frühstück zu gönnen..

es

Un despertar suave

El Batidor para leche: el modo sencillo y práctico para obtener una suave y espumosa crema de leche, cómodamente en casa. Un complemento firmado por Bialetti para disfrutar de un cremoso desayuno.

INDUZIONE
INDUCTION



it

INNOVAZIONE

• Coperchio dotato di frusta per il montaggio della crema.

en

INNOVATION

• Lid with frother.

fr

INNOVATION

• Couvercle équipé d'un fouet pour faire monter la crème.

de

INNOVATION

• Deckel einschließlich Quirl zum Aufschäumen des Cremehäubchens.

es

INNOVACIÓN

• Tapa provista de batidor para levantar la crema.



it

DESIGN

• Adatto a tutti i piani cottura incluso l'induzione

en

DESIGN

• Suitable for all hobs, induction included

fr

DESIGN

• Tous feux dont induction

de

DESIGN

• Für alle Kochplatten geeignet inklusiv Induktion

es

DISEÑO

• Idóneo para todas las placas de cocción



it

MATERIALE

• Acciaio. Pratico, resistente. Inalterabile nel tempo. Non si ossida. Lavabile in lavastoviglie.

en

MATERIAL

• Steel. Practical, sturdy. Durable. Rustproof. Dishwasher safe.

fr

MATÉRIAU

• Acier. Pratique, résistant. Inaltérable dans le temps. Ne s'oxyde pas. Lavable en lave-vaisselle.

de

MATERIAL

• Edelstahl. Praktisch, resistent. Unverwütllich. Oxidiert nicht. Spülmaschinenfest.

es

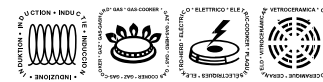
MATERIAL

• Acero. Práctico, resistente. Inalterable en el tiempo. No se oxida. Lavable en lavavajillas.

TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



3



Cappuccinatore



it

Un soffice risveglio

Il Cappuccinatore di Bialetti è il modo semplice e pratico per ottenere una soffice crema di latte, comodamente a casa propria. Un complemento firmato dall'Omino coi baffi per regalarsi una cremosa colazione.

en

A soft awakening

The Bialetti Milk frother is the simplest and easy way to whip a frothy milk cream, in the comfort of your own home. A perfect utensil to treat yourself to a creamy breakfast every day.

fr

Un réveil en douceur

Le café Mousseur à lait: le moyen simple et pratique d'obtenir une crème de lait mousseuse, commodément chez soi. Un accessoire signé par Bialetti, pour s'offrir un petit-déjeuner crémeux.

de

Eine weiche Erwachen

Der Milchaufschäumer: Auf einfache und praktische Art erhalten Sie herrlich cremigen Milchschaum, bequem bei Ihnen zu Hause. Ein Zubehör vom Bialetti, um sich ein cremiges Frühstück zu gönnen..

es

Un despertar suave

El Batidor para leche: el modo sencillo y práctico para obtener una suave y espumosa crema de leche, cómodamente en casa. Un complemento firmado por Bialetti para disfrutar de un cremoso desayuno.

MICROONDE
MICROWAVE



it

INNOVAZIONE

• Coperchio dotato di frusta per il montaggio della crema.

en

INNOVATION

• Lid with frother.

fr

INNOVATION

• Couvercle équipé d'un fouet pour faire monter la crème.

de

INNOVATION

• Deckel einschließlich Aufschaeumer mit Doppelsieb.

es

INNOVACIÓN

• Tapa provista de batidor para levantar la crema.



it

DESIGN

• Adatto per uso nel forno a microonde.

en

DESIGN

• For use in microwave ovens.

fr

DESIGN

• Pour une utilisation avec un four à micro-ondes.

de

DESIGN

• Für die Mikrowelle.

es

DISEÑO

• Para el uso en hornos de microondas.



it

MATERIALE

• Acciaio inox 18/10. Vetro borosilicato.

en

MATERIAL

• 18/10 Stainless Steel. Borosilicate glass.

fr

MATÉRIAU

• Acier 18/10. Verre borosilicate.

de

MATERIAL

• Edelstahl 18/10. Borosilikatglas.

es

MATERIAL

• Acero 18/10. Vidrio borosilicato.

TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



3



Tuttocrema



it

Un soffice risveglio

Il Tuttocrema di Bialletti è il modo semplice e pratico per ottenere una soffice crema di latte, comodamente a casa propria. Un complemento firmato dall'Omino coi baffi per regalarsi una cremosa colazione.

en

A soft awakening

The Bialletti Tuttocrema is the simplest and easy way to whip a frothy milk cream, in the comfort of your own home. A perfect utensil to treat yourself to a creamy breakfast every day.

fr

Un réveil en douceur

Le café "tout crème": le moyen simple et pratique d'obtenir une crème de lait mousseuse, commodément chez soi. Un accessoire signé par Bialletti, pour s'offrir un petit-déjeuner crémeux.

de

Eine weiche Erwachen

Der Tuttocrema: Auf einfache und praktische Art erhalten Sie herrlich cremigen Milchschaum, bequem bei Ihnen zu Hause. Ein Zubehör vom Bialletti, um sich ein cremiges Frühstück zu gönnen.

es

Un despertar suave

El Tuttocrema: el modo sencillo y práctico para obtener una suave y espumosa crema de leche, cómodamente en casa. Un complemento firmado por Bialletti para disfrutar de un cremoso desayuno.



it

INNOVAZIONE

• Coperchio dotato di frusta per il montaggio della crema.

en

INNOVATION

• Lid with frother.

fr

INNOVATION

• Couvercle équipé d'un fouet pour faire monter la crème.

de

INNOVATION

• Deckel einschließlich Aufschaeumer mit Doppelsieb.

es

INNOVACIÓN

• Tapa provista de batidor para levantar la crema.



it

MATERIALE

• Alluminio. Vernici ad alta resistenza

en

MATERIAL

• Aluminium. Highly resistant colours

fr

MATÉRIAU

• Aluminium. Verniss à haute résistance

de

MATERIAL

• Aluminium. Extrem beständige Lackierung

es

MATERIAL

• Aluminio. Barnices de elevada resistencia



it

MANICO E POMOLO

• Manico, pomolo e coperchio in materiale antiscottatura.

en

HANDLE AND KNOB

• Handle, knob and lid made from stay cool material.

fr

POIGNÉE ET POMMEAU

• Manche, poignée et couvercle en matière anti-brûlure.

de

GRIFF UND DECKELKNOPF

• Griff, Knauf und Deckel aus nicht Wärme leitendem Material.

es

MANGO Y POMO

• Mango, pomo y tapa de material anti-quemaduras

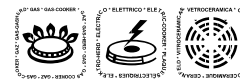
TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



3



6



New

Pour Over



it

Stile ed eleganza

Pour Over e tazza in ceramica dal design elegante, che riprende la classica forma ottagonale di Moka Express. Un perfetto connubio per un ricco caffè.

en

Style and elegance

Ceramic Pour Over coffee dripper & Mug giving an elegant design with a brewer and cup that combine perfectly for a refined rich cup of coffee.

fr

Style et élégance

Ceramic Verser sur le café goutteur & Tasse donnant un design élégant avec un brasseur et la coupe qui se combinent parfaitement pour une tasse riche raffinée de café.

de

Stil und Eleganz

Keramik-Kaffeebecher mit Filter im eleganten Design - perfekt für eine Tasse aromareichen Kaffee.

es

Estilo y elegancia

Pour Over de ceramica: incluye un Pour Over y una taza. Diseño elegante que combina a la perfección los dos elementos, para una taza rica de aroma.



TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



355 ml

New

Pour Over Nero



it

Stile ed eleganza

Bialetti introduce il nuovo Pour Over dal design funzionale e tecnico, caratterizzato dalla classica forma ottagonale di Moka Express. Il Pour Over offre a coloro che desiderano, un metodo più controllato di preparare un buon caffè.

en

Style and elegance

Bialetti introduces the new pour over featuring the iconic 8-sided Bialetti Moka Design. The pour over coffee dripper offering a functional and technical design for those who desire a more fundamental and controlled brewing method.

fr

Style et élégance

Bialetti introduit la nouvelle vedette Verser sur l'emblématique 8 -verso Bialetti Moka design. La verser sur le café goutteur offrant un design fonctionnel et technique pour ceux qui désirent une méthode de brassage plus fondamentale et plus contrôlée.

de

Stil und Eleganz

Bialetti stellt (Ihnen) den neuen Kaffeefilter im 8-eckigen Bialetti-Design vor. Der Filter bietet (Ihnen) ein funktionales Design für alle, die eine grundsätzlich kontrollierte Brühmethode wünschen.

es

Estilo y elegancia

Bialetti presenta el nuevo Pour Over con la icónica forma de 8 caras, del diseño de la Moka Bialetti. El pour-over ofrece un diseño funcional y técnico, para aquellos que desean un método más puntal para la preparación del café.



TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS



2

Teiera

it

Stile ed eleganza

Teiera in vetro borosilicato dal design classico, unica nello stile, nella cura dei dettagli e nella scelta dei materiali.

en

Style and elegance

Borosilicate Glass Tea Pot with a classical design, it is a unique object made with the best materials and the greatest attention to details.

fr

Style et élégance

Théière en verre avec un design classique, unique dan son style, le soin du détail et le choix des matériaux.

de

Stil und Eleganz

Teekanne aus Glas mit einem klassischen Design, einzigartigen Stil, Liebe zum Detail und Auswahl der Materialien.

es

Estilo y elegancia

Tetera de vidrio con un diseño clásico, única en su estilo, en la atención a todos los detalles y la selección de los materiales.



TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS
CAP.



4
1 L - 34 Oz

Teiera

it

Stile ed eleganza

Teiera in vetro e plastica dal design classico, unica nello stile, nella cura dei dettagli e nella scelta dei materiali.

en

Style and elegance

Glass and plastic Tea Pot with a classical design, it is a unique object made with the best materials and the greatest attention to details.

fr

Style et élégance

Théière en verre avec un design classique, unique dan son style, le soin du détail et le choix des matériaux.

de

Stil und Eleganz

Teekanne aus Glas mit einem klassischen Design, einzigartigen Stil, Liebe zum Detail und Auswahl der Materialien.

es

Estilo y elegancia

Tetera de vidrio con un diseño clásico, única en su estilo, en la atención a todos los detalles y la selección de los materiales.



TAZZE
CUPS
TASSES
TASSEN
TAZAS
CAP.



6
1,25 L - 42 Oz

SCHEDE TECNICHE
TECHNICAL SHEETS



French Press Preziosa box

art.				m ³ 	kg 		
0003160/NW	0,350 l.	8006363998321	6	0,007	4,10	Nero/Black	210
0003130/NW	1,0 l.	8006363031301	6	0,05	6,50	Nero/ Black	168



French Press box

art.				m ³ 	kg 		
0003180/NW	0,350 l.	8006363001038	6	0,035	4,10	Nero/Black	210
0003190/NW	1,0 l.	8006363001045	6	0,054	6,50	Nero/Black	168
0003210/NW	1,5 l.	8006363001052	6	0,076	8,50	Nero/Black	-



French Press Trendy box

art.				m ³ 	kg 		
0003270/NW	1,0 l.	8006363001106	6	0,054	6,50	Nero/Black	210



French Press Simplicity box

art.				m ³ 	kg 		
0003250/NW	1,0 l.	8006363001090	6	0,056	6,50	Nero/Black	210



French Press Antracite box

art.				m ³ 	kg 		
0006180	1,0 l	8006363012164	6	-	-	Grigio/Grey	-



Cappuccinatore acciaio box

art.				m ³ 	kg 		
0004420	3	8006363005586	6	-	-	Acciaio/S.S.	



Cappuccinatore vetro box

art.				m ³ 	kg 		
0004410	3	8006363005579	6	-	-	Vetro/Glass	-



Tuttocrema box

art.							
ØØAGR393	3	8002617957205	12	-	-	Nero/Black	-
ØØAGR392	6	8006363400022	6	-	-	Nero/Black	-



Pour Over box

art.							
ØØØ6361	-	8006363012089	6	-	-	Ceramica/Stoneware	-



Pour Over Nero box

art.							
ØØØ6360	-	8006363011938	6	-	-	Nero/Black	-



Teiera box

art.							
0003320/NW	6	8006363001151	6	-	-	Nero/Black	-



Teiera box

art.							
0003330/NW	4	8006363001168	6	-	-	Vetro/Glass	-



Ricambio vetro box

art.							
ØØØ3220/NW	0,350.l.	8006363001069	6	-	-	-	-
ØØØ3240/NW	1,0.l.	8006363001076	6	-	-	-	-
ØØØ3360	1,5.l.	8006363001083	6	-	-	-	-



COMPLEMENTI | COMPLEMENTS

ACCESSORI

Bialetti ti offre tutto il necessario per rendere la pausa caffè ancora più esclusiva. Una gamma di accessori firmata dall'“Omino con i baffi” che unisce tradizione e design.

Bialetti offers you everything you need to make your coffee break even more exclusive. A wide range of accessories signed by little man with a mustaches that combines tradition and design.

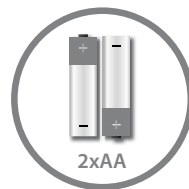
New

Montalatte



- it** Velocità multi-regolazione per una deliziosa cremina “con i baffi”. Corpo in acciaio inox e funzionamento a batterie.
- en** **Whipper**
Multi-speed control for a delicious creamy foam with mustache. Stainless steel body and battery operation.
- fr** **Mouseeur a lait**
Contrôle multi-vitesse pour une sauce crémeuse avec une moustache. Corps en acier inoxydable et le fonctionnement de la batterie..
- de** **Milchaufschäumer**
Multi-Drehzahlregelung für eine cremige Sauce mit leckere Milchcreme mit Edelstahlgehäuse und Batteriebetrieb.
- es** **Batidora**
Control de varias velocidades para una salsa cremosa con un bigote. Cuerpo de acero inoxidable y el funcionamiento de la batería.

BATTERIE
BATTERIES



Descrizione articolo Item description	art. Articolo Article	Imballo Packaging	Codice EAN13 EAN13 Code
Montalatte	0005990	6	8006363008860

New

Barattolo porta caffè



- it** Il barattolo di Bialetti per conservare il caffè e qualsiasi tipo di alimento. Un complemento firmato dall'Omino con i baffi per rendere ancora più esclusiva la pausa caffè.
- en** **Tin**
Bialetti tin to preserve coffee and any kind of food. A compliment signed by the little man with mustache to make coffee break even more exclusive
- fr** **Boite**
La boîte à café Bialetti peut conserver également tout type d'aliment. Un petit plus signé du petit homme à moustache pour rendre encore plus exclusive la pause-café.
- de** **Dose**
Die Dose by Bialetti, um Kaffeepulver und jede Art von Lebensmittel zu halten. Ein Markenaccessoire vom „Omino mit Schnurrbart“, um eine noch exklusivere Kaffeepause erleben zu können.
- es** **Tarro**
BIALETTI, tarro para conservar el café o cualquier otro tipo de alimento. Un complemento firmado por “Omino” para hacer aún más exclusiva la pausa para tomar café

Descrizione articolo Item description	art. Articolo Article	Imballo Packaging	Codice EAN13 EAN13 Code
Barattolo	0009019	6	8006363007450

Cucchiaio chiudipacco



- it** Pratico cucchiaio per dosare il caffè e chiudere la confezione. Corpo in acciaio inox.
- en** **Close pack spoon**
Practical spoon to measure out the coffee and close the box. Stainless steel body.
- fr** **Quillere a café et pince**
Cuillère pratique de mesurer le café et fermer la boîte. Corps en acier inoxydable.
- de** **Packung-Verschlusslöffel**
Praktische Löffel zu zum Kaffeemessen und Verpackungsverschluss. aus Edelstahl.
- es** **Cuciara medidora de café & cierra bolsas**
Cuchara práctico para medir el café y cerrar el cuadro. Cuerpo de acero inoxidable.



Descrizione articolo Item description	art. Articolo Article	Imballo Packaging	Codice EAN13 EAN13 Code
Cucchiaio chiudipacco	099500016	12	8006363005142

Sottomoka



- it** Pratico appoggio per la caffettiera nella tradizionale forma ottagonale di Moka Express. Materiale alluminio lucido.
- en** **Moka coffee maker base**
Practical support for the coffee pot in the traditional octagonal Moka Express. Material polished aluminum.
- fr** **Plaque pour moka**
Un soutien pratique pour le pot de café dans le traditionnel octogonale Moka Express. Matériau aluminium poli.
- de** **Moka-untersetzer**
Praktische Unterstützung nach der Kaffeekanne in der traditionellen achteckigen Moka Express. Aus poliertem Aluminium.
- es** **Base de la cafetera**
El apoyo práctico para la cafetera en la tradicional octogonal Moka Express. Aluminio pulido de materiales.



Descrizione articolo Item description	art. Articolo Article	Imballo Packaging	Codice EAN13 EAN13 Code
Sottomoka	0009018	6	8006363005197

Palettine in ceramica bianche



- it

In ceramica, colorate o bianche, per dare un tocco di qualità e stile alla tua pausa caffè.
- en

Ceramic stirrers
Ceramic, colored or white, to give a touch of quality and style to your coffee break.
- fr

Spatule en céramique
Céramique, colorée ou blanche, pour donner une touche de qualité et de style à votre pause café.
- de

Keramik-rührer
Keramik, farbig oder weiß, um einen Hauch von Qualität und Stil, um Ihre Kaffeepause geben.
- es

Removedor de serámica
Cerámica, color o blanco, para dar un toque de calidad y estilo a su descanso para tomar café.

Palettine in ceramica colorate



- it

In ceramica, colorate o bianche, per dare un tocco di qualità e stile alla tua pausa caffè.
- en

Ceramic stirrers
Ceramic, colored or white, to give a touch of quality and style to your coffee break.
- fr

Spatule en céramique
Céramique, colorée ou blanche, pour donner une touche de qualité et de style à votre pause café.
- de

Keramik-rührer
Keramik, farbig oder weiß, um einen Hauch von Qualität und Stil, um Ihre Kaffeepause geben.
- es

Removedor de serámica
Cerámica, color o blanco, para dar un toque de calidad y estilo a su descanso para tomar café.

Descrizione articolo Item description	art. Articolo Article	Imballo Packaging	Codice EAN13 EAN13 Code
Set 6 palettine bianche	099500010	6	8006363004244

Descrizione articolo Item description	art. Articolo Article	Imballo Packaging	Codice EAN13 EAN13 Code
Set 6 palettine colorate	099500012	6	8006363004268

Cucchiaini in ceramica bianchi

- it

Esclusivi cucchiaini in ceramica, colorati o bianchi, per curare in ogni dettaglio il rito tradizionale del caffè preparato con Moka Express.
- en

Ceramic spoons
Exclusive ceramic teaspoons, colored or white, to cure in every detail the ritual tradition of coffee prepared with Moka Express.
- fr

Quillère en céramique
Cuillères à café en céramique exclusives, colorés ou blancs, pour soigner dans les moindres détails la tradition rituelle de café préparé avec Moka Express.
- de

Keramik-Teelöffel
Exklusive Teeloeffel aus Keramik, farbig oder weiss, um ins Detail das Ritual des traditionellen Kaffees mit MOKa Express geniessen zu koennen.
- es

Cucharitas de cerámica
Cucharaditas exclusivas de cerámica, de colores o blanco, para curar en todos sus detalles la tradición ritual de café preparado con Moka Express.



Descrizione articolo Item description	art. Articolo Article	Imballo Packaging	Codice EAN13 EAN13 Code
Set 6 cucchiaini bianchi	099500018	6	8006363007429

Cucchiaini in ceramica colorati

- it

Esclusivi cucchiaini in ceramica, colorati o bianchi, per curare in ogni dettaglio il rito tradizionale del caffè preparato con Moka Express.
- en

Ceramic spoons
Exclusiv ceramic teaspoons, colored or white, to cure in every detail the ritual tradition of coffee prepared with Moka Express.
- fr

Quillère en céramique
Cuillères à café en céramique exclusives, colorés ou blancs, pour soigner dans les moindres détails la tradition rituelle de café préparé avec Moka Express.
- de

Keramik-Teelöffel
Exklusive Teeloeffel aus Keramik, farbig oder weiss, um ins Detail das Ritual des traditionellen Kaffees mit MOKa Express geniessen zu koennen.
- es

Cucharitas de cerámica
Cucharaditas exclusivas de cerámica, de colores o blanco, para curar en todos sus detalles la tradición ritual de café preparado con Moka Express.



Descrizione articolo Item description	art. Articolo Article	Imballo Packaging	Codice EAN13 EAN13 Code
Set 6 cucchiaini colorati	099500019	6	8006363007436

Mollette chiudipacco

- it

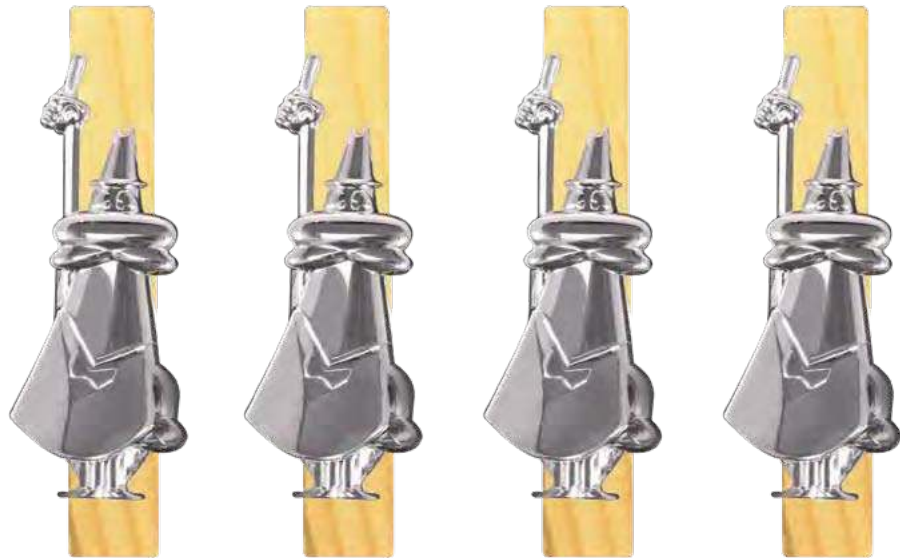
Utili mollette per richiudere il pacchetto di caffè dopo l'utilizzo, firmate dall'"Omino con i baffi".
- en

Close pack grips
Useful clothespins to close the package of coffee after dall'omino signed with a mustache.
- fr

Pince ferme paquet
Pincés à linge utiles pour fermer le paquet de café après dall'omino signé avec une moustache.
- de

Packung-verschlussklammer
Nützliche Klammer, die mit dem "Maennchen mit Schnurrbart gezeichnet sind, um die Kaffeepackung zu schliessen.
- es

Cerra bolsas
Pinzas de la ropa útiles para cerrar el paquete de café después dall'omino firmó con bigote.



Descrizione articolo
Item description

art. Articolo
Article



Imballo
Packaging

Codice EAN13
EAN13 Code



EAN

Set 4 mollette chiudipacco

099500015

6

8006363004336

Sottobicchieri

- it

Bialetti firma i pratici sottobicchieri colorati: un divertente puzzle per comporre l'"Omino coi baffi".
- en

Coasters
Bialetti signing the practical colorful coasters : a fun puzzle to compose the "little man with the mustache".
- fr

Sous-verre
Bialetti signant les montagnes colorées pratiques : un puzzle amusant de composer le "petit homme à la moustache".
- de

Untersetzer
Bialetti zeichnet die praktischen und bunten Tassen-Untersetzer: ein spassiges Puzzle um das "Maennchen mit dem Schnurrbart" zu komponieren.
- es

Posavastos
Bialetti firma de los prácticos de costa coloridos prácticos : un rompecabezas de la diversión para componer la "hombrecillo del bigote".



Descrizione articolo
Item description

art. Articolo
Article



Imballo
Packaging

Codice EAN13
EAN13 Code



EAN

Set 6 sottobicchieri

099500013

6

8006363004275

Portacapsule Torre



- it Base girevole per scegliere la tua capsula preferita in modo comodo, semplice e veloce. 6 Colonne per poter alloggiare tutte le miscele.
- en **Capsule holder**
Swivel base to choose your favourite capsule in an easy, simple and quick way. 6 Columns to house all the blends.
- fr **Porte-capsules**
Base pivotante pour choisir ta capsule préférée de manière confortable, simple et rapide. 6 Colonnes pour loger toutes les mélanges.
- de **Kapselhalter**
Drehbarer sockel, damit sie ihre Lieblingskapsel bequem, schnell und einfach auswählen können. 6 Spalten zur unterbringung aller mischungen.
- es **Portacápsulas**
Base giratoria para poder elegir tu cápsula preferida de manera cómoda, simple y rápida. 6 Columnas para las distintas mezclas.

Portacapsule Cubo



- it Un accessorio indispensabile per avere sempre le tue capsule a portata di mano e in ordine.
- en **Capsule holder**
An essential accessory to always have your capsules at your fingertips and in order.
- fr **Porte-capsules**
Un accessoire indispensable pour avoir toujours vos capsules à portée de main et en ordre.
- de **Kapselhalter**
Ein unverzichtbares Accessoire haben immer Ihre Kapseln an Ihren Fingerspitzen und in Ordnung.
- es **Portacápsulas**
Un accesorio esencial tener siempre sus cápsulas a su alcance y en orden.

Descrizione articolo
Item description

art. Articolo
Article



Imballo
Packaging

Codice EAN13
EAN13 Code



Portacapsule Torre

098411070

-

8006363001007

Descrizione articolo
Item description

art. Articolo
Article



Imballo
Packaging

Codice EAN13
EAN13 Code



Portacapsule Cubo

098411020

-

800130698187



CUPS

TAZZINE

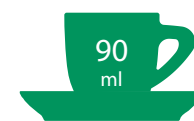
Una collezione di emozioni.

L'*Italian Style* di cui Bialetti si è sempre resa interprete, facendosi conoscere nel mondo, è oggi l'elegante protagonista della Collezione di tazze. Linee di ricercata essenzialità, decori artistici e tinte unite si combinano in una gamma ricca e completa, che impreziosisce la piacevole pausa caffè con un tocco di design. Idee nuove, contemporanee, create per chi desidera regalarsi emozioni o condividere un momento di convivialità. La degustazione del caffè: un rito quotidiano, semplice, che Bialetti ha reso speciale con una storica devozione all'arte della sua preparazione. Dagli stessi cardini di originalità, funzionalità e design che da sempre guidano il percorso evolutivo dell'azienda, nascono oggi le Collezioni di tazze Bialetti. Un universo di colori e forme ideati per esaltare con un linguaggio moderno un momento di piacere, da gustare individualmente o in compagnia.

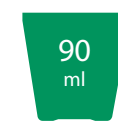
A Collection of Emotions

The *italian style* for which bialetti has always been the interpreter, making itself known all over the world, today is the elegant protagonist of the cups collection. Lines sought essentiality, artistic decors and plain colors merge in a rich and complete range, that enriches the pleasant coffee break with a design touch. New and contemporary ideas created for who likes emotions or share a moment of getting together. Coffee tasting: an everyday ritual, simple, that bialetti has made special with an historical devotion to art of its preparation. From the same pillars of originality, functionality and design that from years guide the evolution route of the company, today we have the bialetti cups collection. A universe of colors and shapes created to enhance with a modern language a moment of pleasure, to taste by your own or with friends.

Capacità
Capacity



Tazzina per caffè



Bicchierino
per caffè



Tazza per
cappuccino

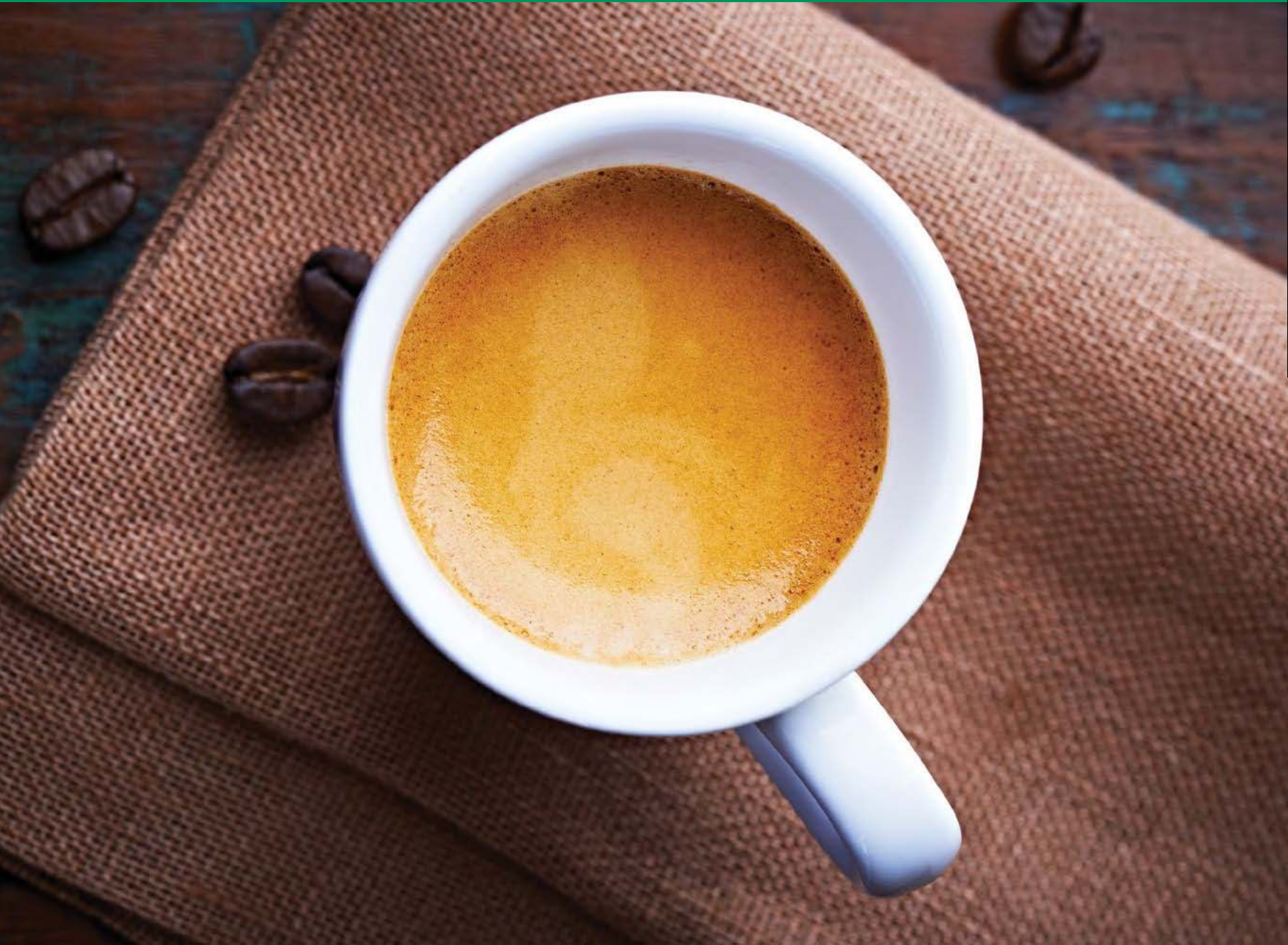


Mug per
tè e tisane

PORCELAIN • COFFEE'S MOMENTS

PORCELLANA

Momenti di caffè



ISTITUZIONALI

Il Fascino del Bianco



- it** Celebrazione di un'eleganza senza tempo, la sofisticatezza e la sobrietà di queste linee incontrano la semplicità del gesto di un caffè. Per la sublimazione del gusto.
- en** **The Charm of White**
A celebration of timeless elegance, this sophisticated, simple design makes coffee drinking feel so natural. And elevates taste to the sublime.
- fr** **Le charme de la White**
Célébration de l'élégance intemporelle , la sophistication et la simplicité de ces lignes se rencontrent la simplicité du geste d'un café. Sublimation de goût.
- de** **Der Charme des Weißen**
Celebration von zeitloser Eleganz , Raffinesse und Einfachheit dieser Linien treffen die Einfachheit der Gesten eines Kaffee. Sublimation des Geschmacks.
- es** **El encanto de la Blanca**
Celebración de intemporal elegancia, sofisticación y sencillez de estas líneas se encuentran la sencillez del gesto de un café. La sublimación del gusto.

 Descrizione articolo Item description	art. Articolo Article	 Tazze per Set Cups per Set	 Codice EAN13 EAN13 Code	 Set per Master Sets per Master
Tazzina istituzionale con piattino e cucchiaino	YOTZ001	1	8006363009621	6
Tazzine con piattino istituzionali	YOTZ015	6	8006363009874	6

LE CITTÀ D'ARTE

Il sapore della Creatività



- it

Le “città d’arte” diventano protagoniste di una linea dedicata di tazzine per rendere l’esperienza del caffè unica e gustarlo in modo diverso da una città all’altra.
- en

The Taste of Creativity
“Città d’arte” become main characters of a specific cups range, to make every coffee experience unique and to enjoy it in a different way according to the city it recalls.
- fr

La saveur de la créativité
“Città d’arte” sont devenues les protagonistes d’une lignes de tasses à café dédiée à rendre l’expérience d’un café unique, aux goûts si différents qu’ils vous transportes d’une ville à l’autre.
- de

Das Aroma der Kreativität
“Città d’arte” standen im Mittelpunkt einer Standleitung von Tassen Kaffee das Erlebnis einzigartig zu machen und schmecken so verschieden von einer Stadt zur anderen.
- es

El sabor de la Creatividad
“Città d’arte” son las protagonistas de una línea dedicada de tazas, para render la experiencia del café única y gustar el Espresso, de manera diferente, en cada ciudad.

 Descrizione articolo Item description	art. Articolo Article	 Tazze per Set Cups per Set	 Codice EAN13 EAN13 Code	 Set per Master Sets per Master
Tazzine con piattino e palettine Milano	Y0TZ003	2	8006363009652	6
Tazzine con piattino e palettine Torino	Y0TZ005	2	8006363009676	6
Tazzine con piattino e palettine Napoli	Y0TZ007	2	8006363009690	6
Tazzine con piattino e palettine Roma	Y0TZ006	2	8006363009683	6

LE CITTÀ D'ARTE

Il sapore della Creatività



- it

Le “città d’arte” diventano protagoniste di una linea dedicata di tazzine per rendere l’esperienza del caffè unica e gustarlo in modo diverso da una città all’altra.
- en

The Taste of Creativity
“Città d’arte” become main characters of a specific cups range, to make every coffee experience unique and to enjoy it in a different way according to the city it recalls.
- fr

La saveur de la créativité
“Città d’arte” sont devenues les protagonistes d’une lignes de tasses à café dédiée à rendre l’expérience d’un café unique, aux goûts si différents qu’ils vous transportes d’une ville à l’autre.
- de

Das Aroma der Kreativität
“Città d’arte” standen im Mittelpunkt einer Standleitung von Tassen Kaffee das Erlebnis einzigartig zu machen und schmecken so verschieden von einer Stadt zur anderen.
- es

El sabor de la Creatividad
“Città d’arte” son las protagonistas de una línea dedicada de tazas, para render la experiencia del café única y gustar el Espresso, de manera diferente, en cada ciudad.

 Descrizione articolo Item description	art. Articolo Article	 Tazze per Set Cups per Set	 Codice EAN13 EAN13 Code	 Set per Master Sets per Master
Tazzine con piattino e palettine Verona	Y0TZ008	2	8006363009713	6
Tazzine con piattino e palettine Venezia	Y0TZ004	2	8006363009669	6
Tazzine con piattino e palettine Firenze	Y0TZ010	2	8006363009768	6
Tazzine con piattino e palettine Parigi	Y0TZ009	2	8006363009744	6

CUORE

Dalla Moka con amore



ISTITUZIONALI

Pause colorate



- it** La tradizione si rinnova. La classica tazzina Bialetti è impreziosita dal manico a forma di cuore per un caffè in romantica compagnia.
- en** **From the Moka to the Cup**
Tradition renews itself. The classical rounded coffee cup becomes more precious with an heart shaped handle, for a romantic coffee break.
- fr** **Par Moka à la tasse**
Tradition se renouvelle. Les arrondis mûres tasse à café classiques Devenu précieux avec une forme de coeur de la poignée, pendant les pauses café romantiques.
- de** **Durch Moka in die Tasse**
Die Tradition erneuert sich. Die klassische Kaffeetasse von Bialetti wird schöner durch den herzförmigen Griff für ein romantische Kaffeefirma.
- es** **Por Moka a la taza**
La tradición se renova. La clásica Tacita Bialetti se ve enriquecida por el mango en forma de corazón, para tomar un café en compañía romántica.

Descrizione articolo Item description	art. Articolo Article	Tazze per Set Cups per Set	Codice EAN13 EAN13 Code	Set per Master Sets per Master
Tazzine con piattino e palettine Cuore	YOTZ011	2	8006363009775	6

- it** Il simbolo del brand, l'Omino con i Baffi, si trasforma in diverse varianti diventando sempre più protagonista di una pausa caffè divertente e colorata.
- en** **Colourful breaks**
The brand symbol, the Little Man with the Moustache, turns into different shades, becoming more and more a key player of an amusing and colourful coffee break.
- fr** **Pause couleur**
Le symbole de la marque, le petit homme à la moustache, se transforme en différentes variations de devenir la star d'un amusant pause café et coloré.
- de** **Pause farbig**
Das Symbol der Marke, der kleine Mann mit dem Schnurrbart, wird in verschiedenen Variationen immer der Star einer Kaffeepause Spaß und bunten umgewandelt.
- es** **Pausa de color**
El símbolo de la marca, el pequeño hombre con el bigote, se transforma en diferentes variaciones convirtiéndose en el protagonista de un divertido descanso para tomar café y colorido.

Descrizione articolo Item description	art. Articolo Article	Tazze per Set Cups per Set	Codice EAN13 EAN13 Code	Set per Master Sets per Master
Tazzine con piattino istituzionali colorate	YOTZ017	6	8006363009898	6
Tazzine con piattino istituzionali rosse	YOTZ018	6	8006363009942	6

CAROSELLO

Va in onda l’Omino Bialetti



LE COLORATE

Colore al caffè



- it** L'Omino con i Baffi, indimenticabile interprete in versione animata del carosello di fine anni '50, ritorna protagonista di questa linea di tazzine, in ricordo dei vecchi tempi e per conquistare con la sua simpatia nuovi seguaci.
- en** **The Bialetti Little Man goes on air**
The Little Man with the Moustache, unforgettable cartoon character of the TV “Carousel” in the late Fifties, returns as the protagonist of this line of coffee cups, to recall those vintage times and conquer new followers with his charisma.
- fr** **Airs le Petit Homme Bialetti**
Le petit homme à la moustache, interprète inoubliable dans la version animée du carrousel de la fin des années 50, revient protagoniste de cette ligne de tasses, dans la mémoire des temps anciens et de gagner la sympathie avec ses nouveaux adeptes.
- de** **“Das Maennchen mit Schnurrbart” geht auf Sendung**
Der kleine Mann mit Schnurrbart, unvergessliche Darsteller in der animierten Version des Karussells von den späten 50er Jahren, kehrt Protagonist dieser Linie von Bechern, in Erinnerung an alte Zeiten und die Sympathie mit seiner neuen Anhänger zu gewinnen.
- es** **Airs el Hombrecito Bialetti**
El pequeño hombre con bigote, artista inolvidable en la versión animada del carrusel de finales de los años 50, vuelve protagonista de esta línea de copas, en recuerdo de los viejos tiempos y ganar simpatía con sus nuevos seguidores.

- it** Simbolo del brand, l'Omino con i Baffi diventa protagonista di queste colorate tazzine, creando un motivo grafico armonioso e divertente.
- en** **Colouring Coffee**
Brand symbol, the Little Man with the Moustache becomes the figurehead of these colourful cups, creating a harmonious and amusing graphic theme.
- fr** **Couleur café**
Symbole de la marque, le petit homme à la moustache devient la star de ces tasses colorées, créant un motif graphique harmonieux et agréable.
- de** **Farbe zum Kaffee**
Symbol der Marke, der kleine Mann mit dem Schnurrbart wird zum Star dieser bunte Becher, durch harmonische, lustige und angenehme Designgraphik.
- es** **Café en color**
Simbolo de la marca, el pequeño hombre del bigote se convierte en la estrella de estos vasos de colores, creando un patrón gráfico armonioso y agradable.

 Descrizione articolo Item description	art. Articolo Article	 Tazze per Set Cups per Set	 Codice EAN13 EAN13 Code	 Set per Master Sets per Master
Tazzine con piattino Carosello	Y0TZ016	6	8006363009881	6

 Descrizione articolo Item description	art. Articolo Article	 Tazze per Set Cups per Set	 Codice EAN13 EAN13 Code	 Set per Master Sets per Master
Tazzine con piattino Mix Color	Y0TZ012	6	8006363009782	6

FANTASIA

Arte



- it

Dedicate a chi desidera dare vita ai propri sogni, queste tazzine decorate con famose opere d'arte del primo 900, personalizzate dall'Omino coi Baffi, sono un inno alla fantasia.
- en

Fantasy
Dedicated to those who want to make their dreams come true, these cups decorated with world renowned works of art from the first XXth century, personalised with the Little Man with the Moustache, pay great homage to the imagination.
- fr

Fantaisie
Dédié à tous ceux qui veulent donner vie à leurs rêves, ces tasses décorées avec des œuvres d'art célèbres de la première 900, dall'omino personnalisé avec Moustache, sont un hymne à l'imagination.
- de

Fantasie
Leben ihrer Traeumen geben wollen, sind diese Tassen, die mit beruehmten Kunstwerken des frueheren 20. Jahrhunderts versehen sind, gewidmet. Die sind durch "das Maennchen mit Schnurrbart" gezeichnet und stellen eine Hymne an die Phantasie dar.
- es

Fantasia
Dedicado a aquellos que quieren dar vida a sus sueños, estas copas decoradas con obras de arte famosas de los primeros 900, dall'omino personalizado con bigote , son un himno a la imaginación.

Descrizione articolo Item description	art. Articolo Article	Tazze per Set Cups per Set	Codice EAN13 EAN13 Code	Set per Master Sets per Master
Tazzine con piattino Arte	Y0TZ013	6	8006363009799	6

FANTASIA

Eventi



- it

Dedicate a coloro che vogliono celebrare la storia, queste tazzine decorate con i successi dell'uomo reinterpretati dall'Omino coi Baffi, sono un inno alla fantasia. Per un caffè da non dimenticare.
- en

Events
Dedicated to those who want to celebrate history, these cups decorated with the Little Man with the Moustache's tribute to man's accomplishments pay great homage to the imagination. For a coffee never to be forgotten.
- fr

Événements
Dédié à tous ceux qui veulent célébrer l'histoire, ces tasses décorées avec les succès de l'homme réinterprétés dall'omino avec Moustache, sont un hymne à l'imagination. Pour un café à ne pas oublier.
- de

Geschehen
Für diejenigen, die die Geschichte feiern gewidmet, diese Tassen mit den Erfolgen der Mann geschmückt neu interpretiert dall'omino mit Schnurrbart, sind eine Hymne an die Phantasie. Für einen Kaffee nicht zu vergessen.
- es

Eventos
Dedicado a todos aquellos que quieren celebrar la historia, estas copas decoradas con los éxitos del hombre reinterpretados dall'omino con bigote, son un canto a la imaginación. Para un café no debe ser olvidado.

Descrizione articolo Item description	art. Articolo Article	Tazze per Set Cups per Set	Codice EAN13 EAN13 Code	Set per Master Sets per Master
Tazzine con piattino Eventi	Y0TZ014	6	8006363009812	6

FANTASIA

CMYK



- it

Simbolo del brand, l'Omino con i Baffi diventa protagonista di queste colorate tazzine, creando un motivo grafico armonioso e divertente.
- en

Colouring Coffee
Brand symbol, the Little Man with the Moustache becomes the figurehead of these colourful cups, creating a harmonious and amusing graphic theme.
- fr

Couleur café
Symbole de la marque, le petit homme à la moustache devient la star de ces tasses colorées, créant un motif graphique harmonieux et agréable.
- de

Farbe Kaffee
Symbol der Marke, der kleine Mann mit dem Schnurrbart wird zum Star dieser bunte Becher, die Schaffung eines grafischen Muster harmonisch und angenehm.
- es

Café en color
Símbolo de la marca, el pequeño hombre del bigote se convierte en la estrella de estos vasos de colores, creando un patrón gráfico armonioso y agradable.

 Descrizione articolo Item description	art. Articolo Article	 Tazze per Set Cups per Set	 Codice EAN13 EAN13 Code	 Set per Master Sets per Master
Tazzine con piattino CMYK	RTATZ304	6	8006363007979	6

ISTITUZIONALI

Il Fascino del Bianco



MUG COLORATE

Pause colorate



- it** Celebrazione di un'eleganza senza tempo, la sofisticatezza e la sobrietà di queste linee incontrano la semplicità del gesto di un caffè. Per la sublimazione del gusto.
- en** **The Charm of White**
A celebration of timeless elegance, this sophisticated, simple design makes coffee drinking feel so natural. And elevates taste to the sublime.
- fr** **Le charme de la White**
Célébration de l'élégance intemporelle, la sophistication et la simplicité de ces lignes se rencontrent à la simplicité du geste d'un café. Sublimation de goût.
- de** **Der Charme des Weißen**
Celebration von zeitloser Eleganz, Raffinesse und Einfachheit dieser Linien treffen die Einfachheit der Gesten eines Kaffee. Sublimation des Geschmacks.
- es** **El encanto de la Blanca**
Celebración de intemporal elegancia, sofisticación y sencillez de estas líneas se encuentran la sencillez del gesto de un café. La sublimación del gusto.

- it** Mug in ceramica colorate e divertenti con pratico cucchiaino per bere in tutto relax una bevanda calda firmata dall'Omino con i Baffi.
- en** **Colourful breaks**
Colourful and amusing ceramic mugs with a practical spoon to pamper yourself with a hot beverage endorsed by the Little Man with the Moustache.
- fr** **Pauses colorés**
Mug en céramique avec une cuillère pratique coloré et amusant à boire une boisson chaude dans un dall'omino signé détente avec Whiskers.
- de** **Bunte Pausen**
Bunte und lustige Mugs aus Keramik mit praktischem Loeffel, um heisse Getraenke, die durch das "Maennchen mit Schnurrbart" gezeichnet sind, sich in ganzer Entspannung auskosten zu koennen.
- es** **Descansos coloridos**
Taza de cerámica con cuchara práctico colorido y divertido para beber una bebida caliente en un dall'omino firmado relajante con Bigotes.

Descrizione articolo Item description	art. Articolo Article	Tazze per Set Cups per Set	Codice EAN13 EAN13 Code	Set per Master Sets per Master
Tazza cappuccio con piattino e cucchiaino	Y0TZ002	1	8006363009645	6

Descrizione articolo Item description	art. Articolo Article	Tazze per Set Cups per Set	Codice EAN13 EAN13 Code	Set per Master Sets per Master
Mug con cucchiaino gialla	RTATZ350	1	8006363003254	6
Mug con cucchiaino arancio	RTATZ351	1	8006363003261	6
Mug con cucchiaino rossa	RTATZ352	1	8006363003278	6
Mug con cucchiaino verde	RTATZ353	1	8006363003285	6
Mug con cucchiaino azzurra	RTATZ354	1	8006363003292	6
Mug con cucchiaino blu	RTATZ355	1	8006363003308	6
Mug con cucchiaino nero	RTATZ356	1	8006363003315	6

BICCHIERINO

Bianco



- it

Il nuovo bicchierino di Bialetti riprende l'intramontabile forma ottagonale di Moka Express per impreziosire il momento della pausa caffè.
- en

The Charm of White
The new Bialetti cup takes the timeless octagonal Moka Express shape to enrich the time of a coffee break .
- fr

Le charme de la White
Nouveau court Bialetti prend l'intemporel octogonale Moka Express pour embellir le temps d'une pause café.
- de

Der Charme des Weißen
Die neue Becher von Bialetti übernehmen die zeitlose achteckige Form der Moka Express, um die Kaffeepause schöner zu machen.
- es

El encanto de la Blanca
Nueva Corto Bialetti toma lo intemporal octogonal Moka Express para embellecer el momento de una pausa para el café.

Descrizione articolo
Item description

art. Articolo
Article

Tazze per Set
Cups per Set

Codice EAN13
EAN13 Code

Set per Master
Sets per Master

Set bicchierini Bianchi

Y0TZ502

6

8006363010368

6

BICCHIERINO

Nero



- it

Il nuovo bicchierino di Bialetti riprende l'intramontabile forma ottagonale di Moka Express per impreziosire il momento della pausa caffè.
- en

The Charm of Black
The new Bialetti cup takes the timeless octagonal Moka Express shape to enrich the time of a coffee break .
- fr

Le charme de la Noir
Nouveau court Bialetti prend l'intemporel octogonale Moka Express pour embellir le temps d'une pause café.
- de

Der Charme des Schwarz
Die neue Becher von Bialetti übernehmen die zeitlose achteckige Form der Moka Express, um die Kaffeepause schöner zu machen.
- es

El encanto de la Negro
Nueva Corto Bialetti toma lo intemporal octogonal Moka Express para embellecer el momento de una pausa para el café.

Descrizione articolo
Item description

art. Articolo
Article

Tazze per Set
Cups per Set

Codice EAN13
EAN13 Code

Set per Master
Sets per Master

Set bicchierini Neri

Y0TZ501

6

8006363010351

6

BICCHIERINI

Multicolor



- it** Il nuovo bicchierino di Bialetti riprende l'intramontabile forma ottagonale di Moka Express per impreziosire il momento della pausa caffè.
- en** **The Charm of Colors**
The new Bialetti cup takes the timeless octagonal Moka Express shape to enrich the time of a coffee break .
- fr** **Le charme de le Couleurs**
Nouveau court Bialetti prend l'intemporel octogonale Moka Express pour embellir le temps d'une pause café.
- de** **Der Charme des Farben**
Die neue Becher von Bialetti übernehmen die zeitlose achteckige Form der Moka Express, um die Kaffeepause schöner zu machen.
- es** **El encanto de Colores**
Nueva corto Bialetti toma lo intemporal octogonal Moka Express para embellecer el momento de una pausa para el café.

 Descrizione articolo Item description	art. Articolo Article	 Tazze per Set Cups per Set	 Codice EAN13 EAN13 Code	 Set per Master Sets per Master	
Set bicchierini Multicolor		Y0TZ500	6	8006363010344	6

GLASS • THE ELEGANCE OF GLASS

VETRO

L'eleganza del vetro



ISTITUZIONALI

L'eleganza del vetro



- it** L'eleganza del vetro all'insegna di un aroma protagonista. Trasparenza ed essenzialità per un caffè tutto da gustare.
- en** *The elegance of glass*
The elegance of glass let aroma play the leading role. Transparency and minimalism for a coffee to be thoroughly tasted.
- fr** *L'élégance du verre*
L'élégance du verre dans le nom d'un protagoniste de l'arôme. Transparence et de simplicité pour le café le plaisir de tous.
- de** *Die Eleganz der Glas*
Die Eleganz von Glas auf den Namen eines Aroma Protagonisten. Transparenz und Einfachheit für Kaffee alle zu genießen.
- es** *La elegancia del vidrio*
La elegancia de vidrio en el nombre de un protagonista aroma. La transparencia y la simplicidad para el café que todos disfruten.

 Descrizione articolo Item description	art. Articolo Article	 Tazze per Set Cups per Set	 Codice EAN13 EAN13 Code	 Set per Master Sets per Master
Tazzina con piattino vetro trasparente	RTATZ800	1	8006363002219	6
Tazzina con piattino vetro giallo	RTATZ801	1	8006363002226	6
Tazzina con piattino vetro arancio	RTATZ802	1	8006363002233	6
Tazzina con piattino vetro rossa	RTATZ803	1	8006363002240	6
Tazzina con piattino vetro verde	RTATZ804	1	8006363002257	6
Tazzina con piattino vetro rosa	RTATZ805	1	8006363002264	6
Tazzina con piattino vetro azzurra	RTATZ806	1	8006363002271	6

ISTITUZIONALI

L'eleganza del vetro



- it

L'eleganza del vetro all'insegna di un aroma protagonista. Trasparenza ed essenzialità per un caffè tutto da gustare.
- en

The elegance of glass
The elegance of glass let aroma play the leading role. Transparency and minimalism for a coffee to be thoroughly tasted.
- fr

L'élégance du verre
L'élégance du verre dans le nom d'un protagoniste de l'arôme. Transparence et de simplicité pour le café le plaisir de tous.
- de

Die Eleganz der Glas
Die Eleganz von Glas auf den Namen eines Aroma Protagonisten. Transparenz und Einfachheit für Kaffee alle zu genießen.
- es

La elegancia del vidrio
La elegancia de vidrio en el nombre de un protagonista aroma. La transparencia y la simplicidad para el café que todos disfruten.

 Descrizione articolo Item description	art. Articolo Article	 Tazze per Set Cups per Set	 Codice EAN13 EAN13 Code	 Set per Master Sets per Master
Tazza con piattino vetro trasparente	RTATZ820	1	8006363002295	6
Tazza con piattino vetro gialla	RTATZ821	1	8006363002301	6
Tazza con piattino vetro arancio	RTATZ822	1	8006363002349	6
Tazza con piattino vetro rossa	RTATZ823	1	8006363002363	6
Tazza con piattino vetro verde	RTATZ824	1	8006363002370	6
Tazza con piattino vetro rosa	RTATZ825	1	8006363002387	6
Tazza con piattino vetro azzurra	RTATZ826	1	8006363002394	6

MUG

L'eleganza del vetro



- it

L'eleganza del vetro per gustare qualsiasi bevanda calda, più varianti colore per un tocco di vivacità sulla tavola.
- en

The elegance of glass
The elegance of glass to sip any hot beverage, with different colour nuances to bring vivacity to your table.
- fr

L'élégance du verre
L'élégance du verre pour profiter de ne importe quelle boisson chaude, plus de couleurs pour une sensation de fraîcheur sur la table.
- de

Die Eleganz der Glas
Die Eleganz von Glas , jede Heißgetränk, mehr Farben für ein frisches Gefühl auf den Tisch zu genießen.
- es

La elegancia del vidrio
La elegancia del vidrio para disfrutar de cualquier bebida caliente, más colores para una sensación fresca en la mesa.

 Descrizione articolo Item description	art. Articolo Article	 Tazze per Set Cups per Set	 Codice EAN13 EAN13 Code	 Set per Master Sets per Master
Mug vetro gialla	RTATZ840	1	8006363002400	6
Mug vetro arancio	RTATZ841	1	8006363002417	6
Mug vetro rossa	RTATZ842	1	8006363002424	6
Mug vetro verde	RTATZ843	1	8006363002431	6
Mug vetro rosa	RTATZ844	1	8006363002448	6
Mug vetro azzurra	RTATZ845	1	8006363002455	6

NOTE

NOTE

NOTE

NOTE



Bialetti Industrie SpA : sede legale e amministrativa Via Fogliano, 1 25030 Coccaglio (Bs) Italy
Tel. +39 030 7720011 Fax +39 030 7722389
www.bialettigroup.com